QUINCE MUERTOS Y TREINTA HERIDOS Un camión cisterna se precipitó contra los espectadores

El Tour de Francia, la prueba ciclista más importante del mundo, ya casi rindiendo viaje a París, se ha vestido de luto. La tragedia sobrevino en la etapa que se corrió el sábado, cuando un camión-cisterna de avituallamiento se lanzó sohre los numerosos espectadores que esperaban en un puente sobre el Dordogne el paso de los ciclistas. Quince muertos y treinta heridos es el balance. El camión cayó al río junto con algunas de las víctimas que causó, recogidas después por

MALAWI, NUEVO ESTADO AFRICANO

Surge por la independencia de Nyasalandia, pero sigue perteneciendo a la Commonwealth

Inglaterra ha concedido la independencia a la vieja tierra de Nyasalandia. El Estado seguirá formando parte de la Commonwealth, lo que quiere decir que los ingleses no se van del todo, cosa que no perjudica al nuevo país, que necesita todavía muletas occidentales para a la commonwealth de la commo una Universidad británica, es el jefe del Gobierno de Malawi.

EL PERIODICO DE TODALA SEMANA

Número 772

Madrid, 14 de julio de 1964

DIRECCION, REDACCION, TA-LERES Y ADMINISTRACION:

Avenida del Generalísimo, 142 TELEFONOS 2350640 y 2352240

Depósito legal: M. 621. 1958

A SEMANARIO / Tirada de este número: DE MAYOR 165.320 ejemplares



CLAUSURA DEL

clausura del Congreso Eucarístico celebrado en León. De manos del legado pontíficio y primado de Lima, cardenal Landázuri, el Caudillo recibió la sagrada comunión, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco. Al final de los solemnes actos eucarísticos fue transmitido por radio un mensaje de Su Santidad Pablo VI

Aquí la tienen ustedes. Acaba de

Barajas, procedente de Roma. Como es usual, los fotógrafos enfocaron la belleza de Antonella Lualdi, sin darle tiempo siquiera a peinarse un poquito... Nosotros, que estábamos esperando guapa" para nuestra primera página, la traemos aquí. Antonella viene a protagonizar una Lelícula, ambientada en la Edad Media y en tecnicolor, titulada "Los cien caballeros", y que se rueda en el maravilloso escenario de la ciudad de Segovia.

de Lucien Leger, estranguló al peno de once años Taron, ha llevado tristeza y el drama dos hogares infortua victima y el de del propio crimi-Aqui están, en su la de Charleville, lidos en el dolor vergüenza, los pay el hermano de De rechazo, la a del hijo—todapendiente del dic ten de los siquia s-ha cai do sobre nogar honrado de







La Televisión ha llevado este año a trescientos millones de personas en Europa y Estados Unidos—la imagen de los encierros de San Fermín, transcurridos con el tradicional júbilo y terminados ayer. Los festejos se celebraron entre la alegría general, con sustos, quiebros y escenas como la que recoge la foto. Los mozos de Pamplona cantan ahora su nostálgica canción: «¡Pobre de mí, podre de mí, se acabaron las fiestas de San Fermín!»

ENCIERROS POR EUROVISION

-; Esos pobres toros, entre tantos hombres!...









Una librita esterlina a que el lector sabe ya que este suceso no puede ocurrir más que en Inglaterra. Y así es, caballeros. En el Zoo de Londres, que es uno de los más hermosos y mejor surtidos del mundo, todas las tardes y durante todo el verano se celebra este rito de los chimpancés tomando su té con cositas. Un número que tiene asegurado el éxito. Vean a "Winnie" tomando el té directamente al consumidor, y vean también a "Winnie" y a otro chimpancé tomando los dulces como no dejarán nunca a los niños que se las timen; pero a los monos, sí,



BOLSO CONTRA ROBO

Durante los últimos tiempos, las mujeres francesas han sido victimas de muchos atracos. El pánico llegó a cundir entre el sexo femenino en París y eran muy pocas las mujeres que se atrevian a salir solas una vez oscurecido y transitar por calles solitarias. Pero ahora todo va a cambiar. Para combatir a la turba de delincuentes que en Francia se dedican a robar a las mujeres, bien dándoles un tirón bolso, arrancándoles las al hajas o llevándoseles el abrigo se ha puesto a disposición de las damas un dispositivo que consiste en un bolso metálico, muy

coquetón, al que se ha bautiza-do con el nombre de «Paratak».

Si una mujer es atacada en la calle le bastará con apretar un gatillo que el bolso lleva oculto para que se dispare como un arma y de él surja una nube de polvo de color violeta intenso que envolverá al agresor y le dejará sin vista durante algún tiempo. Luego le pasará todo, orque el producto es inofensi-vo. Lo que no le pasará es el tinte violeta, que se mantendrá en la piel durante dos días co-

mo mínimo. El tiempo suficiente para que la Policía pueda localizarle y que no pueda negar su fechoría.

LOS BIGOTES DE DALI

A lo mejor se trata de una broma, pero, no obstante, lo ha dicho muy en serio:

dicho muy en serio:

—Voy a prescindir de mís bigotes.

Estos bigotes, naturalmente, son los de Dalí, quizá los más famosos del mundo en la actualidad. El pintor de Cadaqués ha empezado a notar que se le cae el pelo, no el del bigote, sino el de la cabeza, y ha manifestado que no le parece oportuno llegar a lucir calva con tan hermosos bigotes, y que considera más oportuno cortárselos para ver si de esa manera contiene la caída del abello.

Desde luego que Dalí prepara fiesta por todo lo alto para cuando llegue el momento de coger las tijeras. Ya ha dicho que el corte de bigote será un acto universal, que tendrá lugar en Venecia, pero que será retransmitido por televisión a todo el

mundo.

Dalí no quiere ser menos que El Cordobés.

HURS - Página 2 -



Galante y forzudo

La cosa sucedió en San Francisco. Gandra Kubisiak Carl Lesher tenían fijada su boda para ese día que les venía tan bien. Todo estaba preparado: tomados los billetes de la lunita de miel, etcétera y etcétera. Pero, nerviosisima la chica en los días preliminares, se cae la infeliz por las escaleras de su casa, y ya lo ven: las dos piernas escayoladas. Pero Carl lante y forzudo- la llevó así hasta el altar, quizá para acostumbrarse a eso que llaman algunos "pesa-da carga" del matrimonio

que tiene por encima de los no-

venta años... ¿Y quién va a dar trabajo a un anciano tan viejo? Como tampoco tiene ningún pa-

riente que lo acoja, Burkett si-

gue por ahora en la penitencia-ría, aún indultado y todo. Hasta

Por eso, si alguna vez lee us-

ted en la sección de anuncios de cualquier periódico que «licen-

ciado de presidió busca traba-

jo...», no se asuste: es Albert Burkett, buena persona en me-dio de todo.

que encuentre un trabajo.

Licenciado de presidio busca trabajo... la situación es dramática, por-

El anuncio no ha aparecido todavía en ningún periódico, pero aparecerá no tardando el tiempo con este final: «Dirijanse ofertas a Albert Burkett, Penitenciaria de Alabama, Estados Unidos.» Naturalmente, en el momento en qua Burkett reciba una oferta abandonará la prisión, en la que lleva la friolera de treinta y ocho años.

Su caso es pintoresco. Hace exactamente esos treinta y ocho años que Albert Burkett fue condenado a cadena perpetua por agredir a tiros a un vecino, al que hirió de gravedad, dando muerte de paso a un agente de policia que se interpuso entre los dos que reñían. El homicidio tuvo las correspondientes atenuan-tes y por ellas no fue enviado a la silla eléctrica Albert. Como en el fondo era una buena persona, su conducta en la penitenciaria fue excelente desde el primer momento y eso le ha valido que ahora las autoridades le conce-dan el indulto, pero con una so-la condición: que Albert Burkett tenga alguna ocupación en la ca-lle en la que ganarse la vida. Pa-ra cualquier hombre joven eso sería fácil, pues en todas partes hay falta de mano de obra. Pero en el caso de Albert Burkett

Las historias que cuenta la gente

En un hotel de lujo las habitaciones ofrecen en las paredes pequeñas reproduc-ciones de preciosos grabados. La tentación de llevarse alguno de ellos se hace muy fuerte en los huéspedes. Pe-ro un señor que, en lucha con sus mal reprimidos deseos, descuelga uno de los cuadritos para llevárselo, ve que debajo, en la pared, queal descubierto este

«Por favor, vuélvalo a po-ner en su sitio.»

El hijo de un comerciante

El nijo de un comerciante le pregunta a su padre:

—Papá, ¿puedes explicarme lo que quiere decir «declararse en quiebra»?

El padre duda y responde:

—¿Cómo te lo diría yo en dos palabras para que lo entendieras? Mira, declararse en quiebra es como meterse en quiebra es como meterse todo el dinero en el bolsillo del pantalón y dejar que los acreedores se lleven la ame-

Un señor llega a la oficina de una compañía de seguros con intención de sacar una póliza de vida. El empleado que le atiende va preguntando:

¿Tiene usted automóvil

-¿Quizá avión?

—Tampoco.
—Pues lo siento mucho, pero a simples peatones no los aseguramos.

República para un hombre solo

Leicester Hemingway, hermano menor del que fue gran escritor Ernest Hemingway, ha fundado un nuevo Estado llama pomposamente República de Nueva Atlántida. El mismo Leicester, al comunicarlo oficial-mente, ha hecho saber que se trata del país más pequeño, más reciente y más húmedo del mun-do, con una población de un solo habitante, una extensión de 6,5 metros cuadrados y una altitud de 7,5 centímetros sobre el nivel del mar. La nueva Repú-blica se haya situada en una isla que Leicester Hemingway se ha construido a seis millas y media al sudoeste de Jamaica.

Hemingway se ha elegido a mismo presidente de la Reblica de Nueva Atlantida hecho la correspondiente d ración de independencia, el rado una Constitución y de cuenta de ello a las Nacion Unidas, al Presidente Johnson al Gobierno de Jamaica. Asi n mo, ha hecho saber que el Estado de Atlantida es amante de la paz».

De momento-esto no lo h dicho él, pero lo suponemos no otros—no piensa establecer no laciones diplomáticas con pla gún manicomio de los alrededo

FALTABA EL ABANICO

Las diecinueve bellezas internacionales que aspiran al entorchado de Miss Universo tuvieron que posar el otro dia en la terraza del Hotel Manhattan, de Nueva York, para los fotógrafos. La ciudad de los rascacielos, en esta épos del año, disfruta de un calor capaz de derretir el asfalto de las carreteras. Las «misses» lucían unos simples trajes de baño, pero aun así, el calor sofocante se hacía tan irresistible, que nuestra representante, la madrileña María José Ulla, sufrió un desmayo. Tuvo que ser llevada con toda urgencia a una habitación del hotel con aire acondicionado, donde se repuso rápidamente. Cuando volvía en sí oyó que alguien justificaba el desmayo con estas palabras:

—Claro, es que este año nos ha faltado el abanico.

—¿Qué abanico? Yo tengo uno en la maleta...—dijo María

-¿Qué abanico? Yo tengo uno en la maleta...-dijo Maria

Pero entonces la explicaron que el abanico a que se referian era un autogiro que todos los años, durante el acto de hacer las fotografías en la terraza del edificio a las emisses, se situaba a unos metros de altura y confortaba a las chicas on el aire producido por sus palas. Ese abanico no puede llevarse en la maleta.

FRAUDE ESTUDIANTIL

Tampoco el progreso se detie-ne para los malos estudiantes, que cada temporada inventan nuevos trucos para tratar de aprobar sin siquiera haber abierto un libro. El año pasado se descubrió en Portugal un trudo muy ingenioso. Un estudiante se presentó con la cabeza vendada totalmente. Dijo que había sufrido una trepanación. Hizo un examen escrito colosal. Luego se descubrió que entre el vendaje llevaba una emisora de radio miniatura por la que daba al exterior las preguntas y re-

cibia las respuestas. Bien, pues ahora en Francia se ha descubierto un «affaire» en el que están implicados varios centenares de estudiantes, que previo el pago de 150.000 fran-cos de los viejos, recibían con varios días de anticipación las preguntas que se les iban a ha-cer en los exámenes. Dinero tirado, porque el Mi-

nisterio de Educación Nacional de Francia, enterado del asunto ha decretado que todos esos ce tenares de estudiantes, la mayo ría de Marsella y Tolón, vuelva a repetir sus exámenes. Y ahon sin previo conocimiento de la preguntas que va a hacerles Tribunal.

¿Quiere ser escritor?

Señora, señorita, caballero... Infórmese gratis y sin compromi so, en MESTER. Centro Literario de Enseñanza por Corresponder cia. CARRETAS, 3, 3.º. MA-DRID-12. Apartado 50.079. Auto rización M. E. Nacional núm. 14 Se ruega citar esta revista.



INGLES SUPERIOR FRANCES PRACTICO CORRESPONSAL FRANCES SUPERIOR TAQUIGRAFIA FRANCES PERFECCION, MECANOGRAFIA ALEMAN PRACTICO ALEMAN PERFECCION. LATIN VASCUENCE SOLFEO ACORDEON GUITARRA (cifra) GUITARRA (solfe ARMONIA
MAÎTRE D'HÔTEL
SEGUROS (Agente
SEGUROS (Oficial)
SEGUROS (Auxiliar CONTABILIDAD

CALCULO MERCANTIL ADMINISTRADOR REDACCION COMERCIAL ORTOGRAFIA CULTURA GENERAL BACHILLERATO 1.º BACHILLERATO 2.º
BACHILLERATO 3.º

BACHILLERATO 4.º RADIOTECNIA RADIOMONTADOR TELEVISION DETECTIVE PRIVADO

CULTURA FISICA (mujer) LA MUJER Y SU CASA CORTE Y CONFECCION

garantia del Centro de máximo

prestigio Centre autorizade por el Ministerio de Educacias follo

CORTE O COPIE Y ENVIE ESTE CUPON

Deseo información GRATIS sobre el curso o cursos de:

Domicilio.

CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA CCC Garibay, 13 - Dep. 33-145 - SAN SEBASTIAN SAN SEBASIAN

DE SERVICIE 25° ANIVERSARIO

LOS ESCOLARES DEL MERCADO COMUN

Los hijos de sus funcionarios estudian

Bruselas

 A los cuatro años aprenden a hablar dos idiomas; a los ocho hablan tres

Las lenguas española e inglesa, problemas del M.C.

Nacional

esos cer la mayo

79. Aut

En las afueras de Bruselas, camino del legendario Waterloo, existe un hermoso palacete Sel semioculto por infinidad de arboles. Una gran verja de hie-no lo aísla de la calle. Un lerero reza: «Escuela Europea». Está redactado en francés, alemán, flamenco e italiano.

El palacete está lleno de ofichas, despachos y salones de



Columpios, toboganes, lluvia y caras sonrientes. Los hijos de los funcionarios del Mercado Común Europeo juegan alegremente, olvidando las rencillas que no hace mucho tiempo ensangrentaron Europa.—(Radial Press)

actos. La escuela propiamente dicha no existe. Hay una infinidad de edificaciones pequeñas, bajitas, muy luminosas y amuebladas, como si en ella se alojasen los siete enanitos del cuento. Es allí donde estudian niños de quince nacionalidades. Quince razas diferentes, quince lenguas diferentes, dos colores diferentes.

En un patio había un grupo de treinta niños y niñas que no sobrepasaban los ocho años de edad. Un buen número de ellos

Los muchachos jugaban en columpios y toboganes. Una pa-

rejita hablaba francés. Les pre-gunté de dónde eran. Me con-testaron—con acento magnifico—que una era alemana y la otra—negra como el carbón—de Costa del Marfil. Cobraron confianza en seguida, y me confesaron que a la hora del recreo las llevan a un patio común para culta jueguen con ni-

mún para que jueguen con ni-ños y niñas que han elegido el francés como segunda lengua. Las clases las reciben en el idioma materno; pero a partir de los cuatro años han de convivir con muchachos y niñas de su misma edad que quieran hablar un idioma diferente del propio. Sin embargo, el francés

es obligatorio para todos a partir de cierta edad.

Así, pues, un hijo de funcio-nario del Mercado Común Euro-peo—alemán, por ejemplo—em-pieza a asistir a la Escuela Eu-ropea a los cuatro años de edad. Como es lógico, lo único que hace es adaptarse a la disciplina que le será exigida más tarde. No estudia, sino que juega. Ha-bla con sus compañeros de cla-se el alemán. Pero, al mismo tiempo, sus profesores comien-zan a enseñarle palabras sueitas de francés idicione obligatorio. de francés, idioma obligatorio. Al sonar la hora de divertirse, donde se encuentran con compa-

A muy pocos kilómetros de Waterloo, donde Napoleon perdió Europa, se encuentra la Escuela Europea, en medio de un frondoso parque y construida con el más moderno de los estilos.—(Radial Press)

ñeros que proceden de los seis países europeos que pertenecen a la Comunidad como miembros de pleno derecho, más todos los paíss asociados, empezando por griegos y terminando por con-goleses. Allí hablan también fran-cés, porque, en caso contrario, no podrían entenderse ni diver-

Asi, pues, entre bromas y veras, los muchachos pueden hablar perfectamente dos idiomas cuando apenas han cumplido los seis o siete años de edad. Al llegar a los ocho años empiezan a aprender un tercer idioma. Pero este es de libre elección.

Normalmente, en la Escuela Europea se enseña de acuerdo con los planes vigentes en cada uno de los países asociados. De esta manera no es necesario re-validar los títulos cuando los muchachos regresen a sus paises de origen.

Pero los directores de la Es-cuela Europea tienen un temor: Inglaterra. Como es sabido, el inglés ha pasado a ser la pri-mera lengua internacional. En la actualidad, en el Mercado Co-mún, la primera lengua es el in-glés. ¿Qué pasará cuando Inglaterra entre a formar parte del Mercado Común? No será nada fácil convencer a los ingleses de que concedan la prioridad al idioma francés, ni viceversa. Sin embargo, la entrada de la Gran Bretaña en la Comunidad Eco-nómica Europea está muy lejos de ser una realidad, y es de es-perar que cuando esto ocurra será necesario poner de nuevo las cartas sobre la mesa, porque ya habrá nacido otro problema: el español.

te, el francés era el lenguaje diplomático. El inglés fue pisándole el terreno, hasta conver-tirse en el primer idioma inter-nacional. El francés ha ido per-diendo terreno. En favor de ellos cuenta el hecho de que todos los países africanos perteneciena la Comunidad Francesa adoptaron como segunda lengua el francés. Pero los países africanos están creando sus propias versiones del idioma. Si la cosa sigue como hasta ahora, es de presumir que dentro de cincuenta años una persona que hable francés en París no conseguirá entenderse con otra que hable francés en Madagascar. Buena prueba de ello es el francés que e habla en la actualidad en una buena parte del Canadá. La evolución de la lengua es tan diferente en ambos países, que den-tro de poco ya no conseguirán entenderse

Y es ahí donde empieza a contar el fenómeno del español. América del Sur es demasiado importante para los intereses económicos europeos, como para que no se le conceda una importancia extrema.

Si los países sudamericanos consiguen algún tipo de asocia-ción con el Mercado Común, serán tres los idiomas que se disputen la supremacía.

Mientras tanto, los hijos de los funcionarios del M. C. empeza-rán a estudiar dos lenguas a par-tir de los cuatro años. En los jardines del palacete que se encuentra a mitad de camino en-tre Bruselas y Waterloo, niños de quince nacionalidades y dos colores juegan mientras hablan

OLDADO EN LA GUERRA DE CUBA

MANUEL GOROSPE

Todavía en algún que otro rin-ón de España puede uno toparse con estas viejas estampas, estas viejas glorias que en días ya muy lejanos pasearon por el anmuy lejanos pasearon por el ancho mundo el valor de los hombres ibéricos. Mire usted por
donde en Alegría de Alava acabo de saludar a un glorioso ex
combatiente, Manuel Gorospe.
Gorospe tiene ochenta y siete
años. Hizo un largo viaje bélico
por mar: concretamente basta la

por mar; concretamente hasta la isla de Cuba. «Había allí «cacao» suficiente como para atraer a to-dos los soldados españoles. Y a Cuba me destinaron a mi...»

UN SIMPATICO MUCHA-CHO DE OCHENTA Y SIETE ANOS

Manuel Gorospe conserva aun cara de niño pequeño. De niño simpático, travieso y muy pareido a los que corren en estos omentos por las calles del pueblo de Alegría de Alava.

Me han hecho ustedes levantame de la cama, pero no les importe. Lo doy por bien gana-do sólo por conversar unos molentos con alguien extraño al

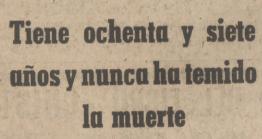
las siete y media de la Cuando le han ido a desertar a Gorospe, que dormía su nta Gorospe ha dicho: «¿Qué ra tenemos?» «Las siete, abue-le han dicho. Y Gorospe ha stado entonces: «¡ Qué pron-

as siete, a nuestro amigo, se han antojado muy tempranas,

- Página 3 -

Lin Bacient

CCC



«El mejor recuerdo; el tabaco que nos daban con el desayuno>

Es que encerrado entre las cuatro paredes de mi cuarto no sé si vivo en la mañana o en la tarde. Y todos los días transcurren de igual manera, además.

Todas las mañanas, cuando los primeros soles caen a peso so bre Alegría de Alava, nuestro hombre sale a dar su paseo. Un nuestro paseo que no tiene otro objeto que el desentumecer sus músculos, sus huesos y su cuerpo entero, ante el peligro de la pereza y de la inmovilidad.

-Yo, así, vivo mi vida. Yo no me quejo. No me quejo en absoluto. Me conformo con recibir de vez en cuando alguna que otra revista de Cuba, que devoro. —Pero la Cuba actual tiene que ser distinta de la Cuba que us-



mí, Castro no me gusta absolu-tamente nada. Me parece que ha tenido que «matar a mucha gen-te» para que se le odie como se le odia en realidad. Pero, en fin de esto es mejor no seguir ha-

Manuel Gorospe desvía la conversación. No le gusta el «tema Castro». Y complaciéndole, entramos en el otro tema: «guerra de Cuba».

-Estuve un par de años por allí. Y he visto durante ese tiemmuchas calamidades. Lo pa sé bien y mal; de todo un poco. Me silbaron las balas en bastantes ocasiones, pero tuve suerte, porque nunca me «pegaron». La primera vez que intervine en un combate ibamos de ocho a diez hombres en la columna, tuvimos que estar ocho días sin ver un sólo pueblo, durmiendo al raso. El combate, que gana-mos nosotros, terminó a la ba-

No sabe usted lo que e

-Yo no he tenido nunca mie do a la muerte. En realidad, cuando «salíamos» a un comba-te, salíamos a morir. Ibamos en columnas de a cuatro y desde



Manuel Gorospe

los matorrales de ambos lados del camino era frecuente que nos tirasen a boca de jarro, hacién-donos multitud de bajas.

Hace un par de años, nuestro hombre dio su primer y último paseo, por el momento, en avio-neta. Fue sobre Vitoria, e iba conduciendo el aparato Jesús Ruiz de Alegría, vecino de la villa en la que Gorospe vive y re-sidente en Madrid. El viejo Manuel Gorospe se portó bien. No le echó ningún miedo a la «cosilla» de lidiar el toro de los aires con una avioneta que se balanceaba demasiado. Aguantó y disfrutó.

-¿Volveria usted a montar en avión, pero esta vez con final de trayecto en Cuba?

—Me gustaría, pero no creo que terminase por atraverme. Me moriría por el camino, a lo peor Y eso que los vuelos de ahora a Cuba duran sólo seis horas, y yo aguanté catorce días en el barco.

TABACO, EL MEJOR

Manuel Gorospe nos acompaña hasta la puerta. Es la hora en la que Alegría comienza a vivir sin prisas, con sus bares lle-nos y sus calles desiertas, el ano-



Aves, mamíferos, peces y toda cla-se de animales. Le enseñaremos por correspondencia en sus horas libres. Conserve sus trofeos; ador-ne su casa. Diviértase y gane di-nero disecando para otros. Pida folleto gratis utilizando el siguien-te cupón:

Instituto JUNGLA. Sección HC. Apartado 9.183. - MADRID-9 Remitame folleto informativo

Autorización M. Educ. núm. 27

frescos y aliviados por un baño tonificante



Si sus pies es. tan doloridos. si estan cansa. sensibles debido debido a una larga caminata, o bien a la per-manencia en pie o al calor. Preparese pronto un buen ba-no de pies to-

nificante Saltratos Rodell. En esta agua lechosa y oxigenada el do.or y la sensación de quemazón desala sensación de quemazón desa-parecerán. Durezas y callos se reblandecen y se extirpan más fácilmente. Sus pies quedan des-cansados, aliviados y refresca-dos. Tomé hoy un buen baño de pies con Saltratos Rodell y ma-nana andará con placez. En to-das las farmacias. Precio módico. Doble efecto, si después de un baño de pies con Saltratos Rodell, se da un masaje con Crema Saltratos Antiséptica.

ACADEMIA RIPOLLES ORTOGRAFIA - CALCULO - CONTABILIDAD RECUERDO DEL CARIBE Este viejo vecino de Alegría TAQUIGRAFIA — CORRESPONDENCIA, etc. de Alava estuvo en los combates -¿Su mejor recuerdo cubano de Cienfuegos y del Alto del Mo-SECRETARIADO BANCA — CULTURA — IDIOMAS —El tabaco que nos daban con el desayuno; todos los días un paquete de habanos. No es que Tiene buena memoria para recordar todos estos extremos ENSENANZA ORAL Y POR CORRESPONDENCIA de su estancia en Cuba, aunque a mi me dominase el tabaco, pecuando se cansa de hacer esfuer-zos explota mucho el recurso de ro no le oculto que me gustaba bastante. Después vine a Espa-PIDA FOLLETO EXPLICATIVO GRATUITO urso leorico-practico por decir: «He perdido la cabeza na, empecé a fumar lo que ha-bía aquí y se me quitaron las correspondencia perder la cabeza y no acordars de muchas cosas.» ganas de seguir echando humo. TEXTOS PARA LA ENSENANZA - Pida catalogo gratis Avenida José Antonio, 31. — Tel. 222 89 01. MADRID-13 APARIADO - 34

TRAGEDIA EN EL TOUR DE FRANCIA

Un camión de a caravana se precioita sobre el público causa cuarenta y cinco victimas entre muerios y heridos

Un trágico suceso ha he-cho entrar el Tour de Francho entrar el Tour de Fran-cia en la crónica negra, con un balance tremendo de 15 muertos y 20 heridos al pre-cipitarse contra el público que esperaba en la carretera a los corredores, para pre-senciar su paso, un camián de evituallemiento conducido de avituallamiento conducido por un gendarme. El trágico hecho ocurrió en el puente del canal de Couze, en el que se hallaba apiñada una gran multitud.

sa, el camión de la gendar-mería que transportaba el combustible destinado al hecombustible destinado al helicóptero que supervisa la circulación a lo largo de la Vuelta a Francia rodaba a gran velocidad (90 kilómetrospor hora, según dicen algunos testigos), y al efectuar una cerrada curva que désembocaba en el citado puente fue a precipitarse contra decenas de personas.

El conductor intentó en vano frenar pero todo el peso

el conductor intento en vano frenar, pero todo el peso
del camión se vino encima,
y antes de barrer el pretil
protector del puente atropeiló a numerosas personas llegadas de las aldeas de alrededor para ver el paso de los
corredores. Después de asto dedor para ver el paso de los corredores. Después de esto el camión fue a parar al fondo de las aguas del canal.

Los testigos del accidente reaccionaron rapidamente, intentando extraer del agua a

los que en ella se debatían. Después de esta solución de urgencia comenzaron a llegar los equipos de salvamento y socorro de toda la región, bajo la dirección del prefecto de la Bordogne y del subpre-fecto de Bergerac. Los hombres-ranas comenzaron sus inmersiones, mientras que las ambulancias com enzaban a llegar de Bergerac para llevar al hospital de esta localidad a fos heridos.

Entre los 15 muertos figu-

ran quatro personas que fa-llecieron mientras eran trans-portados al hospital de Ber-gerac. Entre las heridas, cuase hallan en muy grave

El horror de este acciden-



Así quedó el camión en las aguas del Dordogne después de atropellar a cuarenta y cinco personas, romper el pretil del puente y precipitarse en el vacío. Los equipos de socorro, recogidas ya las víctimas, se ocupan ahora de amarrar con cables el vehículo para rescatarlo de

te, único en los anales de la Vuelta a Francia, queda pa-tente en dos detalles: pocos segundos después del trágico atropellamiento, una cabeza de niño separada de su cuerpo flotaba en las aguas, mientras que un hombre inválido de sus dos piernas, que había sido situado encima del pretil por sus amigos para que viese el paso de la Vuel-ta, fallecía instantáneamente hacer un solo movimiento

Diez minutos después del accidente el pelotón de co-rredores llegaba al puente. Ante el espectáculo que se ofrecía a sus ojos, y sin mediar orden alguna, los corredores se han detenido, y después de descender de las bicicletas y de descubrirse permanecieron durante un minute inméviles y silenciasos. to inmóviles y silenciosos.

Poco tiempo después se in-terrumpian por un momer's

los trabajos de rescate para permitir, por una parte, que se procediese al vaciado del camión, cuyo contenido de kerosone podría ser peligroso a causa de un posible incendio, y, por otra parte, para permitir que los camiones grúas removiesen los trozos del pretil que habían caído sobre el canal.

Es imposible, de momento,

Es imposible, de momento, conocer las verdaderas causas del acidente. Sin embar-go, existe un hecho que pergo, existe in hecho que permite suponer ha sido debido a un fallo mecánico. Hay huellas de frenazosos en la carretera, que parecen demostrar que el chófer no pudo dominar el camión en la curva solomenta una encuesta. va. Solamente una encuesta judicial permitirá compren-

der lo que ha pasado.

De todas formas ha sido detenido el gendarme que conducía el camión, acusado de homicidio involuntario.

Al terrorista Ruiz Márquez, condenado a muerte, se le conmuta la pena • Entre el 6 y el 20 de junio colocó en Madrid sesenta y ocho petardos

El Consejo de Guerra, en la seutencia, condenó al procesado Andrés Ruiz Márquez, como autor de un delito de terrorismo, a la pena de muerte, con las accesorias, caso de indulto, de interdicción civil e inhabilitación ab soluta durante la condena; a Emitio Peláez Martínez, como autor de un delito de terrorismo, a veinte años de reclusión menor, y a Luis Beruete Santoyo, Ricardo Beruete Iriarte, Tomás Sánchez Tello y Adolfo Raba Ortega, como autores de un delito de terrorismo, a doce años de reclusión menor.

de terrorismo, a doce años de reclusión menor.

En la sentencia se declaran como hechos probados los referentes a las explosiones ocurridas en Madrid entre el 6 de junio de 1963 y el 20 de junio de 1964, en número de 68, especificando las fechas y lugares de cada explosión, así como las lesiones e importe de los daños que produjeron, y se declara asimismo como probado que el procesado Andrés Ruiz Márquez estaba en contacto desquez estaba en contacto des-de 1946 con elementos emi-grados del partido socialista y asistió al VI Congreso ce-lebrado en Toulouse; conoció allí a algunos emigrados es-pañoles, con los que habló de la creación de la Unión Socialista Española, cuya agru-pación había constituído el llamado Frente Español de Liberación Nacional, de neta inspiración comunista, en el que se acordó la colocación de artefactos explosivos en vías públicas de ciudades es-pañolas, proponiéndole al procesado la colocación de dichos explosivos en Madrid, lo que aceptó y llevó a ca-bo, adquiriendo incluso en una casa de pirotecnia de Madrid las llamadas bombas de aviso y cohetes, con las que origino las explosiones ocu-rridas desde el 21 de septiembre de 1963 al 8 de octubre del mismo año. Asimismo,

Ruiz Marquez se puso en contacto con el procesado Emilio Peláez Martínez, quien le proporcionó cajas de cartuchos de dinamita, detonado res y mechas, con cuyo material inició la serie de explosiones comenzadas el 10 de mayo de este año. Posteriormente le fueron entregadas en Francia tres pistolas con abundante munición, cuatro bombas de mano, tres maletas con propaganda subversiva y un aparato transistor receptor para provocar explosiones a distancia, que no llegó a utilizar, y que se destinaba a posibles atentados contra altas jerarquias de la pación. de la nación.

Posteriormente, el Jefe del Estado ha concedido el in-dulto a Ruiz Márquez.

Acusación contra el "Fabiola"

El petrolero francés embistió al español, que se hundió en Finisterre muriendo veintiséis personas

Aún colea el asunto del hun-dimiento del petrolero español «Bonifaz», que chocó con el fran-cés «Fabiola» en aguas de Finisterre, y en cuyo accidente perecieron veintiséis personas, de ellas tres mujeres, que acompañaban a sus maridos, miembros de la tripulación. El accidente tenía varios puntos oscuros y extraños, aclarados todos ellos ahora por el segundo oficial del «Bonifaz» en unas declaraciones hechas al periódico «Alerta», de Santander. Pedro Cajigas, desde Vigo, donde fue llevado tras el

naufragio, ha narrado:
—Los dos barcos tenían radar y el nuestro, como pude com-probar al subir al puente de mando, estaba funcionando y registró perfectamente la situación del «Fabiola». Pero fue imposi-ble evitar la embestida. El barco francés hizo, sin duda, una maniobra totalmente distinta de maniobra totalmente distinta de la que debió hacer y nos abordó. Después desapareció para no dar señales de vida. Ni se identificó ni nos prestó ayuda alguna. Yo llegué a pensar, dada la violencia del choque, si tamién el «Tabiola» se bebría hunbién el «Fabiola» se habría hundido. No volvimos a verle la más. Después nos han dicho que fue visto por aquellos lugares, pero nosotros, pese a que per manecimos por alli mucho dem po, no podemos dar fe de su presencia

El señor Cagigas hace un dramático relato del abordaje El se había retirado para dormir hasta la hora en que debía comenzar su guardia, pero el so nido de la sirena le impidió con ciliar el sueño, y cuando Radio Nacional de España estaba dan-do su boletín de noticias de las diez de la noche dos pitadas muy fuertes le indujeron a pen-sar que se había producido al-guna anormalidad.

nillos ierno

es no

-Salí en pijama -añade el señor Cagigas— y en seguida se produjo el abordaje. Fue un golpe tan brutal que me tiró contra el suelo; pero me rehice y corrí al puesto de mando. Ya estaba ardiendo la popa del barco hasta la parte central y al recedor del «Bonifaz» veía un reproceso de llemas por el como por el como contra la como contra gran cerco de llamas por el combustible que se había derramado como consecuencia de la explosión.

Varias ciudades aztecas han quedado destruidas totalmente y en Japón son trece mil las casas hundidas derrumbando edificios y abrien-

La Tierra ha vuelto a temblar esta semana en Méjico y Japón. En este último país, en la zona de Nigata, se produjeron inundaciones después de los terremotos, causando la muerte a cinco personas y desapareciendo otras nueve, que se supone han muerto también. Noventa puentes resultaron arrastrados por las aguas y unas trece mil casas quedaron destruidas.

En Méjico, el terremoto ha provocado todavía mayores da-

ños materiales y humanos. La pequeña ciudad de Cayuca de Catalán ha quedado práctica-mente destruida. De entre los es-combros fueron recogidos dicci-ceba cadávoras y una veintena ocho cadáveres y una veintena de heridos. También la ciudad de Altamirano sufrió graves da-ños y otras más pequeñas han quedado, como Cayuco, destrui-das por el intenso seísmo.

Informes posteriores señalan que el número de muertos en la zona en que tembló la Tierra,

do grandes grietas en los cam-pos y en las calles, asciende a treinta y uno, y los heridos, a

Este ha sido el terremoto más violento que se registra en Méjico desde 1957, en que otro temblor de tierra produjo cincuenta y seis muertos.

Página 4—



PUDO SER SABOTAJE

Un avión con treinta y nueve personas a bordo se es-trelló en la región de Tennessee, en los Estados Uni-dos, contra unas colinas. Totes fallecieron en el accidente, cuyas causas no están muy claras. Se dice que fue nuy ctaras. Se atce que fue la niebla la que hizo perder al piloto el control de los mandos, pero la Compañía propietaria del aparato ha denunciado algunos extremos al F. B. I., cuyos agentes investigan la posibilidad de que se trate de un sabotaje. En la joto pueden ver partes de los restos del aparato

S. DE SIETE

Una mujer de treinta y nueve años, Dolores Ros Albadalejo, que regenta con su marido un puesto de bebidas en la plaza del Mercado, de Mollet (Barcelona), discutió con su esposo cuando regresaban a casa y ésta le infirió varias puñaladas en presencia del hijo del ma-trimonio. El agresor, cometido su vil acto

trimonio. El agresor, cometido su vil acto, besó a su hijo y se entregó a las autoridades. En el interior de una furgoneta aparcada en la calle Vila y Vila, de Barcelona, apareció el cadáver de un hombre de unos cuarenta y cinco años, de baja estatura, delgado y moreno, que no ha podido ser identificado por no encontrársele documentación alguna. Se cree que el hombre debió meterse en la furgoneta durante la poche para dormir y que falleció de rante la noche para dormir y que falleció de un ataque cardíaco.

Tres pistoleros enmascarados, después de maniatar a los camareros del restaurante del Hotel Ritz, de París, penetraron a medianoche en la habitación donde se guardan las joyas de los clientes y huyeron con gran cantidad de pulseras, collares, anillos y pendientes de gran valor.

La Guardia Civil de Cuenca ha podido dete-ner, al cabo de varios días de buscarla, a Car-men García, que después de matar a su hijo de cinco años, estrangulándolo, huyó dejando una nota en la que explicaba que iba a sui-cidarse. La parricida se había escondido entre unos peñascos y sigue dando muestras de ena-jenación mental.

Por fraudes en la negociación de venta de

pisos han sido denunciadas en Roma dieciocho personas, entre las que se encuentra el padre de Sofia Loren, Ricardo Scicolone. Derek Pye, obrero agrícola, ha sido detenido

en Basingtone (Inglaterra), acusado del asesi-nato de una joven de quince años que apareció muerta en los lavabos de un tren cuando re-gresaba a Londres después de pasar el fin de semana con sus abuelos. Apenas arrancó el tren, pasó a los lavabos y poco después un niño

encontraba su cadáver.

Un abogado de Estocolmo se ha confesado autor de la muerte de un acaudalado cliente del Banco donde prestaba servicios. Dijo que del Bance donde prestaba servicios. Dijo que cortó el cadáver de la vietima en pedazos para quemarlos en un horno. Wilhelm Rodius, que tiene cincuenta y tres años, había malversado una suma equivalente a 3.600.000 pesetas pertenecientes al odontólogo Robert Aspelin, de sesenta y tres años. Al descubrir Aspelin la estafa de que le había hecho víctima Rodius, discutió con él y éste le mató.

Tres robos de joyas, cuyo importe total es de unas 60.000 libras más de diez millones de pesetas) se han registrado en Londres. Un hombre fue atacado cerca de Hatton Carden, el centro de negocios diamantiferos de Londres, desposer dole de una cartera que con-

dres, despose de la manuferos de Londres, despose del de una cartera que contenía brillantes valorados en 20.000 libras; otro robo de cási la misma cuantía tuvo lugar en el Museo de Historia Natural, en South Kensington, y un tercero se perpetró en una joyería del Este de Londres.

REGALO DEL LIBRO «CHISTES 1964»!

CON LOS MAS GRACIOSOS, ORIGINALES Y NUEVOS DE ESTE AÑO



TODOS LOS TRUCOS DE LOS LLAMADOS MAGOS, PROFESORES Y FAQUIRES, AL DESCUBIERTO!

Sepa usted como se hace el truco de aprender de memoria un listin de teléfonos!

¡Sepa usted adivinar el número de carnet, la edad, la profesión, el estado, etc., de cualquiera de sus contertulios! ¡Sepa usted cómo atravesar sus venas sin sentir dolor! ¡Sepa usted cómo hacer quedar suspendida a una persona en vacío!

¡Sepa usted hacer aparecer monedas y producir lluvias de oro ¡Sepa usted cómo es posible hipnotizar a toda una tertulial TRIUNFE EN TODAS LAS REUNIONES!

300 dibujos. — Encuadernado en tela y oro. PRECIO (franco envío): 122 PESETAS

		*	-
Sírvase enviarme «ENCICLOPEDIA franco portes, con el REGALO del libro TES 1964». (Los más estrepitosamente g ¡Sepa los más modernos chistes!	DE LA MAGIA» 2	reembolso de 122	pesetas,
	e ncuadernado, que	vale 50 pesetas,	«CHIS-
	ra ciosos y originales	. Hay de todos los	gustos.)

Población Provincia A PLAZOS vendemos a 130 pesetas: 60 pesetas a la recepción y dos mensualidades de 35 pesetas. Táchese lo que no interese.

Recorte, llene y envie este cupón, escribiendo con MAYUSCULAS sus datos personales, s ENCICLOPEDIAS DE GASSO. — Depto. 6.°. Vía Layetana, 153 **BARCELONA-9**

CASI, CASI, UN «SERIAL»...

Disparó contra el hombre que se negaba a casarse con ella

MARIA ROSARIA fué condenada a tres años y seis meses de prisión por tentativa de homicidio

> Y en la cárcel de mujeres de Roma nació su hija Giuliana

La historia, en realidad, parece arrancada de uno de esos "seriales" radiofónicos que han venido, en cierto modo, a sustituir a las novelas por entregas, aquellos cuadernillos que se colaban por debajo de la puerta a la caza de tiernos corazones. Pero esta historia que vamos a relatarles no ha sido inventada por ningún novelista, sino vivida por dos seres humanos, protagonistas de uno de esos dramas pasionales que siguen sucediendo en la realidad, en estos tiempos de los viajes interplanetarios lo mismo que en los ya lejanos años de "María o la hija de un jornalero".

El principal personaje de esta historia es una muchacha ita-liana, María Rosaria Trimeliti. Cientos de personas la han vis-to sentada en el banquillo de los acusados, en una sala de los tribunales de Justicia de Roma, tribunales de Justicia de Roma, hace solamente unas semanas. Su foto ha sido publicada en todos los periódicos de la capital italiana, ilustrando este autifico melodroma folletinesco del que ha sido protagonista. Junto a María Rosaria aparecía ma niña de un año, su hija, nacida en la cárcel de mujeres de Rebibbia. Y con ellas, Angelo Calania, el actual esposo de la procesada, que contrajo matrimomo con ésta en la propia prisión, unos meses después de que María Rosaria intentara matarría Rosaria intentara matar-disparándole casi a quemarro-cuatro tiros de pistola.

ende a dos, a

OS.

10ria

rofe-

a en

153

Estamos ante un suceso pa-cico — proclamaba el abogado efensor de la muchacha, pro-csor Diambrini-Palazzi—, el dra-na de una joven que sabe que eva un hijo en sus entrañas y e que el padre de ese hijo el ombre al que ama con el que que el padre de ese hijo, el mbre al que ama, con el que no un día formar un hogar liz, se aleja de ella, tortura-por la duda, hasta que, aprelado por la infortunada muacha, le confiesa su decisión no casarse con ella...

(Si, en realidad, como pueden preciar nuestros lectores, hasta tono melodramático del densor nos retrotraía a los viejos empos del folletín a todo trapo. que luego digan que estas lentas peripecias sólo ocu-en los "seriales" de la ra-

UNA PAREJA FELIZ

María Rosaria trabajaba en como modista. Angelo era herrero forjador. era romana; él, de Sicilia. da llegado a la capital en tiempos del "milagro" en ca de mejor fortuna. De dos jóvenes se encontratodos los días en la paradel autobis

el autobús.

Era el verano de 1962. Ella teentonces dieciocho años y él ntiséis. Pronto entablaron

Mas sanos

Más jovenes Mást



la piel húmeda y blanquecina de entre los dedos: cicatriza las ampollas. La piel mo tiempo se fortalecerán pies. La Cramo

diempo se fortalecerán es. La Crema Saltratos re-los pies y suprime el olor das las farmacias. le electo si antes de un maun baño de pies tonificante saltratos Rodell. amistad. Un dia fueron juntos a un baile en casa de unos amigos. Comenzaron a salir solos; los domingos marchaban a cual-quier playa, donde pasaban el día, como tantos enamorados romanos...

romanos...

En aquel verano del 62 se hicieron novios. Al principio todo parecía marchar bien. Pero poco después, inesperadamente, Angelo fue distanciándose de la muchacha, mostrándose con ella más frío, menos cariñoso. Angelo, por lo visto, amaba demasiado su libertad y no podía sufrir aquel vínculo que le iba uniendo cada vez más estrechamente a María Rosaria. Hacia finales, de septiembre de aquel mismo año, el siciliano comenzó a faltar a las citas con la muchacha. Sus llamadas por teléfono fueron cada vez menos frecuentes... Hasta que finalmente le confesó que estaba decidido a no continuar sus relaciones y que, por tanto, lo mejor sería que en adelante cada cual marchara por su camino. Hasta aqui todo parecía una vulgar historia de amor.

"VA USTED A TENER UN HIJO"

Tres meses después de su ruptura con Angelo, María Rosaria sufrió un accidente automovilís tico, leve por fortuna. Pero al ser sometida a reconocimento médico, por exigencias de la compañía aseguradora, y serle practicada una radiografía, el diagnóstico fue terminante:

tener un hijo dijeron.

Uno de los tres hermanos de muchacha fue a hablar con Angelo Catania. Luego fue a verle ella misma para suplicarle que no la abandonara en el di-ficil trance. El siciliano pareció convencido de que era aquélla la única solución honrosa, honesta. Y fue fijada la fecha de la boda. Otra vez volvía todo a la normalidad, todo parecía resuelto. Pero, sin embargo, una atmósfera de dudas y rencores bacía mide dudas y rencores hacía, mi-nuto a minuto, más difícil da convivencia de los dos jóvenes.

Angelo se sentía torturado por una terrible duda. Aquel que esperaban, ¿era realmente su hijo? Y aún más: ¿existía ese hijo verdaderamente o todo era un burdo engaño de María Rosaria para lograr que se casara con ella? Impulsado por sus recelos, Angelo llegó a proponer a la mu-chacha que fuera a la consulta de un médico para ser debida-mente reconocida. Pero María Rosaria, que ya había adivinado las dudas inconfesables que turbaban a su novio, se negó rotun-damente a ello. Angelo tenía que confiar solamente en lo que ella le decía; tener fe ciega en su

Por una de esas misteriosas reacciones, todo el amor que Ma-ría Rosaria sentía por el sicilia-no se convirtió de pronto en odio. Ya no soportó más humillaciones, más sospechas inconfesa-bles, más desprecio... Al-ora era-ella la que se sentía ganada por un deseo irresistible de vengar-se de aquel hombre que la ha-bía ofendido en sus sentimientos más profundos y sinceros.

—No pienso ir al médico—le dijo—. Si me quieres, tienes que tomarme como soy.

Angelo no esperó más. Quizá lo que había estado aguardando hasta entonces era esto, precisamente: una excusa, un pretex-

Poco después de salir del hospital, curado de sus heridas, Angelo contraía matrimonio con su novia en la prisión



Durante un descanso en el juicio seguido contra ella, por tentativa de homicidio, María Rosaria Trimeliti, de veinte años, conversa con su marido, Angelo Catania, al que unos meses antes la propia María Rosaria había intentado matar disparándole cuatro tiros de pistola. La acusada tiene en sus brazos a la pequeña Giuliana, hija de ambos, que nació en la cárcel de mujeres de Roma

UN DRAMA PASIONAL QUE PARECE ARRANCADO DE UNA NOVELA POR ENTREGAS



Angelo, uno de los dos protagonistas de este sangriento d ama pasional, sonrie mirando a su hija Giuliana, cuya venida al mundo provocó el dramático suceso. Angelo, al conocer el estado de su novia, María Rosaria, se negó a casarse con ella. Y la muchacha, desesperada, disparó su pistola contra el padre de su hija... Después de permanecer varias semanas en el hospital, gravemente herido, Angelo Catania contrajo matrimonio con su novia en la cárcel de mujeres de Roma. Y ahora sólo espera que sea puesta en libertad su esposa, para iniciar juntos una nueva vida, olvidando el pasado

to, para abandonar a la mucha-cha. Nadie podría reprochárse-lo. ¿Qué era lo que le había pe-dido, en realidad? Que la reconociera un médico: un simple reconocimiento de un tocólogo. Era lo mínimo que podía exigir, ¿no es así? Nadie podría obli-garle a casarse con una mujer sin comprobar previamente que no era víctima de un engaño de é ta... La respuesta de Angelo fue, pues, asimismo terminante:

—Primero, el reconocimiento médico. Y después, la boda.

Se separaron sin pronunciar una palabra más, casi sin mirarse. Cada uno emprendía otra vez su camino: dos caminos distintos, que se alejaban más en más.

UNA MANANA DE FEBRERO

El destino, sin embargo, vol-vió a reunirlos donde se habían conocido un año antes: en una parada de autobús. Era una mañana de febrero de 1963, estanublada. María Rosaria estaba pálida, demacrada, las manos heladas hundidas en los bolsi-llos del impermeable. El la miró, quizá con una sonrisa forzada. La muchacha se dirigió a él:

-Por última vez, Angelo! ¿quieres casarte conmigo?

—¿Casarme contigo? ¿Para qué? No hace falta casarse con una chica como tú... Rápidamente, María Rosaria

sacó del bolsillo una pistola y apuntó con ella al siciliano. Las lágrimas enturbiaban los ojos de la muchacha. Disparó cuatro de la muchacha. Disparo cuallo veces. Angelo cayó ante ella, bañado en sangre. María Rosaria permaneció inmóvil, con la pistola en la mano, mirándole, quizá sin verle, con unos ojos asombrados, espantados...

asombrados, espantados...

Angelo fue trasladado al hospital, donde estuvo un largo mes luchando con la muerte. Dos disparos le habían herido en el abdomen. Otro se había perdido en el vacío. El cuarto rebotó contra una radio de transistores que llevaba en el bolsillo superior, casí a la altura del corazón, salvándole así de una muerte segura. En algún momento los médicos llegaron momento los médicos llegaron temer fuerte naturaleza del muchacho logró superar el peligro. Y unas la definitiva convalecencia.

Mientras tanto, en una celda de la cárcel de mujeres de Re-bibbia, en Roma, María Rosaria esperaba el nacimiento de su hijo. Nació el 4 de junio del pasado año. Era una niña a la que fue impuesto el nombre de Giuliana

«QUIERO VER A MI HIJA»

El dramático suceso cambió de nuevo el rumbo de aquellas dos vidas. Cuando Angelo salió del hospital, su primera visita fue a la cárcel donde se encontraba su novia. No era, en rea lidad, una visita sentimental, sino un puro trámite judicial. Ambos debían someterse a un careo, a un interrogatorio común. Pero cuando éste terminó, Angelo miró a María Rosaria con una mirada limpia, sin

-¿Cómo está la niña? - preguntó.

La muchacha apenas pudo res-ponder. La emoción le oprimía la garganta.

-¿Se parece a mí?-volvió a preguntar Angelo.

El juez instructor se volvió

-¿No quiere usted verla? Yo puedo concederle un permiso... María Rosaria miró a su no-Temió entonces que Angelo dijera que no, que no quería verla, que no le importaba nada aquella niña, que no creía siquiera que fuera hija suya. Pe-ro, por el contrario, el hombre respondió con voz sincera, emo-

cionada: -Si. Consigame ese permiso, se le ruego. ¡Tengo tantas ga

se le ruego. ¡Tengo tantas ga-nas de abrazar a mi hija! El 6 del pasado mes de abril, María Rosaria y Angelo contra-jeron matrimonio en la prisión. Solamente pudo celebrarse la ce-remonia civil, porque la Iglesia no concede la debida autoriza-ción en estos casos que con freno concede la debida autorización en estos casos, que con frecuencia han sido impugnados
posteriormente por lo que se llama "vicio de consentimiento".
Pero la joven pareja confía en
que dicha autorización sea concedida, para poder contraer matrimonio en la capilla de la cárcel si llegado el caso po ha trimonio en la capilla de la carcel..., si llegado el caso no ha
prosperado la tesis del abogado
defensor de la muchacha, que
solicitó cambiar la acusación de
tentativa de homicidio, por la
que ha sido condenada María
Rosaria, por la de lesiones graves. La condena que pesa actual-mente sobre la muchacha es de tres años y seis meses de reclusión. Si ha de cumplirla hasta el final, María Rosaria saldrá de la cárcel en agosto de 1966.

LA NANA, EN LA CARCEL

Tanto María Rosaria como An gelo confían en que la condena sea revisada, de acuerdo con lo solicitado por la defensa. Pero si no es así, ninguno de los dos han de desesperarse. Aguarda-rán tranquilamente ese día de agosto, para el que faltan toda-via dos años...

Angelo continúa visitando a su esposa, en la prisión, una vez a la semana. Hablan de cuándo saldrá, de su hija, de sus planes futuros. La casa en que han de vivir está ya dispuesta, esperan-do a la pequeña familia. Hablan también del porvenir: Angelo continuará trabajando en la ia: María Rosaria volverá a hacerlo como modista.

Mientras tanto, la pequeño Giuliana, que ha venido al mun do en tan trágicas circunstancias, va creciendo ajena todavía al extraño mundo que la rodea en una celda de la cárcel de muncos y coda pocha las propries. jeres. Y cada noche las propias reclusas, compañeras de cárcel de su madre, la acunan, cantándola la nana...

Acaso cuando Giuliana se convierta en una mujer no creerá su misma historia, tan melodra-mática, tan truculenta. Y ryeferirá creer que se trata de un folletín que un día escucho su madre por la radio o lo leyó en una novela por entregas...

Página 5 —



El Caudillo, acompañado de su esposa y el cardenal Landázuri, legado pontificio en el Congreso Eucarístico, durante el concierto ofrecido en el patio de la Colegiata de San Isidoro, de León

LEON, TEMPLO NACIONAL DURANTE

Se celebró en León el domingo la solemne clausura del VI Congreso Eucarístico Nacional. Sus Excelencias el Jefe del Estado y su esposa llegaron el sábado por la tarde y asistieron a un solemne Tedeum en la catedral. Seguidamente visitaron la Exposición de los Veinticinco Años de Paz, instalada en la Diputación Provincial, desde cuyo balcón, ante la entusiasta acogida de los leoneses, Franco dirigió al pueblo una alocución. Después, en la basilica de San Isidoro, el Jefe del Estado recibió las insignias abaciales de honor de la Cofradía, después de una ceremonia religiosa en la que ofició el cardenal Arriba y Castro. Con una magna procesión, un solemnísimo pontifical y la lectura del radiomensaje de Su Santidad el Papa, se clausuró el VI Congreso Eucarístico Nacional, en el que ha figurado como cardenal legado el primado de Lima, doctor Juan Landazuri. El Jefe del Estado y su esposa se acercaron a la Santa Mesa instalada en el altar mayor y reciiberon la comunión de manos del cardenal legado. Seguidamente comulgaron los ministros y demás personalidades, mientras que los demás obispos repartian comuniones a los fieles. El Caudillo hizo luego acto de ratificación de la consagración de España al Santisimo Sacramento y el car-

denal legado dio su bendición a todos los fie-

denal legado dio su bendición a todos los fieles. Seguidamente se anunció la conexión de Radio Nacional de España con Radio Vaticano para transmitir el radiomensaje del Papa, que terminó con la bendición impartida por Su Santidad. El público prorrumpió en vitores al Papa, al cardenal legado y al Caudillo.

Después de las despedidas de rigor, el Jefe del Estado y su esposa subieron a un coche para dirigirse al Santuario de la Patrona de León, Nuestra Señora del Camino. A la puerta del Santuario les dio la bienvenida y les ofreció el agua bendita el general de la Orden de Dominicos, padre Anastasio Fernández. Los habitantes de la localidad y un gran gentío se había congregado en las immediaciones del Santuario, tributando a Sus Excelencias una calurosa acogida. En el interior del templo se cantó una Salve, y terminada ésta, el general de los dominicos ofreció al Caudillo y a su esposa medallas de oro de la Virgen del Camino con una inscripción en recuerdo de esta mino con una inscripción en recuerdo de esta

Terminada la visita, y entre el elamor popu-lar de la multitud, Sus Excelencias subieron al coche y se dirigieron de nuevo a León, para emprender más tarde el viaje de regreso a su

residencia de El Pardo.

Conferencia de Prensa del ministro de Comercio

Las reservas de divisas ascienden a mil doscientos millones de dólares

«España es el país de menos burocracia de Europa»

El ministro de Comercio ha-bló a los periodistas del estado de la balanza de pagos, de los márgenes comerciales y de otros temas de su departamento. El señor Ullastres dijo que las re-servas existentes en 30 de junio de este año es de unos 1.200 millones de dólares. Habló el ministro del crecimiento de nuestros ingresos por mercancias, que la gente cree es debido a las mayores exportaciones de agrios. Aunque esto sea cierto en parte, la verdad es que las exportaciones de agrios cada vez tie-nen menos peso en la balanza comercial al irse diversificando las exportaciones. Informó que la exportación de naranja ha sido mayor que el año pasado, pero los ingresos son más bajos. La cifra de nuestra exportación ha aumentado en Europa, inclu-yendo otros productos agrícolas, hay que reflejar la superioridad de exportaciones de aceite, frutos secos, frutos frescos y hortalizas. Refiriéndose finalmente a la comercialización de los productos del campo y de los ganaderos, expuso los complejos aspectos de esta cuestión y dijo que los intermediarios, tan impopulares entre el público, responden a una necesidad y no a un capricho. El ministro se ocupó de otro tópico muy extendido entre nosotros: el de la burocracia. Leyó datos a los in-formadores que demuestran que España en este aspecto es el país de menor burocracia en Europa. Así, por ejemplo, en Alema-nia hay un empleado por cada 60 habitantes; en Holanda, uno por cada 65 habitantes; en Francia, uno por cada 90; en Bélgica uno por cada 125; en Italia, uno por cada 180, y en España, uno por cada 253 habitantes.

DE UNA SEMANA A OTRA

SEPTIMO HIJO DE LA MARQUESA DE VI-LLAVERDE

Otro venturoso suceso fa-miliar ha llenado de alegría el palacio de El Pardo al dar a luz su septimo hijo la mar-quesa de Villaverde. El alum-bramiento se produjo con to-da felicidad, asistida la ma-dre por el doctor Garcia Orcoyen. El primero de los hi-jos de los marqueses, María del Carmen, nació el 26 de febrero de 1951; después, el 19 de noviembre de 1952, vino al mundo Maria de la O. El tercero, Francisco de Asis, nació el 9 de diciembre de 1954, y el Pleno de las Cortes acordó que llevase el nombre de Francisco Franco nombre de Francisco Franco en homenaje a su abuelo El cuarto hijo, María del Mar, que constituía ya familia numerosa, vio la luz el 6 de julio de 1956. El 10 de febrero de 1958 nació José Cristóbal Guillermo. El sexto hijo, una niña, María de Aránzazu, vino al mundo el 16 de septiembre de 1962. Este feliz acontecimiento llena de júbilo el hogar de los marqueses de Villaverde, así como a los abuelos del recién como a los abuelos del recién nacido, el Caudillo de España y señora, y los condes de Argillo.

RESIDENCIAS DE ARTISTAS

El casón que conserva en Garay (Vizcaya) la familia del pintor Valentín Zubiaurre, del pintor Valentin Zubiaurre, recientemente fallecido, será convertido próximamente en residencia para pintores y artistas. La iniciativa ha partido de una hermana del desaparecido artista, que actualmente residen en Méjico y que vendrá a Garay para convertir en realidad su proyecto. La antigua mansión de vertir en realidad su proyecto. La antigua mansión de
Zubiaurre, en la que el pintor habitó durante algunas
temporadas, está rodeada de
bellisimos paisajes, muchos
de los cuales quedaron reflejados en la obra pictórica del
artista artista.

PARQUIMETROS A CIN-CO PESETAS LA HORA

Después de una larga demora y de una campaña de Prensa en contra de su colocación serán instalados en Bilbao los parquimetros en varias zonadas donde actual mente existen problemas de aparcamiento. La tarifa de estos aparatos será de peseta cada doce minutos peseta cada doce minutos, es decir, cinco pesetas a la ho ra. Los parquimetros, qua funcionan con monedas de una y cinco pesetas, funcio-narán desde las ocho de la mañana hasta las diez de la

LOS SANFERMINES

Las autoridades fronterias de Hendaya y Behovia calo lan que han pasado con de rección a Pamplona por de chos puestos fronterios una treinta mil Dersons chos puestos fronterizos una treinta mil personas para asistir a las fiestas de San Fermín en la capital navara. La media ha sido de unas cinco mil automóviles disrios. Estas cifras representan un aumento del 20 por 100 con relación al paso por estos puestos fronterizos en las mismas fechas del pasado año. Los servicios de Policia pusieron en funcionamiento un circuito cerrado de televisión, cuya cámara capta los visión, cuya cámara capta le pasaportes y transmite imagen al puesto central, talado en la comisaria. esta forma se han aligeradi las formalidades de transio y ha sido más fluida la circu-lación fronteriza.

TEMPORADA DE PES. CA EN LOS RIOS GA. LLEGOS

De casi todas las naciones De casi todas las naciones europeas han venido este año pescadores para pasar cuando menos, una semana en los ríos gallegos, bien pescando salmón o trucha, aunque la atención de los deportistas se centró muy especialmente sobre esta última especie, de la que se han obtenido miles y miles de kilos sobre todo en miles de kilos, sobre todo en el río Navia, a base de tucha pequeña, pero finisima. Tan fina, que, según los pescadores extranjeros, es la mejor de todas las que se balles que se balles. jor de todas las que se hallan en los diversos ríos europeos. Al amparo de esta activada deportiva han crecido nota blemente los pequeños paradores particulares, casas de comidas y fondas establetdas a lo largo de los tres mil y pico de kilómetros de fos que hay en la provincia de que hay en la provincia de Lugo.

INAUGURACION DE LA NUEVA Hacia el FABRICA DE MONEDA Y TIMBRE

Antes de partir para León, Su Excelencia el Jefe del Estado inauguró la nueva Fábrica Nacional de Moneda y Timbre, si-tuada en la calle de Jorge Juan. El arzobispo de Madrid, doctor Morcillo, bendijo las instalaciones del edificio, que tiene cinco plantas y una superficie de cien-to veinticinco mil metros y está dotada de la más moderna ma-

quinaria. El Jefe del Estado recorrió la fábrica y en la sala donde se exhiben los cospeles, lingotes y monedas le fueron entregadas dos monedas, una acuñada expresamente para el Jefe del Estado y otra conmemorati-va de la inauguración. También visitó la exposición denominada Veinticinco Años de Sellos, Bi-lletes y Monedas en España.

Franco visitó la exposición de anteproyectos del Teatro Nacional de la Opera

Su Excelencia el Jefe del Estado visitó a mediodía de ayer la exposición de anteproyectos del concurso para la construcción del Teatro Nacional de la Opera, instalada en los nuevos edificios de Iberia, en la calle de Velazquez, en el que figuran los 142 proyectos presentados al concurso y los proyectos premiados. En la visita el Caudillo fue acompañado por los ministros de la Gobernación, Marina, Vivienda y Educación Nacional; arzobispo de Madrid-Alcalá y por el presidente de la Fundación don Juan March Cervera y otros consejeros de la citada Fundación.

SEISCIENTOS CONGRESISTAS DE 35 PAISES EN EL CONGRESO INTERNACIONAL DE AMERICANISTAS

El IV Congreso Internacional de Americanistas se celebrará en España a finales del próximo mes de agosto. La Asamblea re-partirá sus reuniones entre Bar-celona, Madrid y Sevilla, con el fin de que los congresistas reacelona, Madrid y Sevilla, con el fin de que los congresistas réalicen un amplio recorrido por nuestro país. Seiscientos congresistas de treinta y cinco países tomarán parte en él, entre ellos las más destacadas figuras del mundo americanista. Pasan de doscientos los estudiantes norteamericanos inscritos, y de cien, los de Méjico. Este Congreso ha despertado señalado interés, incluso en países europeos no laticluso en países europeos no lati-nos, como Alemania, Austria, Suiza, Inglaterra y Suecia.

Página 6 ——

Medio centenar de técnicos es-pañoles, entre diplomados exper-tos y observadores, asistirán a la

III Conferencia Internacional so-bre Usos Pacíficos de la Energia Atómica, que se celebrará en Gi-nebra del 30 de agosto al 9 de Atómica, que se celebrará en Ginebra del 30 de agosto al 9 de septiembre próximos. España ha presentado y han sido admitidos trece trabajos que tratan sobre los usos de los reactores de investigación y su utilización en nuestro país: varios sobre diversos aspectos del proyecto "Don", el prototipo de reactor cuyo programa de investigación y desarrollo tiene prácticamente terminado la Junta de Energía Nuclear Española, con la participación de técnicos de la industria privada y estatal, y en fase de realización el proyecto; los isótopos como trazadores en Obras Públicas; las reservas de uranio en España; la incorporación de la energía nuclear al abastecimiento eléctrico español y otros relacionados sobre la producción de combustibles nucleares y la de agua pesada. La Conferencia ha sido organizada por las Naciones Unidas y es la más importante reunión internacional que se celebra sobre usos pacíficos de la energía atómica.

futuro Madrid

Agua para cinco millones de habitantes

Invitados por el director general de Obras Hidráulicas, los periodistas madrileños visitaron las obras que se llevan a cabo en el abastecimiento de agua a Madrid, llegando en su excur-sión hasta Buitrago. Las obras que se están realizando en la carretera de Aragón proporcio-narán una capacida de 17.600 metros cúbicos, correspondientes al canal ocho. Próximamente se-rán iniciadas las obras en el canal seis, de Vallecas, con 120.000 metros cúbicos, y en el canal siete, de San Blas, con 54.000 metros cúbicos. Para los proyectos preparados con vista a años futuros, el Canal cuenta con un presupuesto de cinco mil millones de pesetas. En estos proyectos se prevén dos instalaciones más, siendo la más importante la del Goloso, al final del canal de Atazar, con 1.005.000 metros cúbicos de capacidad; le sigue el de El Plantío, con 900.000 metros cúbicos. Este plan de abastecimiento de agua a Madrid y a su zona metropolitana podrá atender a una población de cinco millones de habitantes.

El aire viciado de la capital supone un peligro para la salud

La voz autorizada del médico cirujano don Luis Antón Pache-co, de la Escuela Nacional de Enfermedades del Tórax, se ha Enfermedades del Tórax, se ha alzado de nuevo para insistir en el serio peligro que el viciado aire de Madrid supone para la salud de los vecinos. "El ambiente viciado de Madrid produce más cáncer que el tabaco. En el espacio que baña la ciudad hay millones de metros cúbicos de gas perjudicial, en su mayor parte producidos por los escapes de los vehículos. En invierno, el aire de la sierra conescapes de los vehículos. En invierno, el aire de la sierra contribuye a diluir y eliminar tal masa de impureza, pero en verano, ésta queda anclada sobre la ciudad. Estamos viviendo sobre un volcán en erupción. Este ambiente no está sólo en la cadle, como una nube terrible, sino que entra también en los locales."



||VACACIONES|| PASELAS FELICES

JILLENE LAS HORAS VACIAS DEL VERANO!!

ATENCION!

LOTE COSTA AZUL

«UN FORASTERO LLEGO A LA GRANJA». Mika Waltari de «Sinuhé el Egipcio»). «HAN MATADO A UN HOMBRE, HAN ROTO UN PAISAJE» (autor de "Donde la ciudad cambia de nombre").

"REQUIEM POR UNA DONCELLA". Nevil Shute (autor de

«La hora final»). LOS TRES LUJOSAMENTE ENCUADERNADOS EN TELA Y ORO. Su precio, 270 ptas. SE OFRECEN por 100 ptas.

LOTE COSTA BRAVA

«EL DELATOR», Lian O'Flaberty. «THERESE DESQUEYROUX». François Mauriac (ganador del

«PASIONES Y MUERTE DE DON JUAN». Karin Michaelis. LOS TRES LUJOSAMENTE ENCUADERNADOS EN TELA Y ORO. Su precio, 135 ptas. SE OFRECEN por 50 ptas.

LOTE MONTAÑA

«LA RUTA DE LOS CONDENADOS», "CON LA MUERTE A LA GRUPA". T. Ballard. «UN REVOLVER IMPLACABLE». G. A. Lutz. «LA MUERTE NO PERDONA». W. Cook.

«EL PISTOLERO DE GOLD TOWN». R. Townsend.
"SOLO CONTRA TODOS". C. Farrell.

SU PRECIO, 90 ptas. SE OFRECEN por 45 ptas

LOTE VIAJE

«EL ABRIGO AMARILLO», F. Gruber.—«EL CASO DE LOS TESTIGOS AGONIZANTES».

M. Halliday.—«CRIMEN EN AUSENCIA», M. BURTON.—«CORREO DE MARRAKESH», V. WIIIIAMS.—«CRIMEN EN EL ESTADIO DEL AR SENAL». L. Gribble.—«CON UN PIE EN LI
TUMBA». M. Cumberland.—«EL SUPLANTAD OR». H. C. Bailey.

PRECIO DE LOS SIETE LIBROS: 110 p tas. SE CEDEN POR 55 ptas.

RAY DE DINOLONE

COMPRANDO LOS CUATRO LOTES SE LE OBSEQUIARA CON **OTRO MAGNIFICO LIBRO**

Pedidos a reembolso, FRANCO PORTES DE ENVIO a LIBRERIA ROGER DE FLOR. C. Mallorca, 536. Barcelona-13

EL CAUDILLO INAUGURO LA OCTAVA LEGISLATURA DE LAS CORTES ESPAÑOLAS



Su Excelencia el Jefe del Estado, durante el discurso pronunciado ante las Cortes para inaugurar la octava etapa legislativa

«El Movimiento-dijo Francoes un sistema político en constante desarrollo»

(Jamás se ha dado en nuestro país, ni en ningún otro a tan corto plazo, una progresión social más intensa ni más extensa que la que aquí se ha producido»

«Para nosotros, una gran parte de la libertad del hombre descansa en su cultura» «Pertenecemos al Occidente, y como occidentales nos alcanza su suerte»

Su Excelencia el Jefe del Estado presidió la solemne inauguración de la octava degislatura de las Cortes Españolas. Fuerzas de la división acorazada cubrían la carrera desde el Palacio de Oriente hasta la plaza de las Cortes, por las calles de Bailén, Mayor, Puerta del Sol y carrera de San Jerónimo. Un gentio estacionado a lo largo del recorrido aclamó a Su Excelencia a su paso por las citadas calles. El Jefe del Estado vestía uniforme de verano de capitán general y lucia en el pecho la banda y la Gran Cruz Laureada de San Fernando. Al descender del automóvil fue cumplimentado por el capitán general de la Primera Región Militar, teniente general Garcia Valho, con el que pasó revista a una compañía del batallón del Ministerio del Ejército, que, con escuadra, bandera y banda de música, se hallaba formada frente al Palacio de las Cortes y rindió honores a los acordes del Himno Nacional En las escalinatas de la puerta entral, Su Excelencia saludó al Gobierno en pleno, al frente del cual figuraba el capitán general Muñoz Grandes, así como a los componentes de la Mesa de las Cortes. Precedido por los maceros de las Cortes, los ministros del Gobierno y demás personalidades, el Caudillo penetró en el interior del edificio para ocupar el sillón presidencial. Al hacer su aparición en el salón de sesiones, los procuradores e invitados, puestos en pie, le tributaron una clamorosa ovación que duró varios minutos. El salón de sesiones ofrecía un brillante aspecto y todas las tribunas se hallaban ocupadas por numero-

aspecto y todas las tribunas se hallaban ocupadas por numerosos invitados. En la destinada al Cuerpo Diplomático se encontraban, entre otros embajadores y jefes de Misión, los representantes de Estados Unidos, Portugal, Filipinas, Panamá y países escandinavos. A la derecha de Su Excelencia tomó asiento el presidente de las Cortes, y detrás se situaron los jefes de sus Casas Militar y Civil, ayudantes de servicio, el vicepresidente segundo, los secretarios y el oficial mayor.

Hecho el silencio, Su Excelencia pronunció un importante discurso, que duró una hora y ocho minutos, interrumpido en diversas ocasiones con calurosos aplausos y vitores, que culminaron al final con una ovación. A su discurso pertenecen los siguientes puntos:

D Lo interesante en este cuarto de siglo de paz y de resurgimiento ha sido el haber acertado con el cauce que permitiese la presencia política de la sociedad y del pueblo en las tareas públicas.

No hemos hecho los esfuerzos de estos veinticinco años para cristalizar solamente una situación política; lo que nos interesa, sobre todo, es la continuidad.

Los tiempos han dejado de ser plácidos y tranquilos para exigir de nosotros un dinamismo a toda prueba. El inmovilismo podría ser precursor de la muerte.

La política ha dejado de ser patrimonio exclusivo de una minoría burguesa, para interesar intensamente a las masas.

Hay quienes por haber disfrutado la paz venturosa de esso veinticinco años creen estar viviendo dentre de un marco felizmente superado. Son muchos los problemas que se juegan para el porvenir de la Patria para que podamos considerar alcanzadas las metas que las necesidades de la vida de España exi-

ma político en constante desarrollo. En los tiempos que vivimos, sólo los pueblos que sepan organizar sus sistemas de Gobierno en forma tal que haga compatible la democracia con la eficacia y el progreso económico con las realizaciones sociales tienen posibilidades de triunfo.

En la problemática de nuestra hora destaca la inquietud social que el mundo mueve y que España supo ver con un cuarto de siglo de adelanto. Jamás se ha producido en nuestro país, ni en ningún otro a tan corto plazo, una progresión s cial más intensa ni más extensa que la que aqui se ha dado.

O Una cosa es el capitalismo, o sea el abuso y los excesos del capital, y otra el capital como incispensable en el sistema económico en que vivimos. Los capitales constituídos por la aportación del ahorro son indispensables para el desarrollo del proceso económico.

• Existe todavía remansado en el campo español una población

muy superior a la que económicamente puede sostener la pobreza de sus tierras y la pequeñez de sus empresas agricolas.

Otro aspecto importante del campo y que repercute en forma grave en su bienestar económico es el de la comercialización de sus productos, la cuantía de los márgenes entre producción y consumo y las especulaciones que sobre ellos se promueven.

• Las alteraciones laborales vienen a constituir un perjuicio grave para el bien común, un daño para la sociedad y una grave lesión para la Patria.

Para nosotros, una gran parte de la libertad del hombre descansa precisamente en la extensión de su cultura.

Si el fin de los Sindicatos universalmente reconocido es el conseguir la justicia social y el bien común, debería reconocerse como mejor Sindicato aquel que mayor bienestar social haya promovido.

Hay quienes no se aperciben del peligro que representa, el materialismo exterior que nos rodea: la indiferencia religiosa, la relajación de las costumbres y el contubernio con el mal.

Pertenecemos al Occidente, y como occidentales nos alcanza su suerte, y por ello compartimos las responsabilidades de la Europa de nuestra hora. Donde no se nos aprecie no estaremos más allá de lo necesario al bien general, pero sin abdicar en nuestras convicciones.

• Nuestra configuración peninsular nos hace solidarios de Portugal en nuestro destino.

CIENTO CINCUENTA NUE-VOS PROCURADORES EN CORTES JURARON EL CARGO

En la sesión previa a la inaugural de la nueva legislatura de las Cortes Españolas prestaron juramento los ciento cincuenta nuevos procuradores. Terminada la ceremonia, los nuevos procuradores ocuparon sus escaños por orden alfabético, y como no había suficiente número de aquéllos para los 614 procuradores de que consta la nueva Cámara, algunos pasaron a la tribuna número cuatro. En este acto el presidente de las Cortes, marqués de Bilbao-Eguía, dirigió un saludo a los nuevos procura ores y a la Cámara entera, que representa —dijo— la auténtica hora de España y que no se parece en nada a esos partido políticos que en luchas y rencillas se destrozan a poco de constituirse. Aquí están todas las representaciones económicas, financieras, agrícolas, sociales, notificas del país. Es decir, la numerica representación de Esma Es una Cámara corporativa que solamente trabaja y que realiza una labor de la que tode conocen por las pasadas siete mapas que ha venido funcionando Pasa después a referirse al falso concepto de la libertad y dijo que, como afirmó en su día el Jefe del Estado, "somes una nueva ereación histórica de la que España es y debe ser consecuencia de las nobles tradiciones del genio nacional cur se ha cuajado en un auténtico estado de derecho». Terminó resaltando los veinticinco años a la naz española, que han de pesar mucho y estoy seguro de que pesan sobre la conciencia de los gobernantes. La victoría no será definitiva sin la perseverancia, sin la continuidad. Como mur bien dijo Franco: "el Movimento sucede al Movimiento".

Página 7 —

LA CRUZ ROJA ESPAÑOLA HA CUMPLIDO CIEN AÑOS

SU MAGNIFICA ORGANIZACION, RECONOCIDA EN EL MUNDO

La benemérita institución cuenta hov con cuarenta y tres hospitales, setenta y cinco dispensarios y sesenta puestos de socorro

> En la guerra como en la paz, la Cruz Roja simboliza el amor, el heroismo, la generosidad, el auxilio

El pasado día 6 se cumplió el aniversario de la Real Orden promulgada por la reina Isabel II para fundar la sociedad de la Cruz Roja, a petición de la Orden de Caballeros Hospitalarios de San Juan, uniéndose así nuestro país al movimiento iniciado por Enrique Dunat. España estuvo representada ya en la primera reunión de la Conferencia internacional de Ginebra de 1863. Sus primeros tiempos fueron difíciles y aventurados. Ahora cuenta la Cruz Roja Española con cuarenta y tres hospitiales, setenta y cinco dispensarios, sesenta puestos de socorro y más de doscientas ambulancias, y lleva expedidos más de de veintidós mil títulos de socorrista. Pero hasta llegar a esta auténtica y gozosa realidad de 1964, con más de un millón de servicios, icuántas peripecias no han tenido que pasar sus promotores, cuánto no han tenido que luchar y cuántos in-

NOGAT
Raticida de acción rápida

-

CON



Con matarratas NOGAT, en potvo y pasta fosforada, exterminara rápidamente y sin molestías, toda clase de ratas, ratones y topos Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARO, Ter, 16, Barcelona 12, recibirá un interesante folieto. convenientes graves que superar!

Se funda la primera Junta organizadora de la Cruz Roja con un manifiesto lanzado a los españoles, invitándoles a colaborar en la humanitaria empresa, y, posteriormente, previo acuerdo con la Dirección General de Sanidad Militar, la naciente entidad era reconocida por Real Orden del Ministerio de la Guerra, con la misión de instruir y organizar secciones de enfermeras y voluntarios de la clase civil para socorrer a los heridos en campos de batalla y para disponer de locales donde tales heridos pudieran ser auxiliados.

heridos pudieran ser auxiliados. Aprobados los Estatutos de la benemérita Institución, se inicia la organización de Comisiones en Madrid y provincias para el más amplio desarrollo de la Cruz Roja, siempre bajo la protección del Estado. En 1870 estalla la guerra franco-prusiana, logrando la Cruz Roja Española de ambos beligerantes la estimación y el respeto por la forma en que, dentro del más sentido espíritu de neutralidad, contribuyó a aliviar la situación de heridos y enfermos en ambos

campos.

Fue en la guerra de Manila, primero, y en la de Cuba, después, entre tanto compatriota herido, enfermo y abandonado cuando la Cruz Roja confirma su carácter, y años después creaba en la calle de la Palma su primer consultorio público, extendiendo su amparo a través de los años sucesivos. Cuando se produce el desastre de Annual la Cruz Roja ha acreditado con sus admirables servicios la capacidad de atención y ayuda que tiene y puede prestar. Naturalmente, se lanza en los campos africanos a curar las heridas de nuestros soldados. Una mujer noble y valerosa, la duquesa de la Victoria, acude con sus socorros a los puestos de combate Con ella, el doctor don Victor Manuel Nogueras. Ambos organizan los servicios de asistencia, montar los puestos y disponen



Inauguración de curso y entrega de diplomas en la Cruz Roja. Este grupo de enfermeras recibió sus brazaltes y diplomas correspondientes

la evacuación de heridos a los hospitales de la península. La Cruz Roja logra entonces fa cesión del hospital central de la avenida de Reina Victoria, donde tan intensa labor se viene desarrollando desde entonces.

En la guerra como en la paz la Cruz Roja simboliza el amor, el heroísmo, la generosidad, el auxilio, siempre contribuyendo con su esfuerzo y con el riesgo de sus servidores a salvar la vida de un semejante. Hasta los más apartados rincones llegan sus esfuerzos y sus desvelos. Regida por la Asamblea suprema, la presidencia de honor la ostenta Su Excelencia el Jefe de Estado y su egregia esposa, da ma enfermera de honor de la institución. La Asamblea se des compone después en Asamblea principales y locales, que hasta ahora suman trescientas seis en todo el territorio nacional. A su servicios especiales hay que aña dir la reserva de sangre partransfusiones y los servicios desocrrismo, socorro nautico, re habilitación de mutilados, guar derías infantiles, capacitación dinínos invalidos. Quince mil per sonas entre jefes, oficiales, sub oficiales y camillaros forman e benemerito Cuerpo de Amrilan cias auxiliados por sanitarios, el clistas, bomberos, 2 padores, es quiadores, selecciones de nau fragos y con de la salvados en

posesión del título de socorrisis y de donantes gratuitos de
sangre. Sus enfermeras constituyen un cuadro de honor sobre
el número de 1.045 titulares profesionales y más de 14.000 damas
auxiliares voluntarias, muchas
de ellas igualmente donantes de
sangre. En los cuarenta y cinco
hospitales de la Cruz Roja prestan servicio 270 hermanas de la
caridad, 188 damas auxiliares,
88 enfermeras profesionales,
aparte de siervas de Jesús, religiosas de la Consolación, Hijas
de la Misericordia. Para la formación de enfermeras existen la
Escuela Central, que funciona
en el hospital de Madrid, y las
de Barcelona y Sevilla, que a lo
largo de tres cursos consecutivos lógran el título que les faulta para su humanitaria misión

Cien años de labor fecunda, de uxilios continuados, de progreo en su desarrollo, de auténtica pacidad para el cumplimiento en su noble e importante mison, han otorgada la Cruz oja Española el título de entiad modelo reconocido por cuanos han asistido a los actos contemorativos de su centenario, presentaciones venidas expresamente de Alemenia, Argelia, Colombia, Costa de Marfil, Cua, Estados Unidos, Francia, Inviaterra, Holanda, Marrusos, Portugal, I actual Estados Unidos, Francia, Inviaterra, Holanda, Marrusos, Portugal, I actual Estados Unidos, Francia, Inviaterra, Holanda, Marrusos, Portugal, I actual Estados Unidos, Francia, Inviaterra, Holanda, Marrusos, Portugal, I actual Estados Unidos, Francia, Inviaterra, Holanda, Marrusos, Portugal, I actual Estados Unidos, Francia, Inviaterra, Holanda, Marrusos, Portugal, I actual Estados Unidos, Francia, Inviaterra, Holanda, Marrusos, Portugal, II actual Estados Unidos, Francia, Inviaterra, Holanda, Marrusos, Portugal, II actual Estados Unidos, Francia, Inviaterra, Holanda, Marrusos, Portugal, II actual Estados Unidos, Francia, III actual Estados Unidos, II actual Estados Unidos, Francia, III actual Estados Unidos, II actual Estados Unidos, III actual Estados Unidos Estados Unidos Estados Unidos Estados Unidos Unidos Estados U



Los incidentes raciales des-pués de la promulgación de la ley de Derechos Civiles no han sido tan intensos ni nuhan sido tan intensos ni nu-merosos como cabía temer. De todos modos, los que se producen están caracteriza-dos por una extrema violen-cia. La foto reproduce el mo-mento en que el propietario de un restaurante, pistola en mano, secundado por otro blanco que usa un mazo de blanco que usa un mazo de batear, expulsan del esta-blecimiento a un negro que queria comprobar personal-mente que la ley funciona y que podía comer junto a los blancos

Paques vendió a su patria por un plato de lentejas

Esperaba que Rusia lo rescatara a cambio de un espía occidental

Georges Paques, que fue adjunto del jefe de los servicios de Prensa de la N. A. T. O., ha sido condenado a cadena perpetua por el Tribunal de Seguridad del Estado. La vista del proceso ha revelado la desconcertante per-sonalidad del espía, que siempre había vivido bien, que triunfó escalando fácilmente puestos importantes, y que vendió secretos militares, durante nueve años, por la pequeña cantidad de pe-setas 120.000 en total, poco pre-mio para una traición. El acusa-do se ha defendido con argumentos ilógicos que nadie ha creído. Según él, procedió así para evitar la guerra, y lo cierto es que revelar secretos sobre la defensa de Francia y el plan de defensa de Berlin era un medio para estimular la agresivibó por destruir la defensa del encartado al demostrar que cuando fue detenido Paques encargó a su mujer que se pusiera en contacto con un funciona-rio de la Embajada soviética para que Moscú negociara su inter-cambio por algún espía occiden-tal preso en la U. R. S. S. En cualquier caso, el proceso Pa-ques deja muchas dudas, pues por razones de seguridad no han sido revelados los documentos altamente confidenciales que vendió a Moscú, y porque los móviles y los antecedentes del condenado dejan en duda si se está ante un idealista desorientado o un hombre con tan pocos escrupulos que vendió a su pa-tria por un plato de lentejas.

Un hombre, un nombre

CARDENAL WYSZINSKI

El primado de Polonia, cardenal Wyszinski, es un símbolo de entereza dentro del mundo comu-

dentro del mundo comunista. El ilustre prelado batalla a diario contra las disposiciones de un Gobierno materialista que ve impotente la lealtad del pueblo polaco a la fe católica. Gomulka sabe que Polonia nunca será realmente marxista mientras no pueda desarraigar las creencias religiosas. Y esto es imposible. Porque, además, los polacos son hombres que saben combatir, hasta el sacrificio, por sus ideales. Y hoy la bandera de la Polonia secular de las hermosas tradiciones está encarnada magistralmente por un purpurado que nada teme y en nada cede.



Invitado por el Pentágono, el general Cavanillas Prosper, jefe del Estado Mayor Central del Ejército español, está visitando los más importantes centros militares de los Estados Unidos. No podía faltar en el programa una excursión a West Point, la célebre Academia. El general español examina el típico gorro con morrión de los cadetes, en compañía del general norteamericano Luis García Rolland y del aspirante James P. Hennessee

LA ONU SE OCUPA DEL PROBLEMA DE GIBRALTAR

BEN BELLA, EN APUROS

Se hace más firme la oposición a su régimen

Ya hay acuerdo para una Conferencia del Magreb en la cumbre. Està prevista la reunión de Ben Bella, Hassan II y Burguiba en El Cairo, adonde irán para asistir a la gran reunión de países árabes. ¿Podrán llegar a acuerdos eficaces? Burguiba está distanciado mucho de Francia; Ben Bella no consigue poner en marcha sus asumtos y sus esperanzas sobre el petróleo y el gas del Sáhara, porque han surgido en Europa nuevos yacimientos, que quitan urgencia al proyectado óleoducto; Rabat, en cambio, busca estrechar relaciones con España y Francia, convencido de que su futuro está en la amistad con las potencias occidentales. Ben Bella es el que más problemas tiene, porque la resistencia interior se agudiza. A Mohamed Khider, ex secretario general del F. L. N., le acusa de detentar 732 millones de pesetas propiedad de aquel Movimiento, y le compara con una hiena. A Ait Hamed y al coronel Chaabani, de marionetas al servicio del extranjero. La pena de muerte establecida para castigar los delitos contrarrevolucionarios puede que no sea suficiente para consolidar el poder de Ben Bella. Su indefinible política, sus recientes errores, que le llevaron casi a una guerra con Marruecos, se pagan. Marruecos, se pagan.

FIDEL PIDE

del "amigo" Mathews

mes», el periódico que, como recordará el lector, se encargó de fabricar en la opinion norteamericana un clima favorable a la rebelión de Sierra Maestra, presentando a Fidel Castro como un nacionalista católico y buen chico, ignorando, entre otras cosas, la participación del barbudo dirigente en el «bogotazo», que está deseando mejorar relaciones con los Estados Unidos y que éstas podrían ser buenas si el Departamento de Estado retira su ayuda a los exilados anticastristas. A cambio, el Gobierno habanero promete que no enviara más agentes, armas y elementos de propaganda a los comunistas de Hispanoamérica. En otras palabras, de árnica, y confiesa que lo hace por indicaciones de Moscú, que es tanto como declarar que Krustchev está demasíado pre-ocupado con China, con la que tiene fronteras, para meterse en líos en defensa del castrismo, que está muy lejos. El periódico donde trabaja nuestro «amigo» Mathews ha sido el encargado no habría por qué extrañarse demasiado si el «New York Ti-mes» acaba descubriendo una fórmula para presentar ante la opinión norteamericana, incluidos los industriales despojados de sus bienes en Cuba, una nueva imagen de Fidel Castro, arrepentido de sus equivocaciones y que está dispuesto a indemnizar a los despojados con los dólares que le preste el Estado norteamericano. Todo, en conjunto, da la impresión de que las co-sas marchan mal para el Gobierno cubano. A la fuga de Carmen Castro hay que añadir el rumor no dementido, de que ha intentado hacer lo mismo la esposa del Presidente de la República, Dorticos, a la que se impidio que tomara el avión para el que tenía pasaje, en el último ni-

Ratificación de la amistad hispanomarroqui

Firma de acuerdos comerciales

El importante y numeroso sé-quito que llevó Castiella a Ra-bat indicaba claramente que los dos países tratan de consolidar su amistad como base 'mprescindible para cualquier diálogo futuro. La vecindad impuesta por la geografía obliga a fortalecer lazos y a crear riqueza en colaboración. La industria espa-fiola, nuestros técnicos y hasta nuestros capitales, pueden hallar en Marruecos un amplio campo de acción. Al fácil intercambio intelectual, de programas de radio y televisión, a la colabora-ción de las rutas turísticas, se añadirá el esfuerzo industrial que permitirá colocar en Ma-rruecos muchos productos de nuestras fábricas.

Se puede asegurar que el via-je de Castiella ha contribuido a mantener lozano el «espíritu de Barajas» y que los problemas comunes pendientes de solución no serán planteados con urgen-

El embajador de España en las Naciones Unidas, don Manuel Aznar, ha enviado una carta a la Comisión de los «24», la que se ocupa de los problemas de descolonización — y Gibraltar es la única colonia que aún queda en Europa—, para advertir que el Gobierno británico está llevando a cabo en el Peñón, unilateralmente, una serie de actos políticos encaminados a crear en Gibraltar una situación juridicopolítica incompatible con la doctrina contenida en la resolución aprobada por resolución aprobada por la Asamblea General el 14 de diciembre de 1960. Hasta la oposición marroqui se hace cargo de que para dialogar sobre asuntos importantes conviene primeramente cimentar una amistad a prueba de discre pancias. La Prensa marroqui se ha mostrado cordialisma con nuestro ministro de Asuntos Ex-teriores y los periódicos más ca-lificados han insistido en poner de relieve que Marruecos, con España y Francia, son los únicos países que son al mismo tiempo mediterráneos y atlánticos y que, en consecuencia, poseen intereses comunes a los tres que en común de la procedimismo.

en común de ben resolverse.

También señalan el valor geográfico y espiritual de España,
como puente natural entre dos
como puente natural entre dos

continentes y por su influencia en América, y como aliado de Estados Unidos, que también presta considerable ayuda a Macia y en forma desagradable. Tshombe, agradecido a España

Tshombe, que acaba de formar gobierno en Leopolville, con hombres de su confianza, ha tenido la atención, en una de sus primeras decisiones como presidente, de declarar al corresponsal de radio Nacional de España que quería rendir homenaje de gratitud al Caudillo, a Muñoz Grandes y a todos los funcionarios por las atenciones de que fue objeto mientras residió en España durante su exilio. Manifestó deseos de que España nombre un embajador en Leopoldville y espera que se le envien técnicos españoles y se le preste colaboración financiera para sacar adelante su programa de prosperidad.

Seria advertencia soviética a Occidente Moscú, obsesionado por Alemania

Moscú ha enviado una nota a las principales potencias occi-dentales en la que advierte que la participación alemana en fuerza nuclear multilateral de la O. T. A. N. puede conducir a una guerra atómica. La nota se produce en momentos en que el partido demócrata cristiano está dividido en diversas tendencias sobre política exterior y cuando los norteamericanos están más atentos a las incidencias electoral que a los problemas de politica internacional. Conviene re-cordar que no es la primera vez que el Kremlin hace cias similares, obsesionado siem pre con lo que los rusos llaman sin razón «el peligro revanchis

Página 8

SIETE FECHAS DEL MUNDO

La Policia francesa duda sobre la autenticidad de la con-fesión del estrangulador Leger.—España y Marruecos han firmado un importante acuerdo comercial.—El Presidente Thomas ha iniciado un viaje a Mozambique. A su regreso se detendrá en Angola. En Madeira ha inaugurado un nuevo agronuerto.

MIERCOLES 8

MIERCOLES 8

Comienza en Londres la Conferencia «en la cumbre» de la Comunidad británica, con asistencia de dieciocho países, representados por sus jefes de Gobierno, menos la India. Shastri está enfermo y Makarios no desea salir de la agitada Chipre.—George Paques, que vendió secretos de la O. T. A. N. a Rusia, ha sido condenado a cadena perpetua. Había sido adjunto del jefe de Prensa de la Alianza Atlántica.—Moscú protesta contra el regreso de Tshombe al Congo. El ex Presidente katangueño espera contar con Adula para formar el nuevo Gobierno que presidirá.—Se confirma que Díaz Ordaz, el candidato gubernamental, lleva gran ventaja en las elecciones presidenciales mejicanas,—Wáshington duda de la sinceridad de Castro en su propuesta de reconciliación.—Tumulto en Londres en el estreno de la primera película de los Beatles». Quinientos policías fueron arrollados por una entusiasta multitud.

JUEVES 9

JUEVES 9

Se señala la presencia en el Mediterráneo de una flotilla rusa—un destructor y dos submarinos—, que es vigilada permanentemente por la aviación norteamericana.—Ben Bella anuncia la detención del coronel Chasbani.—A la suegra de Raúl Castro se le prohibe el luto y ordenar misas de sufragio por su hija Hilsa, que se suicidó después de la muerte en el prohibe ir de luto y ordenar misas de sufragio por su hija. Hilsa, que se suicidó hace poco, después de la muerte en el paredón de su marido, el capitán Ribero.—Goldwater, que cuenta ya con la mayoría necesaria para su designación, piensa en Miller, presidente del partido republicano, como el candidato a la vicepresidencia. Miller es católico, conservador y muy popular entre los obreros.

Goldwater sigue sumando delegados a su favor. Parece inevitable su designación.—Norteamérica rechaza el plan ruso de Ejército permanente de la O. N. U.—Grave escisión en el la company. Erhard y Schroeder forman inevitable su designación.—Norteamerica recnaza et pian ruso de Ejército permanente de la O. N. U.—Gráve escisión en el partido gubernamental alemán: Erhard y Schroeder forman el grupo pro-norteamericano, mientras Adenauer y Strauss son partidarios de una fuerte unión política con Francia.—U Thant envía al Consejo de Seguridad una resolución en la que se critica la política africana de Portugal.—Adula, que era jefe del Gobierno congoleño hasta la designación de Tshombe, ha desaparecido de Leopoldville.—Ben Bella sigue enviando a la cárcel a los adversarios de su política, como Fares, que fue presidente del Gobierno provisional. Ben Bella ha conseguido que las autoridades suizas bloqueen los fondos que Jider tenía depositados en los Bancos helvéticos.—Han muerto veintiún cubanos, exterminados por los milicianos castristas, cuando aquéllos intentaban huir de su patria en una pequeña embarcación.—Francia abandena el sistema de servicio militar obligatorio.—En Londres ha producido excelente impresión la declaración del Gobierno español, según la cual se incrementarán las operaciones mercantiles con Gran Bretaña. ñol, según la cual se increantiles con Gran Bretaña.

SABADO 11
El problema de Cuba será el caballo de batalla de las próximas elecciones presidenciales norteamericanas.—Jider predice la próxima caída del régimen de Ben Bella.—Tshombe recorre en triunfo las calles de Leopoldville. Como ministro del Interior figura Munongo, el «hombre fuerte de Katanga».—De Gaulle, con motivo de la fiesta nacional del 14 de julio, adoptará medidas de clemencia con los condenados por actividades subversivas, es decir, los hombres de la O. A. S.—Graves tumultos raciales en un café de Alabama.

DOMINICO 12

DOMINGO 12

Wáshington asegura que pequeños contingentes de tropas griegas y turcas han desembarcado clandestinamente en Chipre. El Parlamento griego ha dispuesto que los ministros, diputados y altos funcionarios hagan una declaración de su fortuna y la de sus familiares dentro de los tres meses de ejercer el cargo.—Según un periódico ruso, Hitler no se suicidó pegándose un tiro, sino envenenado.—Se espera que Mao Tse Tung rechace la propuesta soviética para una re-unión mundial de partidos comunistas.

Rusia hace una severa advertencia a Occidente en el sen-Rusia hace una severa advertencia a Occidente en el sentido de que la participación alemana en la fuerza nuclear multilateral de la O. T. A. N. podría conducir a la guerra atómica.—Erhard mantiene sus puntos de vista de amistad con Estados Unidos frente a la postura de Adenauer, favorable a la unidad política con Francia.—Comienza la Convención republicana de San Francisco, acentuándose la impresión de que será designado Goldwater.

ARNICA A través del periódico Fidel Castro ha declarado al corresponsal del «New York Ti-

Ha muerto Mauricio Thorez

Recientemente dejó de ser secretario general del partido comunista

Mauricio Thorez, el que fue di rigente todopoderoso del comu nismo frances, lo que no le im pedia ser millonario y vivir co mo tal, acaba de morir cuando se trasladaba a la U. R. S. S. er un barco soviético para pasa unas vacaciones. Recientemento había sido desposeído de su car go. de secretario general, porque en el Congreso últimamente ce lebrado, y al que Vlasov asistió para dar las consignas de Mos soplaban vientos favorables il rejuvenecimiento de los man dos. Politicamente, Thorez mu-rió desde aquel momento. Ahola ha muerto fisicamente. Su nombre y su historia de desertor m el Ejército francés, de sumi so ejecutor de las órdenes so-viéticas, no dejará rastro de gra tos recuerdos en ninguna parte.

MALAWI

NUEVO ESTADO AFRICANO



El doctor Hasting Banda, nuevo primer ministro de Malawi

In estadio no es sólo un lugar la práctica del deporte. para reunir multitudes ocadas con otros fines, co-proclamar la independencia país, en este caso Malawi, es el nombre que ha toma-yasalandia al izar su bandeprimera vez, de color rode y negro. Los dirigentes Estado han querido nizar el nombre de su pa-que tomaba antes denomidel gran lago en cuyas se asienta, porque Nyasa, gua nativa, es lago grande. enta mil persnas estaban estadio de Blantyre espela transmisión de poderes. eina Isabel de Inglaterra representada por su esprincipe Felipe de Edimal que se le había re-el ingrato papel de ver la enseña inglesa en pre-de representantes diplode las 114 naciones de que en breve serán ando Malawi solicite su

Gan Bretaña Ileva adelante proceso de descolonización ficana sin vacilaciones. Kenia, manica, Nigeria, Ghana, Sielen Leona. Ahora, Nyasalandia. In muevos Estados permanecen dos a la Commenwealt brida; es decir, a la Corona, ho lazo entre todos los asodos, que lo son por la contincia de recibir un trato manero favorable. Hasta cuán Ya se sabe que el disfrute la independencia se manifiescomo el sarampión, con brolojos y fiebre elevada. En Junos casos la excitación de apronto y la xenofobia y la paganda comunista no arrai-

que erse.

dos

a

e que ió en Maspaña Leole en-

ma

e poline rera vez vertensiemllaman

LA HISTORIA DE LOS BARCOS NEGREROS

aléli se estableció el protecdi lagiés sobre Nyasalandia.

Ita entonces el país era un cale la lagiós sobre la laciantes de
la laciantes de la laciantes de
la laciante de la laciante de
la laciante de la laciante de
la laciante la laciant

ya es sabido que la esclavitud institución muy antigua y soldavía se practica hoy en sullo lugares, a pesar de hasido abolida solemnemente, ho mentalidades muy serias la consideraban necesaria y silicaria y an embargo, es so reconocer que la larga manda y que sus cruceros, en dez ados, de 1837 al 47, tos negreros.

Página 9

Para, los negros de Nyasalandia fue un triunfo la llegada de los ingleses y el establecimiento del Protectorado. Tendrían que seguir trabajando, pero a domicilio. Ya no serían emigrantes forzosos.

EVOLUCION POLITICA

Para llegar a esa independencia conseguida el 6 de julio del año en curso, los dirigentes de Nyasalandia han tenido que recorrer un camino más largo que el de Tipperary. El doctor Hansting Banda, nuevo primer ministro, antes de darse la alegría de ser definitivamente libre pasó por el calvario habitual en estos casos. Conocía bien a los ingleses, porque estudió Medicina en Inglaterra, y conoció sus cárceles cuando se mostró impaciente por lograr lo que ahora acaba de conseguir.

En Londres se había pensado, con évidente lógica, que las dos Rhodesias y Nyasalandia debían formar una, federación porque, económicamente, se complementan. Pero la distinta distribución etnográfica y esa constante tribal que caracteriza los asuntos africanos impidieron que se consolidara la Federación, creada en 1953, y de la que salió Nyasalandia en 1962, con autorización de Londres, como primer paso para desembocar en la actual independencia.

GEOGRAFIA ECONOMICA

El país es pobre. Con una extensión de 95.000 kilómetros cuadrados, aproximadamente la de nuestras provincias andaluzas, tiene una población de tres millones de habitantes, negros en su mayoría, pues la excepción son 9.400 europeos y 12.900 asiáticos, casi todos comerciantes hindúes.

Su riqueza principal es la ganadería y la agricultura. Tiene algodón, café, tabaco, té. Pero estas plantaciones no ofrecen suficientes puestos de trabajo y todos los años emigran setenta mil obreros, casi todos al vecino Mozambique, provincia portuguesa, que brinda numerosas oportunidades a los braceros nyasalandios.

La capital es Zomba, con algo más de 21.000 habitantes, y la urbe mayor es Blantyre, con sesenta mil almas, donde está el estadio que ha servido de escenario a la declaración de independencia ya descrita.

Una importante zona boscosa es base de la industria maderera, y el lago Nyasa, abundante en pesca, suministra la materiaprima para las industrias conserveras.

Las prospecciones minerales revelan indicios de hierro y diamantes. La zona de mayor interés está en el área de Chingali, donde los geólogos han encontrado abundantes muestras de radiactividad, lo que puede indicar que existen allí ricos yacimientos de uranio, que, como sabe el lector, lo mismo sirve para fabricar bombas que para alimentar motores eléctricos y pagales.

De todos modos, y por si no se confirman las esperanzas, los ingleses han construido diversas centrales hidroeléctricas que proporcionan cuatro millones de kilovatios anuales.

Existe una línea férrea que termina en el puerto de Beira, en Mozambique, por donde salen los productos exportables.

os productos exportables. carta a ESTUDIOS GALILEO. La mayor parte de las tierras Apartado número 8.075. MADRII:





Monumento a la Independencia inaugurado en Malawi con motivo de la transmisión de poderes efectuada en nombre de la reina Isabel por su esposo, el príncipe Felipe de Edimburgo

laborables pertenecen al Estado. Sólo un 4 por 100 del área total es propiedad particupar. El Estado no puede enajenar sus propiedades, pero puede discrecionalmente otorgar su explotación por períodos de noventa y nueve años.

LOS PARTIDOS POLÍTICOS

Como todos los regímenes alumbrados bajo el signo democrático su primera preocupación es crear varios partidos políticos para que no se diga por ahí que están menos adelantados que en Europa, para la elección de los miembros de la Cámara legislativa se han establecido las condiciones que deberán reunir los candidatos y los electores. Aquéllos han de haber cumplido, como mínimo, los veinticinco años y habrán de saber leer y escribir inglés. Estarán registrados como electores y deben residir en el territorio desde cuatro años antes de la elección. Se usarán símbolos para aquellos electores que no sepan leer,



GEMELOS

Optica alemana. 4 aumentos. Largo alcance. Para montaña, campo, playa y

deportes, 150 pesetas reembolso sin más gastos. Facultad devolución caso no agradar. Pidalos por carta a ESTUDIOS GALILEO. Apartado número 8,075. MADRII.

FUE EXPORTADOR DE ESCLAVOS ANTES DE QUEDAR BAJO PROTECTORADO BRITANICO

• Sin frontera marítima, su salida natural es Mozambique, provincia portuguesa

empleándose distintivos que tengan significado tribal, político o de otra indole, signos que usarán y han de llevar visibles los candidatos para ser fácilmente reconocidos durante las elecciones. El número de símbolos a emplear serán veinticinco. Los electores recibirán una papeleta en blanco en la que dibujarán aquel emblema que deseen.

El día 20 del pasado mes de

El día 20 del pasado mes de marzo se cerró el período de registro. El total de inscritos fue de 110.432, de los que son mujeres más de diez mil. La delimitación de los distritos fue hecha por una comisión independiente de tres personas, elegidas por un juez superior.

das por un juez superior.

El más importante de los partidos políticos en el país es el congresista Malawi, que dirige el doctor Hastings Banda. Está formado casi totalmente por africanos; ha sido opuesto a la Federación y apoya el rápido cambio constitucional. El partido federal unido es el del Gobierno en la Federación y aboga por un ordenado adelanto constitucional para Nyasalandia, dentro de la estructura federal. Los dirigentes de este grupo son M. Blacwood y A. C. Dixon. Otros partidos son el Congresista de Liberación, el Republicano y el Democrático de Liberación Nacional.

PALABRAS Y PROPOSITOS

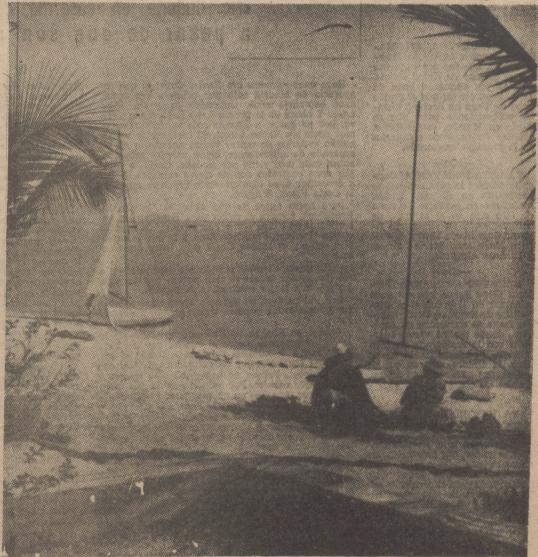
En estas ocasiones suelen abundar los discursos. El príncipe Felipe ha pronunciado varios, muy nutridos de consejos, y sin duda preparados de antemano por su cancillería, porque es muy peligroso Improvisar en ceremonías en que el protector renuncia a su misión, que no siempre fue del agrado de los protegidos. El esposo de la soberana inglesa, hombre que sabe sonreir en las situaciones difíciles, les dijo a los malawis que comparte su alegría — que oficialmente durará cuarenta y ocho horas — y que deben tener en cuenta que el nacionalismo es un riesgo para la independencia de los países jóvenes; que el nacionalismo es un arma empleada por los dictadores y que hay que ser patriota, pero sin nacionalismo.

También habiaron el alcaide de Blantyre, Sattar Sacranti, para hacer pública manifestación de confianza en la capacidad del doctor Banda, y éste, nuevo jefe del Gobierno, para demostrar sus conocimientos históricos al decir «que espera que Inglaterra haga tanto por Malawi como los romanos hicieron por Gran Bretaña». Aunque el principe Felipe tiene sangre germánica y griega—otra de las viejas civilizaciones, que también supo colonizar y crear cultura—, sabe perfectamente que, efectivamente, las legiones romanas que podían parecer imperialistas en su impulso, resultaban provechosas para el país que dominaban militarmente, porque aportaban la lengua de la sabiduria, el arte de los caminos seculares y de los acueductos. En Malawi, las legiones inglesas también hicieron caminos y saltos de agua, de donde surge el milagro de la electricidad. Es de esperar que la colaboración entre la vieja Nyasalandia—tierra de esclavos en otros siglos—sea fiel elemento de la Commonwealth.

LA INCOGNITA DEL PROBLEMA

La historia reciente del Continente africano y su vertiginosa descolonización ha demostrado que el mayor riesgo de esta tendencia es que se hacen independientes pueblos que tienen muy escasos cuadros de mandos. En todos hay algunas personalidades formadas en los pueblos protectores. Pero son pocas. Y precisamente por ser pocas, la ambición se despierta en casi todas. Y surgen las luchas y los apetitos de poder. Y lo que empezó teóricamente demócrata acaba transformándose en un caos, como en el Congo, o en una tiranía personal, donde los atentados y los abusos están a la orden del día.

Malawi está rodeada de tierra por todas partes. No tiene salida al mar. Tiene que contar con sus vecinos para las exportaciones y para recibir lo que necesita. Su salida natural, la que marca la línea férrea, es Mozambique, la provincia portuguesa, donde hasta ahora no se ha roto la tranquilidad. ¿Oué sucederá en el futuro? ¿Cuáles serán las relaciones de Malawi con Mozambique y Rhodesia del Sur? ¿Se dejará influir el doctor Banda por el panafricanismo xenófobo o comprenderá que también hay africanos blancos, con los que se debe convivir? Se puede asegurar que uno de los países que habrá seguido con mayor interés la independencia de Nyasalandia es Portugal.



El lago Nyasa, con sus playas interminables de fina arena, es un magnifico lugar para el baño y los deportes acuáticos. Los palmerales ribereños contribuyen a dar encanto a estos para jes, donde las bellas nativas no necesitan tomar el sol para mostrarse bronceadas



cho trabajo por delante para es-te verano: alguna que otra pelí-cula; la dirección de «Un do-

mingo en Nueva York», que pre-sentará Rocío Dúrcal en el In-

MARSILLACH: TEATRO

Y ACLARACION SOBRE TVE

fanta Isabel como inauguración de temporada; posiblemente su reaparición como actor, con «Después de la caida», de Arthur Miller; y —esto sí, seguro— su «Pigmalion», de G. B. Shaw, con la que Marsillach estrenará también compañía propia, en la que falta cubrir todavía el puesto de primera actriz; via el puesto de primera actriz; una primera actriz para un pa-pel tan brillante como difícil... Al mismo tiempo, Marsillach

ha puntualizado sus recientes declaraciones, que parecían in-dicar que «no volvería a actuar en TVE».

—Yo sólo dije —ha explicado el actor-autor-director— que, de momento, no haría más televisión, para no cansar al público ni cansarme yo. Por eso me tomo un descanso y no sé cuándo volveré. No tengo nada contra TVE ni sus directivos contra mí. Me interesa aclarar este punto.

Ana María Olaria, en góndola «Es la primera vez que canto sobre el agua»

"NO GANO TANTO DINE-RO COMO CREO QUE ME-REZCO"

El acontecimiento teatral de estos días en Madrid es ese "Carnaval en Venecia" que Tamayo ha montado sobre el estanque del Retiro. La primera figura femenina de la compañía es Ana María Olaria, que ha sido entrevistada por un colega de "El Alcázar".

-¿Había cantado usted en alguna ocasión sobre un escena-rio de este tipo?—pregunta el

—Sobre el agua, nunca. En Sevilla he cantado "Carmen" en la plaza de toros, pero este escenario es casi como el de un

-¿Sabe nadar?
-No mucho, pero no me asusta la posibildad de caerme al agua, ya que hay mucha gente que podría echarme una mano Lo peor es que con lo pesados que son los trajes que llevo tendrían que darse prisa, ya que me iría rápidamente al fondo. —¿Cuáles son las mayores di-ficultades de esta obra, tal y

como se ha montado?

—Hay ocasiones en las que apenas se oye la orquesta, ya que está muy lejos. Al mismo tiempo, tengo que preocuparme de ver al maestro, sostenerme sobre la góndola, atender a los micrófenos y saher cuándo he micrófonos y saber cuándo he de iniciar los pasos de "ballet"

Se dice que el aire libre per judica a los cantantes.

—Desde luego es mejor can-tar en locales cerrados, pero no creo que sea tan malo como se

Y la humedad del Retiro? -Esto sí que tiene su impor-tancia. Los días del ensayo me sentí mal de la garganta, pero ahora ya no lo noto apenas. En cierta ocasión canté en Caste-los "Carmen" mientras llovía. La gente de allí, como está acos-tumbrada, no se levantaba de los asientos, que es lo que está-bamos deseando toda la companía. No hubo más remedio que acabar la representación tapán-

donos como pudimos.

—¿Cuántas obras suele interpretar cada año?

—En mi reparto llevo un total de veinficinco, repartidas entre óperas y zarzuelas. Lo que me ocurre ahora es que trabaso más en verano que en invierno.

—¿Gana el mismo dinero?

-No tanto como el que creo

A Ana María, lo que si le pone la carne de gallina es el frío del Retiro. Anoche, durante la re-presentación, sintió tanto el des-censo de la temperatura, que a la orden de Pedro Lavirgen:

—¡Que nos sirvan la cena! Ana María debía haber con-testado, como siempre: -¡Cómo! ¿Yo cenar con mi doncella?

La temperatura le jugó una mala pasada y trajo como con-secuencia la "morcilla": -¿Cenar aquí, con el frío que hace?



Con extraordinario éxito se iniciaron en el Teatro Griego de Montjuich los Festivales de España, con la presentación de la compañía Lope de Vega, que dirige José Tamayo, que puso en escena "Caligula", de Camus, obra a la que siguió "El caballero de las espuelas de oro", de Alejandro Casona. El próximo día 17 tendrá lugar un gran concierto a cargo de la Orquesta Nacional, bajo la directión de Odón Alonso con el "Concierto de la Paz".

ción de Odón Alonso, con el "Concierto de la Paz",

que reunirá las obras más importantes estrenadas durante este cuarto de siglo de paz española.

Seguidamente intervendrán las compañías del teatro Español, de Madrid, y la formación lírica Amadeo Vives, finalizando los Festivales, a mediados de agosto, con la presentación de la Piraikon Teatron, la compañía titular de El Pireo (Atenas), una de las más famosas del mundo, que pondrá en escena las tragedias "Electra" y "Medea".

LUIS MARIANO no piensa ingresar en un convento

Se enteró de «que iba a hacerse fraile» por un periódico francés

po rueda por ahí la noticia de que Luis Mariano había to-mado la decisión de

ingresar en una Or-den religiosa. Con este motivo se recordaba que hace años otro cantante famoso, José Mojica, se retiro a un convento en plena juventud. Y se decía que Luis Mariano iba a constituir el segundo caso de vocación religiosa en un artista lírico de habla española.

Se daban abundantes pormenores sobre el particular; pormenores ciertamente insospechados y folletinescos. Se decía que las principales causas de la decisión del cantante eran el inconsolable dolor que le había producido la muerte de su madre y la amargura de su fracaso sentimental con Carmen Sevilla (?) Y se decia también que en visperas de su ingreso en un convento de Alicante, Maurice Chevalier había aconsejado paternalmente que debía meditar su decisión y, antes de tomar estado religioso, cerciorarse de que obedecía a una verdadera e intima vocación y no a una depresión sentimental debida a las circunstancias adversas por las que había atravesado últimamente. Nosotros, la verdad sea dicha, no nos imaginá-Se daban abundantes pormenores sobre el par-Nosotros, la verdad sea dicha, no nos imaginábamos a Chevalier en este piadoso papel de con-siliario espiritual, y el propio Luis Mariano, que ha pasado unos días en Madrid y ha actuado en nuestra TVE y en una sala de fiestas, se ha encargado de desmentir el emocionante folletín. Ante nuestro compañero Emilio G. Loygorri, de "Pueblo", ha declarado, sonriente, divertido y de excelente humor:

lente humor:

—De hecho, todos los años paso varios días en un convento cerca de Avignon, cuyo superior es el obispo más joven de Francia. Este convento tiene al lado un hotel donde acude mucha gente, que gusta de la soledad y de la tranquilidad. Este año he estado ya, y casi todos los años paso la Nochebuena allí. La información que publicaba el periódico francés al que alude es exacta en cuanto a esta costumbre mía, pero no supone ninguna actualidad ni ninguna novedad: ahora mismo, antes de venir a España he estado allí unos días Con de venir a España, he estado allí unos días. Con frecuencia les canto a los monjes de la Congrega-ción. Pero la noticia ha salido rebotada por todo el mundo sin que nadie me haya consultado a mí nada De modo que puede aclarar en su periódico que yo he sido el primero en enterarme a través de la Prensa. Y que mi "reclusión" en este convento es casi una costumbre que tengo desde hace

LO QUE VD. VERA ESTA SEMANA EN

MARTES.—2,30, "Biografía del ayer". 3, "Telediario". 3.0, "mentira es peligrosa", de Molero Massa (capítulo II). 4, remisión de la llegada de los participantes de la Vuelta Class Francia. 8,05, "Foro TV". 9, "Teatro de la familia": "Cubiera pesetas", de Sainz, por Fernando Delgado, Lola Gaos. 9.30, "Bidiario". 10,05, "Los defensores". 11,05, "Ronda de España", por tonita Moreno. 12,05, "Telediario".

MIERCOLES.—2,30, "Cinepanorama". 3, "Telediario". 3,40, "mentira es peligrosa" (III). 7,32, "El buen pastor". 8, "Baro vista" 9, "Historias de mi barrio": "La niña Luz", de Por Angulo, por Luchy Soto, Valeriano Andrés. 9,30, "Telediario". 10,40, "Rompeolas". 11,05, "Primera fila": "Edén Término", de Pristor Angel Picazo, Giove Campuzano, José Sepúlveda. Director Angel Picazo, Giove Campuzano, José Sepúlveda. Director Angel Picazo, Giove Campuzano, José Sepúlveda. Director Angel Picazo, "Dick van Duke". 3, "Telediario".

JUEVES.—2,30, "Dick van Duke". 3, "Telediario". 3,40, "mentira es peligrosa" (IV). 4, programa infantil, con "Carmu, "Recreo" 7,32, "Don Gato". 9, "El Séneca y el verano", de mann, por Antonio Martelo y Milagros Leal. 9,30, "Telediario" retransmisión del encuentro internacional de waterpolo y curtición de saltos, desde la piscina municipal de Madrid II, a intocables". 12, "Telediario"

VIERNES.—2,30, "Cámara 64". 3, "Telediario". 3,40, "La mentira es peligrosa" (V). 7,03, "Teleclub", de Ramón Barreiro. 73,00, "Ditán Marte". 8, "Los viernes, concierto": el pianista José Cuta 9, "Confidencias": "Juicio intimo", de Jaime de Armiñan, por 19, "Confidencias": "Juicio intimo", de Jaime de Armiñan, por 19, "Confidencias": "Juicio intimo", de Jaime de Armiñan, por 19, "Confidencias": "Juicio intimo", de Ramón Solanes. 12 "lediario"

SABADO.—11, retransmisión de la inauguración de los mentiras de la ina

lediario"

SABADO.—11, retransmisión de la inauguración de los mestudios de TVE en Prado del Rey (Madrid). 2.30, "Viale España", por J. A. Torreblanca. 3, "Telediario". 3.20, teleminternacional. 3.30, "Fin de semana" y "Discorama". 4.10, per de largo metraje. 6, programa infantil. 7,03, "Visado para el ro". 7,30, "Aventuras de Pablito". 8, "Tiempo alegre", de Alvan Laiglesia. 9, "30 grados a la sombra": "Habitaciones reservade Noel Clarasó, por Manuel Soriano, Luchy Soto, Milagra 19,30, "Telediario". 10, "España, año 25", programa especial 19,30, "Telediario".

diario".

DOMINGO.—2,05, "El dia del Señor". 2,30, "Enviado espe
3, "Telediario". 3,30, "A los toros" y "Discorama". 4,10, Cher
5, programa infantil. 7, Tarjeta de visita". 7,30, "Disneylan
8,30, "Salto a la fama". 9,30, "Telediario". 9,45, "Tercer gu
por Tico Medina. 10,30, "Que usted lo pase blen", por Kiko, il
licula de largo metraje. 12,30, "Telediario".



UNA EMPRESA DE PARIS ha pedido a Paco Martínez So-ria que actúe con su compañía en un escenario de la capital francesa, representando las obras «Mi cocinera», «El abuelo Curro» y «La ciudad no es para mí». Si el estupendo actor se decide a aceptar la oferta, ésta será la primera vez que actúe en París una compañía cómica hablando en español.

ENCUENTRA EN MA-DRID la actriz argentina Susa-na Freire, que fue precisamente dirigida por Cayetano Luca de Tena. Y parece ser que el propio Luca de Tena ha hecho a Susaproposiciones para que quede en España, con vistas a debutar en nuestros escenarios en la próxima temporada.

-000-

YA ESTA ENSAYANDO Conchita Montes la obra con que se presentará en el Valle Inclán madrileño en octubre. Se trata de «Un mes en el campo», de Turgueniev, y en el reparto fi-guran José María Mompín, Am-paro Martí, Ana María Méndez y Ricardo Alpuente.

-000-

REGRESO A ESPAÑA el bailarin Goyo Reyes, que comenzó a actuar en 1946 con «Los chavalillos de España». Desde aque-lla fecha se encuentra en América, donde realizó varios tour-nees con la malograda Carmen Amaya, y posteriormente en los Estados Unidos, con su propio ballet, que encabezan su esposa, Pepita Ortega y él.

-000-

YA HAY ELEGIDA ACTRIZ para sustituir a la infortunada Pepita Serrador en la compañía teatral de su hijo, Narciso Ibáñez Serrader, que próximamente iniciará una gira por el norte de España. Será Luisa Sala quien incorpore el personaje que interpretaba la malograda ac-triz en «Aprobado en inocencia».

-000-

Y TAMBIEN ESTA ELEGIDA la obra con que se iniciará la temporada teatral del Español. Será «El rey se muere», de Io-nesco. En el Maria Guerrero, el primer «estreno» será «Reinar, después morir», en nueva ver-sión de Tomás Borrás.

Ahora (sola también), ABBE LANE

«En cuanto liquide mis compromisos me instalaré en Madrid>

«Mi gratitud a Cugat será eterna. Le debo todo lo que soy, pero la verdad es que no le he costado un centavo>

> «No dudaría en casarme con otro español, a pesar de que son muy celosos»

Hace unas semanas era Xavier Cugat el que re aparecía en Madrid solo por primera vez desde hace bastantes años. Queremos decir sin Ábbe Lane. Y ahora es la propia Abbe Lane quien vuelve, por su parte, a España sola también. Queremos decir sin Xavier Cugat, El inseparable matrimonio artístico de tantas visitas anteriores se ha separado definitivamente, como ustedes saben. Y ahora cada cual viene por su lado. Cugat, a cumplir unos contratos con su nueva cantante. Abbe, a descansar unos días en cierto hermoso lugar de la Costa Brava, S'Agaró.

Pero horas antes de que Abbe, la "bomba de Brooklyn", tomara el avión para España, fue en-trevistada en Roma por la corresponsal de nuestro colega "Pueblo", Francisca Ruiz, a la que la explosiva rubia y ex señora Cugat dijo, entre otras co-

—Me gusta España, porque los españoles—y a mí me sucede igual—sienten pasión por la vida. Yo soy una mujer enamorada de la vida.

Perc, al parecer, no son solamente estas razones sentimentales las que han traído a Abbe a nuestra

—Aquí, en España, puedo comer a gusto—adoro la cocina española, desde el cocido, que me hace engordar, a la zarzuela catalana—, tomar el sol, escuchai flamenco, que me entusiasma; hablar con mis amigos... Porque no hay gente más sincera y cordial que ustedes. Por todo el mundo mis mejo-res amigos, aquellos en quienes puedo confiar plenamente. son españoles.

Por todo ello no les extrañará que Abbe Lane piense comprar un apartamento en Madrid, amue-blarlo al gusto español y convertirlo en su residencia particular europea.

—Tan pronto liquide mis compromisos en América—trabajaré en el Riviera de Las Vegas y en el Plaza de Nueva York y haré dos películas en Hollywood, una de ellas con Frank Sinatra, me insta-laré en Madrid. Claro que tendré que perfeccionar mi poquito de español y perder mi acento catalán.

Naturalmente, Abbe ha tenido también que ha-blar de su "famoso" divorcio con Xavier Cugat. Ella misma lo explica así:

—Para mí ha sido un paso muy doloroso y he tardado mucho en decidirme. No es cierto que a Xavier le sorprendiera mi actitud. Hacía varios años que nuestro matrimonio era un fracaso, aunque aparentemente pareciéramos una pareja feliz. Pero dos personas con ideas fundamentalmente

distintas no pueden convivir. Para él sólo cuentan el trabajo y el dinero. Siempre andaba con las mismas preguntas en los labios: "¿Dónde trabaja-mos?" "¿Cuánto vamos a ganar?" Yo soy una mu-jer sencilla. Me gusta mi trabajo, naturalmente, y ganar dinero; pero también me agrada llevar una vida normal; contar con una familia, amistades, tiempo para gozar de la existencia. Y como me sobra amor, me hubiera gustado mucho tener un hijo. No se puede dedicar eternamente el natural afecto de uno a un par de perros..., por bonitos

Sin recargar las tintas, Abbe confirma lo que se ha dicho sobre la esclavitud profesional a que estaba sometida.

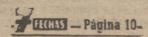
-Mi gratitud hacia Xavier será eterna. A él le debo lo que soy. Pero yo no he podido desarrollar lo que mi temperamento artístico me pedía por su afán de encasillarme en un solo género. Para mí el cine, por ejemplo, representa un trabajo importante. Y con Xavier me era casi imposible hacer películas. Porque siempre era preciso hallar un papel digno de su prestigio para él. Y no en todas las ocasiones era factible.

Abbe se echa a reir al recordarle las declaraciones de Cugat sobre los millones que le ha costado el divorcio

—Aunque la palabra divorcio me horroriza y prefiero olvidarla, para mí, cuando se llega al ma-trimonio, una debe pensar que es una cosa para toda la vida. La verdad es que a Xavier no le ha costado un centavo. Yo he pagado, en cambio, un precio más caro: doce años de juventud. Doce años durante los cuales nadie ha podido atribuirme ni un intrascendente flirt. Yo no he hecho como otras artistas que buscan el pretexto de "un segundo" hombre" para divorciarse... Sería injusto, sin embargo, que no admitiera que en estos doce años no he vivido momentos felices junto a Xavier.

Su infortunada experiencia matrimonial con Cugat no le ha restado entusiasmo por el hombre español como marido:

—Son muy celosos, pero no dudaría en casarme con otro español. Si es que hay alguno que me





FANTASTICA LIQUIDACION DE TOMOS DE LUI A SIETE DUROS TOMO!

TRES TOMOS, que valen 85 pesetas cada uno POR 105 PESETAS LOS TRES

(Más diez pesetas de reembolso y gastos.)

Pagaderas al cartero en su domicilio después de comprobal

examinar los tomos.

«QUO VADIS?»

De ENRIQUE SIENKIEVICZ Triunfa la fe en la amoral Roma. El horrible incendio de Nei

"BEN-HUR"

De LEWIS WALLACE ¡Galeras! ¡Valentia y amor! ¡Carreras de cuadrigas! ¡La dulce Esther! ¡Su fe en Cristo!

"LOS ULTIMOS DIAS DE POMPEYA"

De BULVER LYTTON Aquella ciudad de vicio y corrupción quedó enterrada por la lava...

Si usted ya posee alguna de estas tres obras, offe cambiársela por «LA ISLA DEL TESORO», de stevenem tas, luchas a muerte, islas perdidas, tesoros enterrados, MUY IMPORTANTE.—Los pedidos que recibamos en REGALO DE TRES BROS DE AVENTURAS QUE VALEN 75 PESETAS.

Como atención especial a los lectores de 7 FECHAS y solla 31 de julio a forma de la composición del composición de la composición de la composición de la composición de la co el día 31 de julio, a todos los pedidos que vengan acomi de este recorte se les REGALARA además un MAPA I DE ESPAÑA (50 por 35 cms.) para colgar en la pared.

EDITORIAL ALVEO RAMBI A DE CATALUNA. 38. BARCELONA



DE ACTOR

Ola

Por una vez, Elisabeth Taylor ha asistido al esteno de una película de su actual marido, Richard Burton, protagonista masculino de "La moche de la iguana". Acompañan a Liz, Fhil Burton, padre de Richard, y Montgomery Clift. Pero la verdadera protagonista de la fiesta, en el Philharmonic Hall, de Nueva York, fue ella, aunque sólo asistiese en calidad de esposa del actor

AHORA, CINE. LOS BEATLES ESTRENAN PELICULA EN LONDRES Y ORGANIZAN NUEVO ESTALLIDO DE HISTERIA

Ya ni siquiera en cine se puede descansar de los Beatles, o mejor dicho, de su histérica masa de seguidores. El otro día estrenaron película en Londres y el fenómeno de miles de "fans" rompiendo los cordones de la Policía se reprodujo exactamente igual que si de una actuación personal se tratase. Según los cálculos, unas veinte mil personas —no todas jóvenes, sino también bastantes en edad madurilla— fueron las que irrumpieron em Picadilly Circus, arrollando cuanto encontraban al paso para acercarse al local del estreno. A la función, benéfica, asistieron la

princesa Margarita y lord Snowdon. La pelicula de los Beatles se titula «A hard day's night» y obtuvo en esa «premier» un gran éxito. Hubo aplausos espontâneos en varias secuencias y mucho más prolongados al final. Muchos críticos están de acuerdo en que los Beatles tienen un gran sentido de lo cómico y que son buenos actores. La pelicula relata la historia de treinta y seis horas de la vida del grupo, desdeluego con muchas canciones a su estilo. El éxito de taquilla parece asegurado. Y el de propagación del histerismo, también



Charlot ofrece película a Geraldine

seno, no hace falta aclarar que Geraldine es la hija de Charlot.

Il viejo y genial actor, a pesar de sus muchos años, está prepando nuevo pelicula, cuyo asunto se ha negado todavia a
welar. Como siempre, él será el guionista, productor, músico,
ulimetry director del film, en el que se propone lanzar a su
limedia Geraldine como estrella cinematográfica. El propio Charlot
ha explicado: «He prohibido a Geraldine que acepte las promuciones de contrato que le lancen de Hollywood, puesto que
roto ya todos mis puentes con los Estados Unidos y no quiero
u nadie de mi familia tenga relaciones con aquel país. Por ello
ueo ofrecerle una compensación, dándole la oportunidad de que
livaje ante las cámaras sólo para mi.» Geraldine Chaplin puede
lar de enhorabuena. Una película con su padre es un éxito
unitizado. En la foto, Geraldine, con sombrero ancho, durante
su reciente estancia en España

NUESTRA CLAVE DE CRITICAS



ravo, bravol Vale la pena Lo pasé bien ¡Psché..., regular ¡Uf, qué cosal

SALA DE PROYECCION

OS AÑOS DE VACACIONES"
(Madrid)

a uno

io de Neri

drigas!

PEYA

terrada

enson (

ONA.7

He aquí una película que sirve, de momento, para demostrar que por muy buen actor que se haya sido de niño se puede ser muy malo cuando se deja la infancia para entrar en la pubertad. Este es el de Pablito Calvo, protagode "Dos años de vacacios" que acusa bastantes más etos que virtudes. El asunto la sacado de la novela de Juvene, según adaptación de deta Herranz y Gómez Muriel, la sido dirigida por Juanito duña, que no añade tampoco los de vacaciones" podría ser a buena película para niños; en no lo es. Podría ser tambuna buena película para ou podría ser tambuna película para podría ser tambuna buena película para ou la vue no es otra cosa que a vulgar producción.

"LOS INVENCIBLES"
(Lope de Vega)

Sobre un guión de A. de Martino, Natividad Zaro y Sandro Continenza, el propio A. de Martino ha dirigido esta película regocijante, que ofrece muchos y muy sabrosos lances de la lucha que en el martino de rebeldes control

tra el tirano de turno que ocupa el Poder. La película está llevada al ritmo adecuado, y sin necesidad de anacronismos se ven en ella—y se oyen—muchas cosas graciosas. El contrapunto al buen guión es la interpretación de Gerard Tichy, Tony Russel, Massimo Serato y Helga Liné. La sonrisa y la risa afluyen fácilmente al espectador con los lances de la burlona trama.

"SOLIMAN, EL CONQUISTA-DOR" (Rialto)



Lo mejor que puede decirse de esta película es que hubiera sido mejor no haberla realizado o, por lo menos, no haberla estrenado, sino conservarla, para proyectarla exclusivamente en las Escuelas

proyectarla exclusivamente en las Escuelas Cinematográficas del mundo para que los alevines de directores aprendiesen lo que no se debe hacer. El tema, en efecto, anda ya muy trasnochado y ni siquiera tiene algún valor histórico, pues nos presenta a Solimán en el período de su decadencia cuando su figura poseía menor interés. Todo ello arropado por un insulso argumento, que los intérpretes tampoco aciertan a amenizar. Lo único destacable es el movimiento de masas en las batallas. Pero con eso no es suficiente para librar al espectador del amodorramiento que le produca la cinta de secultar de produca la cinta de secultar de produca de amodorramiento que le produca la cinta de secultar de secultar de produca la cinta de secultar de se



«El seco verano» (turca), primer premio del Festival de Ber in

Un indio, el mejor director; una jaconesa, la mejor actriz y un norteamericano, el mejor actor

Un «novato» ha ganado el Oso de Oro, que se concede al mejor film en el Festival Cinematográfico de Berlín. Se trata de Ulvi Dogan, director y protagonista de «Susuz Yaz» («El seco verano»), película turca que se pasó en los primeros días del Festival.

El director holandés Ber Haanstra ha ganado el Oso de Oro para documentales de largo metraje por su obra «Alle-

El director holandés Ber Haanstra ha ganado el Oso de Oro para documentales de largo metraje por su obra «Alleman», mientras que Austria, por su parte, se lleva el Oso de Oro para películas cortas, por «Kirdi».

El indio Sataylit Ray ha ganado el Oso de Plota para la maior dirección.

cortas, por «Kirdi».

El indio Satayiit Ray ha ganado el Oso de Plata para la mejor dirección, por «Mahanagar». El Oso de Plata para la mejor actriz se lo ha llevado la japonesa Sachiko Hidari, por su interpretación en la pelicula «Nippon Konchuki», mientras que el Oso de Plata para la mejor interpretación masculina se le concedia a Rod-Steigar por su inter

pretación en la película norteamericana «The Panwbroker».

Se ha concedido un Oso de Plata especial al film brasileño «Os fuzis», dirigida por Ruy Guerra.

También se han concedido Osos de Plata a los cortometrajes «Sunday Lark», norteamericano, y «Aanmelding», holan-

Dinamarca y Japón han obtenido los primeros premios para películas religiosas La película danesa «Selvinord Skolelen» obtuvo el premio del Centro Cinematográfico Internacional Evangélico (protestante); a la japonesa «Kanojo to Kare» se le concedió el de la Oficina Cinematográfica, Internacional Católica, que se concede anualmente a la película que mejor contribuya a desarrollar el progreso espiritual y el desarrollo de los valores humanos.

Marsillach, cine

«Es triste que me contraten de fuera cuando en realidad a mí me gustaría trabajar aquí»

Adolfo Marsillach está dolido con los productores españoles. Lo ha dicho sin rodeos al volver a Madrid después de protagonizar «La comida de las bestias» que ha dirigido Jacque:

que ha dirigido Jacque:

—No trabajaba en el cine, sobre todo desde «Silencio, se rueda», que ofendio a tanta gente. Los Ozores, heroicamente me ofrecieron un papel, que hice, er una de sus películas. El éxito de ahorose lo debo a Dibildos, que se acordo de mí. Y a partir de entonces todas sor

propuestas para que trabaje en el cine... incluído el español. Ahora voy a hace otra película en París, junto a Gina Collobrigida y Anthony Quinn. Me ha salido otro protagonista para Brasil y uno más con el ya citado director francés Jacque. En el fondo es triste que me llamen de fuera cuando, en realidad, a mí me gustaría trabajar aquí. Ahora, después de que me aceptaron en el extranjero, a nuestros productores les debe parecer que soy mejor y me llaman...

Unas chispasde noticias

"La visita que no tocó el timbre" constituyó en su día uno de los grandes éxitos teatrales de Joaquín Calvo Sotelo. La comedia fue interpretada por Mary Carrillo, Rafael Rivelles y Mariano Azaña. Ahora es Alberto Closas el que se dispone a hacerla, pero en cine, reuniendo en si mismo las tres categorías de productor, intérprete y director.

Para el rodaje de "Salvaje blanca" ha llegado a Madrid la estrella inglesa Jeanet Scott, a la que acompaña Kleren Moore, que también interviene en la cinta. Jeanet lleva hechas 55 películas, de entre las que destacan "El discipulo del diablo".

Nuestro buen galán José Suárez no se conforma con trabajar ante las cámaras. También escribe guiones y alguno de ellos espera dirigirlo. Tiene como colaborador a Angel Jordán. De momento ya tienen terminados dos guiones: "Valle negro", de ambiente minero, y "Rueda de galanes", adaptación de una novela corta de Concha Espina.

En Madrid ha empezado a rodarse una nueva versión de "Don Quijote de la Mancha" para el cine y la televisión. La pelicula la dirige un francés, Carlo Rin, y la interpretan un actor austríaco (Don Quijote) y otro galo (Sancho Panza). Sólo falta que el asesor sea chino.

Otra veterana que se nos va. En Paris, y a la edad de sesenta y siete años, ha fallecido la estrella Gaby Morlay, cuyo verdadero nombre era Blanche Fumoleau. Entre sus últimas películas merecen la pena ser recordadas "Si Versalles pudiese hablar", "Noches de San Petersburgo", "Ana", "Montmartre" y "Papá, mamá, la muchacha y yo".

Madrid sigue siendo escala de famosos. Esta semana, entre otras figuras, ha llegado Anita Ekberg. Pero ella no viene a trabajar, sino a descansar. El que tendrá que trabajar es su marido, que tiene película por medio.

El primer premio de guiones cinematográficos del Sindicato Nacional del Espectáculo, dotado con 40.000 pesetas, ha correspondido este año al titulado "Cisneros", del que son autores don Luis Santa Marina y don Gonzalo Delgrás; el segundo, dotado con 30.000 pesetas, al titulado "Cotolay", de don Luis Antonio Ruiz Carricajo, y el tercero, dotado con 20.000 pesetas, al titulado "Por el mismo camino", del que es autor don Fernando Merelo Casas.

La Escuela Oficial de Cinematografia ha convocado el ingreso para el curso 1964-65. Las especialidades serán las siguientes: dirección, producción, cámaras, decoración, interpretación y guión. Para el ingreso es necesario encontrarse en posesión de los títulos que habilitan para el ingreso en la Universidad, es decir, Bachillerato Superior, con curso Preuniversitario apsobado u otros títulos de bachiller con derecho a acceso a la Universidad.

Joan Crawford ha pasado quince días en el hospital de Los Angeles curándose una pulmonía que la impidió continuar su trabajo en los Estudios. Esta semana Joan se incorporará al equipo con el que realiza una película junto a Bette Davis.

FIRES - Página 11-

EN TODAS LAS CORRIDAS DE LA FERIA DE PAMPLONA SE CORTARON OREJAS

EL VITI, CUATRO Y UN DE PEDRES, EL PRIMER RABO, GRANTRIUNFADOR EXITO Y DOS OREJAS

OTROS TRIUNFADORES PREMIADOS CON DOS OREJAS:

MURILLO, MIGUELIN Y CURRO GIRON

Una feria como la de Pamplona, que terminó ayer, de ruidosa alegría, sin igual colorido y a lleno diario, forzosamente tiene que ser de éxito, y más si, como este año, se cortan orejas en todas las corridas. Si, resultó la feria del toro, y destacaron las divisas del conde de la Corte y Atanasio Fernández, que con sus toros hicieron

honor al calificativo. No asi los de Barcial, mansos, ni los domecas (del marqués y Juan Pedro), que defraudaron por completo. Los diestros en cartel, todos a dos corridas, menos Litri, que sólo toreó la última, alcanzaron éxitos señalados, hasta conseguir un considerable número de trofeos en las siete corridas.—A. B.

PEDRES EMPEZO LA CUENTA

Pedrés dio brillante comienzo a la feria cortando las dos primeras orejas. Lo consiguió con un buen mozo del conde de la Corte, y su mérito fue estar por encima de las condiciones del toro, al que se dio la vuelta al ruedo. Esto es privilegio de los grandes toreros que saben y pue den aprovechar al máximo un toro bravo. La faena de Pedrés fue modelo de bien torear; de torear con e m p a q u e, reposo, temple y mando. Calidad en los redondos (algunos circulares), naturales y de pecho y variedad por un muletazo en tres tiempos y dos molinetes. Gran faena del maestro albaceteño y gran estocada. No se pueden ganar más limpiamente las dos orejas que Pedrés paseo en la triunfal vuelta al ruedo. Toreó bien a su segundo, que brindó al ministro de Información y Turismo, pese a que el toro, quedado, ayudaba poco. Fue con todo faena de éxito la de Pedrés, que no le valió ofra oreja por pinchar dos veces. Escuchó ovación y saludó desde el tercio.

Mansos los de Barcial, impi-

Mansos los de Barcial, impidieron a Pedrés completar su triunfo en Pamplona, pero no que mostrara su pundonor y entrega en dos faenas de mucho exponer, sobre todo en la del primer toro, con peligro, y que mató bien. En conjunto, gran actuación de Pedrés en los Sanfermines. La primera tarde, con la verdad de su toreo; la siguiente, con su acreditado valor. Es así como se mantienen en su puesto las grandes figuras.

GRAN TARDE DE MURILLO

Poca suerte de Murillo del conde de la Corte. No escatimó el maño voluntad; estuvo valiente y hasta hizo faena al segundo, que deslució después con la espada. Aplausos escuchó Murillo, lo que no era premio suficiente para él en el día de San Fermín. Pero el premio amplio, el triunfo grande, llegó para él al día siguiente. Y llegó porque Fermín Murillo, que si tuvo dos toros de Barcial que embistieran, sacó a relucir la verdad de su toreo, la prestancia de su arte y la gallardía de su estilo. Murillo, que con el capote se hizo ovacionar en verónicas y chícuelinas, con la muleta cuajó faenas serias, reposadas y perfectamente ligadas. Más completa la primera, pero de más mérito, la segunda, pues el toro frenaba y cortaba. Mucho y bien toreo Murillo y colosal mató a los dos toros, cortando oreja en ambos y saliendo de la plaza en triunfo escoltado por la gran ovación. Continúan en candelero los maños: el Zaragoza, campeón, y el torero de la tierra, gran triunfador en Pamplona. ¡Que siga la racha!

PARA PUERTA, EL MEJOR TORO

Diego Puerta empezó mal la feria, porque mal embistieron los toros de Montalvo. El sevillano estuvo sin sitio en uno,



El toreo de El Viti, en un terreno sin distancia y perfectamente acoplado con el toro, superó en Pamplona, y para S. M fueron los máximos trofos de la Feria



A cargo de Pedrés corrió el brillante comienzo de la Feria del Toro, al cortar las primeras dos orejas tras una magistral faena de muleta

valiente en el otro y mal al matar de estocadas con tendencia al pescuezo. Bronca en uno y aplausos en otro fue su balance. En compensación tuvo Puerta en la segunda corrida un toro de Atanasio Fernández al que se le dio la vuelta al ruedo por bravo y noble. Un toro magnifico, sin duda el mejor de la feria. Puerta estuvo torero con el capote y en la primera parte de la faena. Después, cuando se percató que no entusiasmaba, recurrió a torear de rodillas y por manoletinas, y, pese a matar de pinchazo, estocada defectuosa y descabello al cuarto intento, le dieron una oreja. Oreja discutible, con la que Puerta se fue a la enfermeria lesionado en la mano derecha.

SE DESQUITO PACO CAMINO

Descontentos estaban los pamplonicas con el de Camas tras su primera actuación. Difíciles los toros de Montalvo, apático el torero, no se dio la faena de él siempre esperada y dejó un ambiente en contra para su segunda corrida.

De los toros de Atanasio Fer-

De los toros de Atanasio rernández, tres mató el joven maestro por lesión de Puerta, y su arte, al fin, ganó al público hasta hacerle olvidar lo del día anterior. Camino toreó con su temple y mando, prodigando el pase natural, al tercer toro. Fue bonita la faena, jaleada y musicada, pero la estropeó al matar, con recado presidencial y todo. Manso el cuarto toro, nada pudo hacer Camino sino lidiar con eficacia. Se g u í a pendiente la cuenta del maestro y salió el quinto. Un buen toro para un gran torero. ¡Y a descubrirse, amigos, que llegó la hora del desquite de Caminol. Cuidó la lidia y con un puyazo pidió el cambio. Quería torear. Y por lo grande toreó. Faena de cuarenta pases o más, y todos de gran calidad, suaves, templadísimos, poniéndolos a la altura de insuperables los naturales. Faena caminista (de arte cien por cien), que sólo se premió con una oreja por pinchar antes de la estocada. Con todo, el triunfo de Camino se había dado, y en la vuelta al ruedo, ob sequio de un dorado pan de largas dimensiones, para equipararse a la faena, que también fue larga en arte y maestría.

EL ALBOROTO DE MIGUELIN

Los triunfos de Miguelin van unidos al alboroto, porque tal es lo que provoca su espectacular toreo. En la segunda corrida se dio cuando Miguelin, al primero de los toros de Barcial, hizo cuanto de variado tiene en su repertorio. Excelentes los lances a la verónica y en el tercio de banderillas entusiasmo grande. Dos pares clavó Miguelin de emocionante y vistosa ejecución, con jugueteo a cuerpo limpio entre los pitones. Inició la faena sentado en el estribo y, tras torear con ajuste y mando en redondo y al natural, recurrió a lo suyo, a lo que el público quiere verle. Así, Miguelin hizo alardes de valor, dio pases inveros miles y prodigó los adornos y desplantes. Al matar de estocada hasta la bola, el alboroto imperó en la plaza y por unanimidad se corredieron las dos ore-

jas a Miguelín. Fácil en el trasteo y seguro ál matar estuvo en el segundo, que fue manso.

Toros terciados, blandengues y sin codicia, los del Marqués de Domecq (quinta corrida) restaron emoción y vistosidad al toreo de Miguelín. No pudo hacer su faena (sólo en parte al primero) y en algunos lances, pares de banderillas y varios muletazos, recordó Miguelín su triunfo la tarde de los cobaledas.

CURRO GIRON, DOS OREJAS, CLARO

Si no es una tarde es otra; pero en feria de dos corridas, con Curro hay que contar a la hora de hacer balance entre los triunfadores. El venezolano no cortó oreja en su primera actuación porque los de Barcial fueron mansurrones y difíciles, y por mucho empeño que puso Curro poco sacó en limpio. Si acaso, su segunda faena tuvo buen tono, y eso porque Curro expuso mucho y hasta sufrió un pitonazo. Mató con la seguridad en él habitual y...

habitual y...

... el inevitable triunfo, que consiguió el domingo con el primer toro de Domecq. Triunfo cimentado en los tres tercios, como corresponde a un torero completo. Lanceó Curro a la verónica, con remate de revolera, y se lució en un quite por chicuelinas. En tres pares de banderillas acreditó su dominio de la suerte, y las ovaciones se repitieron. Con la muleta hizo faena valerosa, variada y artística, desde los ayudados a los pases de adorno, con buenas series de redondos y naturales, que remató con los de pecho. Estocada de efectos rápidos, y dos orejas, como no podía por menos de suceder para Curro Girón. En el otro toro, Curro se empleó con voluntad e hizo faena adornada y escuchó palmas al rematarla de estocada.

"COMO EL VITI NO HAY NINGUNO"

Así cantaron y corearon las cuadrillas los dos triunfos de El Viti en Pamplona. El primero, en la cuarta de feria (toros de Atanasio Fernández), en la que el de Vitigudino puso de manifiesto su maestría, dominio y tesón para hacer de un toro dificil un toro bueno. Fue en su primero al que enseñó a embestir por cómo lidió de la primera parte de la faena, para después torear de forma maravillosa, con la hondura y perfección de su estilo. No quedó ahí la lección de El Viti, pues al matar lo hizo de soberbio volapié, recreándose en su estilo de gran estoqueador. Dos orejas y rabo fue el premio para tan completa y sabia demostración torera. También lidió El Viti muy bien a su segundo, desistiendo de hacer faena sólo cuando vio lo inútil que era meter en vereda al "atanasio".

El segundo triunfo de El Viti en la quinta corrida (reses del Orejas también a Camino por una gran faena y a Zurito, que se presentó como matador de toros marqués de Domecq), con otra otra corrida, que damos en el faena de las que quedan como alcance telefónico de última ho-

Murillo, Miguelín y Curro Girón, tres triunfadores en los

sanfermines. El maño cortó oreja a sus dos toros en la

tercera corrida; Miguelín, dos a uno de Cobaleda, y el ve-

nezolano, dos el domingo al primero de sus enemigos, de la

ganadería de Juan Pedro Domecq

marqués de Domecq), con otra faena de las que quedan como modelo y para el recuerdo. Esa tarde fue a su segundo toro (en el primero, que se quedaba, estuvo dominador y seguro al matar), al que llevó prendido en su portentosa muleta con tal suavidad y mimo, que el toro, muy blando de manos, se cayó menos de lo que cabía esperar. Toreó El Viti en redondo a media altura, por naturales muy templados, pases de pecho, por alto y afarolados, para cerrar la faena con abaniqueo dominador y rematarla de estocada de limpia y perfecta ejecución. Y otras dos orejas para el torero de Salamanca, para el torero máximo triunfador en los Sanfermines, con cuatro orejas y un rabo que hablan de su hazaña.

BONITA FAENA DE ANDRES VAZQUEZ

En la primera corrida del torero de Villalpando (de la segunda informaremos en crónica telefónica) se lidaron los inválidos del marqués de Domecq, y Vázquez tuvo uno, su primero, que estuvo más tiempo en el suelo que de pie. Con el capote se lució Vázquez en la larga cambiada de rodillas y verónicas muy templadas, pero en la faena poco pudo hacer. Mató con prontitud. En su otro toro, también flojo, Andrés Vázquez (que hizo un estupendo quite por navarras) muleteó con arte y cuidando de qua no se fuera al suelo. Así consiguió una bonita faena, que se jaleó en la variedad de pases ligados con ritmo y el temple que Andrés Vázquez da a su toreo. Faena laboriosa por el empeño que el torero puso y que se premió con vuelta al ruedo, pese al injusto aviso que sonó cuando Andrés Vázquez había señalado media estocada corta y el toro ya doblaba.

ZURITO, OREJA PARA EMPEZAR

Cuando esto escribimos aún queda al diestro cordobés su otra corrida, que damos en el alcance telefónico de última hora. Por lo pronto, Zurito llegó a Pamplona y cortó una oreja. Cerca estuvo de conseguirlo en el tercer toro de Domecq si con la izquierda, por donde el toro cortaba, se hubiera acoplado como lo hizo con la derecha. Además Zurito, que resultó cogido, hubo de entrar tres veces a matar. Cuatro pases sentado en el estribo ligó para iniciar la faena de su triunfo. Ahí empezó el entusiasmo, que no cesó después en los naturales, muy buenos, cuidando el nuevo matador de toros la débil embestida de su enemigo. Siguió adornado y confiado, y en un pase de rodillas aguantó tanto, que salió trompicado. La faena, completa y de mérito, la puso fin de una estocada, y el valiente Zurito supo de su primer triunfo como matador de toros, con corte de oreja, en la plaza de Pamplona.

VICENTE FERNANDEZ (EL CARACOL)

Para su llamado arte gitano, que sólo apunta en detalles, El Caracol tuvo toros propicios las dos tardes. En la primera, los del conde de la Corte. Al tercero le hizo faena sin quietud y amanerada; pero, a cambio de la aparatosa cogida, le llevaron la oreja a la enfermería. Salió para muletear vulgar al sexto toro, que embistió bien y fue toreado mal. El domingo convenció más El Caracol en la faena al segundo toro de Domecq, que fue boyante para que se confiara y ligara algunos pases con la derecha y unas series de manoletinas con desplante final. Mató de estocada, y le concedieron una oreja. En el quinto, otro buen toro, aunqui de escasa fuerza, El Caracol estuvo en gitano, pero más en gestos y teatralidades que en torear. No consiguió lucirse, y mató de estocada y descabello.

EL DOMINGO EN LAS VENTAS

Oreja a Oliva y Dos Anjos

Andrés Vázquez, Emilio Olin I Amadeo Dos Anjos (buen carte par lo que la Empresa acostumbra en stas fechas) hicieron el domingo el segillo en las Ventas. Fue lástima alos toros de Abdón Alonso y uno a Moreno de la Cova llidiado en cum lugar, salieron para poco lucimen y mansos. El sexto fue condende 1 banderillas negras.

No tuvo desperdicio el lote de drés Vázquez y los buenos desou castellano acabaron en unas alistate verónicas al primero y en vario en ses con la derecha. Despuis para ahormar a su enemigo y lo mando de pinchazo y media estocada, es el consiguiente enfado en los tendón muestras de desagrado que se rotieron cuando Vázquez hizo fama castigo al de Moreno de la Cora, mel que terminó de pinchazo, esta da caída y descabello.

Emilio Oliva continúa su bun campaña en Madrid, pues estuvo plentisimo y sacó el máximo prinde sus toros. Dos faenas valeros con pases que se corearon y bia pratada la primera con la espada que le valió una oreja. Desacrado estuvo, en cambio, con el acero se otro, lo que dio lugar a que som un aviso. No obstante, Oliva fue maplaudido.

La segunda oreja de la corria la para Amadeo Dos Anjos, que estimu muy valiente con el tercer toro miso que buscaba las tablas. El progués, que se había lucido con el opote, consiguió variedad de pasei fuerza de arrimarse y al matra gran estocada paseó en triunfo el nado con la oreja de su enemigo. Es sexto, el condenado a banderlias gras, se mostró voluntárioso e inte tó hacer faena. Sus buenos desen aplaudieron pese a que mal amu escuchó un aviso. Y de noche, in nueve y media pasadas, sallmos del plaza, con el aire triste de que ha presenciado una nocturna.

EN PROVINCIAS

SAN FELIU DE GUIXOLS—lan de Sánchez y Sánchez. Bernado, wata y petición. Ostos, dos orejas y moción. Manolo Martín, vueita y moreja.

SANLUCAR DE BARRAMEDAros de Guardiola. Limeño, palme los dos. Paula, una oreja y palm Jerezano, una oreja y ovación.

BARCELONA.—Toros de don la nuel Arranz. Antonio Bienvenida, è visión y ovación. Manolo Varra ovación y vuelta. Andrés Herman dos orejas y ovación.

LA LINEA DE LA CONCEPCIA-Ganado de don Pedro Domecq y se tonio Pérez. En rejones, Alvaro lo mecq, una oreja. Joselito Hum ovación y dos orejas. Miguelin, do tro orejas. Curro Romero, ovadors los dos.

PALMA DE MALLORCA.—Toros doña María Sánchez Terrones. Ped ovacionado. Murillo, ovación en dos. El Viti, una oreja y ovación

NOVILLADAS

MALAGA.—Novillos de Albasema El Pireo, una oreja y dos orejas. Monaguillo, ovación y petición. El ponés Fritzuya, una oreja y oresis

SEVILLA.—Novillos de don ficisco Rufino. Luguillano, ovacido oreja. Paco Villar, palmas en los Aurelio Núñez, ovacionado.

AYER, LA ULTIMA DE LOS SANFERMINES

ANDRES VAZQUEZ cortó dos orejas,

PAMPLONA, lunes. Por teléfono.—Hoy, más animación, si cabe, en estos sanfermines que terminan dentro de unas horas. cuando las cuadrillas canten el «pobre de mí». Impresionante gentío en todas las partes y el lleno de costumbre en la Plaza con el interés máximo por la presencia de Litri, que sólo a una corrida, y la última, acapara la expectación. Y Litri ha respondido a ella en la medida que le han dejado los toros de Fermín Bohorques, que no todos han salido para el triunfo. El primero sí embistió con mucho del son de la divisa y el de Huelva le hizo todo lo que de verdad y emocionante tiene su toreo. Empezó con el capote en lances ajustados y en un quite por chicuelinas, que se ovacionó. Pases por alto de absoluta quietad para iniciar la faena y en seguida a distancia, para citar y aguantar en varios pases con la derecha. La música en funciones y el público alborotado al torear Li-

tri al natural con aguante y temple, rematando la extraordinaria serie con el de pecho. A tan gran faena puso Litri la emoción de cinco pases de rodillas y fue entonces cuando el entusiasmo se desbordó. Un pinchazo y media estocada superior. Y una oreja para Litri con vuelta al ruedo de gran apoteosis. Intentó Litri re petir la faena en el cuarto toro, que dio distinto juego, y en parte consiguió sus propósitos al ligar pases en redondo y por alto, de ajuste y elegancia. Pincha zo, estocada y descabello y fuerte ovación en honor de Litri, quecon una sola corrida en la feria, también queda entre los triunfadores.

Andrés Vázquez no tuvo toro con el segundo para lucirse y forzosamente la faena hubo de ser corta, pero aseada y dominadora. Desacertado al matar, su actuación fue acogida con silencio. Pero el maestro de Villalpando no se fue de Pamplo na sin su triunfo correspondiente y al quinto toro, el otro del encierro que cumplió, empezó por torear admirablemente a la verónica. Dio comienzo a la faena con pases ayudados de quietud y arrogancia, y en la prime-



El maestro de Villalpando triunfó ayer en Pamplona: dos orejas en el quinto toro

ra serie de naturales rematada con el de pecho, oles y música al bien torear de Andrés Váz quez. Acoplado con el toro, dominador y artista más naturales, unos pases de rodillas y la emoción de un molínete. Variada y artística faena rematada, además, de superior estocada. Y para Andrés Vázquez, dos orejas y vuelta al ruedo con alga-

rabía general. El último trum rotundo de la feria de Pamp na lo acababa, de firmar Antri

Vázquez.

Zurito ha luchado, y como valiente, con el lote, en constanto, peor. Por el torero cordo no ha quedado, pues bien el se ha arrimado sin que bien mella en su valor las como nella en su valor las como Nada le importó al joren el tro y a cada susto volría valiente a la cara del toros gestos de torero valento otros muchos detalles de se lidad artística han pastado que Zurito ganara la admiria de los pamplonicas. Sin mo para triunfarsólo su carle valiente quedaba a Zurito demostrar y ello lo consecuente de los destados de consecuentes de los demostrar y ello lo consecuente quedaba a consecuente que da cons

San Fermínó la famosa leta San Fermín. Un descanso p cuantos en estos siete días frutaron de la ruidosa alera bullicio de unas fiestas sin a

-7 IIII - F - 12-



Vencedores en Montjuich

los italianos Spaggiari y Mandolini son paseados a hombros por sus admiradores, como los toreros caros, de la tradicional prueba motorista XXIV. Horas de Montjuich, que ganaron brillantemente

ithol internacional

Atlético de Madrid y el Barcelona pierden sus primeros encuentros en América

as madrileños, 1-0 y 1-0 con liva for ma doing y Peñarol; los cata anes, My 3-2 con River y Boca

han empezado con buen su gira por América 10 s. sos españoles Barcelona y nos españoles Barcelona y nos españoles Barcelona y nos españoles Confrontaciones conjuntos del otro lado del ro han perdido sus resmos encuentros. El Barcelono su debut en el Torneo maternidad Hispanoamerica que se celebra en Buenos Aimerentándose al River Plaque le venció nada menos por cinco goles a uno, si al Barsa tiene la disculpa uner actuado en el segundo er actuado en el segundo con nueve jugadores, delos incidentes que se pro-n. la derrota, de todas la hasido muy severa. En undo partido, jugado el lo contra el Boca Junior, sas le fueron algo mejor. ganó, pero no perdió coleada: sólo 3-2. Los azulgranas fueron marca-or Kocsis y Re, y los del por Silveyra, Ferreira y

Valentín. En las filas del Barcelona debutó Seminario, que no acabó de entenderse con su su su compañeros de línea, aunque se mostró peligroso en el disparo.

Por su parte, el Atlético de Madrid inicio su gira en Buenos Aires también, jugando contra el Racing bonaerense, ante el que perdió por 1-0. El domingo se trasladó a Montevideo para enfrentarse al Peñarol y perdió igualmente con el campeón uruguayo por la misma diferencia de 1-0. Fue un encuentro duro y áspero, con continuas amonestaciones del árbitro a los jugadores. El Atlético empleó un a táctica preferentemente defensiva, pero acabó encajando e se egol de la derrota, que marcó el extremo derecho uruguayo Abbadie.

Esperamos que en confronta-

Esperamos que en confronta-ciones futuras con el fútbol sud-americano, más aclimatados ya nuestros equipos, obtengan re-sultados mejores.

Atlético de Bilbao, ampeón de juveniles

nartes pasado, en el Estade desempate entre los pos del Atlético de Bilbao de Madrid, final de la Copa Generalisimo. Los dos equitablan terminado empataos goles la primera final, el domingo en el Estadio u. En esta ocasión se mbién al termino de f reglamentario con empate a un gol, marcados por el madridista Aparicio y el bibalno Gurtubay. Hubo, por consiguiente, necesidad de una prórroga, en la que Areta II marcó para el Atlético el tanto del triunfo yasco. Una vez más, la Copa del Capara triune en la constitución de la con Generalísimo se ha ido para las vitrinas del glorioso Atlético, que con ésta de 1964 es la segunda final consecutiva que gana al Real Madrid.



MUSCULOS BIEN FORMADOS

ase entre sus amistades obteniendo una GRAN MUSCULATURA y disminuyendo las GRASAS SUPERFLUAS de su cuerpo. Sin molestias. Sin desplazamientos.

Con solo 15 minutos diarios son suficientes

joven volvia el tori

muy breves semanas, usted podrá experimentar un favorable cambia ante una readaptación progresiva de sus FIBRAS MUSCULARES, consiguiendo: has espaidas, hombros robustos, dorsales pronunciadas, secho erguido, cintura estrecha. Logrando un conjunto muscular atletta e y ágil, mediante el método individual SANSON y equipo gimnásico POLTEN. Muchos años de experiencia garantizan la eficacia de nuestros métodos.

HOY MISMO Y COMPLETAMENTE GRATIS

Solicite amplia Información CUPON SIN COMPROMISO

Sr. Directon Envieme SIN COMPROMISO la REVISTA INFORMATIVA de sus METODOS, para ver si son de mi Interés y también un BOLETO-OBSEQUIO pera el sorteo.

Ciudad

^{sansón} institut - apart. corr. **8047** - barcelona

TOUR 1964

Ayer se disputó la etapa más larga y aburrida de la Vuelta, entre Clermont Ferrand y Orleáns

Venció Stablinski y ningún cambio se ha producido en la clasificación general

Sin novedad para los españoles se inició la semana en el Tour grande. Bahamontes, sin duda reservándose para sin duda reservándose para empresas posteriores, no quiso dar el do de pecho en la décimoquinta etapa, Toulouse-Luchon, que tenía tres puertos puntuables, dos de tercera categoría y uno de segunda. Jiménez pasó primero por la cima del col d'Aspet; Galera, por el de Ares, y Poulidor, por el del Portillón. Poulidor fue el vencedor de la etapa, seguido de Gabica. Bahamontes perdió un puesto en la general.

Gabica. Bahamontes perdió un puesto en la general.

Pero iba a recuperarlo con creces en la décimosexta etapa, Luchon-Pau, de 197 kilómetros, en la que inició la gran fuga con Julio Jiménez. Este pasó primero por las cimas del Peyresourde, Aspin y Tourmalet, pero Bahamontes le dejó atrás en el Aubisque y el toledano se proclamó Rey de la Montaña en esa cumbre y luego entró destacado en la meta de Pau, aunque por sólo treinta y cinco segundos no arrebató el maillot amarillo a Groussard. Su proeza le valió, no obstarte, saltar al segundo puesto de la general.

Al día siguiente, sin embar-go —todo en la Vuelta a Francia parece calculado para que la gane Anquetil o, en su defecto, Poulidor—, el "as" normando se tomaría el desquite. Era la etapa contra el reloj, entre Peyrehorade y Ba-yona, con 42 kilómetros. Na-

do el acto de los sorteos para las primeras eliminatorias de las Copas de Europa de Cam-

turalmente venció Anquetil, seguido de Poulidor, y el norseguido de Poulidor, y el normando desbancó a Groussard del primer puesto, ocupando el segundo Poulidor y pasando Bahamontes al tercero, rezagado a tres minutos y treinta y un segundos del nuevo líder. La Vuelta quedó aquí prácticamente resuelta, a la espera tan sólo de lo que pudiera ocurrir tres dias más tarde en la escalada al Puy de Dome. de Dome.

La décimoctava etapa fue tranquila tras los esfuerzos de los dos días anteriores. Entre Bayona y Burdeos, 178 kilómetros, no ocurrió nada de particular, Bahamontes su-mó tres puntos más para el Premio de la Montaña al es-Premio de la Montaña al escalar en primera posición el único col puntuable, de cuarta categoría, y en la meta de Burdeos venció Darrigade al sprint, sin que se produjeran cambios en la general.

La décimonovena e tapa, Burdeos-Brive, de 215 kilómetros, sólo pasará a la historia por el lamentable suceso del que nos ocupamos en otro

por el lamentable suceso del que nos ocupamos en otro lugar de este número y que costó la vida a 15 espectadores. La victoria en Brive se la anotó —es la cuarta que obtiene en este Tour— el belga Sels, y tampoco hubo cambios en la general.

Y llegó al fin la tan esperada etapa del Puy de Dome, que era la vigésima, entre Brive y Clermont Ferrand, con 237 kilómetros. La meta se hallaba establecida en lo

peones de Liga y de Copa, que han dado el siguiente em-parejamiento de equipos:



Julio Jiménez, sonrisa a flor de labios a pesar del gigantesco esfuerzo, entra vencedor en la meta del Puy de Dome. Desgraciadamente, ni el triunfo le ha servido a él más que para adelantar un par de pues-tos en la clasificación, ni tampoco a Bahamontes, que llegó segundo

alto de la cumbre del Puy de Dome. Gran ocasión para Bahamontes, pero lo fue más para Jiménez, que ganó la etapa. siguiéndole Bahamontes, a diez segundos. Anquetil y Poulidor, que se habían preparach adecuadamente y que escaparon mucho antes del puerto, fueron cogidos en el ascenso, pero entraron en la meta con escasa diferencia. Lo único que se consiguió fue que Julio Jiménez ganase dos puestos en ménez ganase dos puestos en la general, pasando al sépti-mo, y que Bahamontes ami-norase su desventaja de mi-nutos con el líder, quedan-do en 1 m. 31 s.

LA ETAPA DE AYER

Los 311 kilómetros que se-paran Clermont Ferrand de Orleáns se han convertido en la etapa más larga y abu-rrida del Tour. De salida es-capó Novales, corredor del equipo de Bahamontes, que escaló en primera posición el único puerto puntuable de la jornada, con lo que Bahamontes se proclama rey de la Montaña, pues aunque Julio Jiménez sea el primero en el que aún queda, ya no podrá alcanzar al toledano. La carrera se animó unos kilómetros antes de la meta de Orleáns, donde escapó un grupo mandado por el francés Stablinsky y el español Honrubia. Eran seis en total y llegaron a la meta déstacados, clasificándose así: 1, Stablinsky, en 9 horas 29 minutos y 33 segundos; 2, Baldini; 3, Ferrer; 4, Novales; 5, Desmet II, y 6, Honrubia. Con 9 minutos y 37 segundos de retraso se presentó en la meta el pelotón, clasificándose todos los ases en el mismo tiempo, por lo que no hay variaciones en la general, que queda así: 1, Anquetii; 2, Poulidor, a 14 segundos; 3, Bahamontes, a 1 m. 31 s. Mañana se corre la etapa final y la lucha parece estar entablada en la contra reloj Versalles-París, entre Anquetil y Poulidor.

Tour del Porvenir

A falta de una etapa, el equipo Al Real Madrid le ha tocado español copa la victoria enfrentarse con el Odense de en todas las clasificaciones Dinamarca, y al Zaragoza, con

Dejamos la semana pasada el Tour del Porvenir con un triun-fo total de los españoles. Sagarduy había ganado la quinta eta-pa y Gines García se mantenía como lider, así como España en el primer puesto de la clasificación por equipos.

ción por equipos.

En la séptima etapa prosiguió la racha. Discurría entre Saint Girons y Luchón, y una vez más volvió a ganar Sagarduy, que escaló en primera posición los puertos de Aspet, Ares y Portillón, amenazando muy seriamente al líder de la montaña, el polaco Gawliczek. Ginés García sufrió una grave caída; pero en un gesto de hombría y pundonor prosiguió la etapa y conservó el maillot amarillo. maillot amarillo.

Incontenibles, los españoles se anotaron nueva victoria en la oc-tava etapa, Bagneres de Bigorre-Pau, de 105 kilómetros. Sagar-duy escaló en primera posición el Tourmalet, y Ventura Díaz, el Aubisque, proclamándose vence-dor de la etapa. Al frente de la general continuó Ginés García.

Al día siguiente descansó el Tour del Porvenir, para reanu-dar carrera el viernes, con la eta-pa Cap Bretón-Burdeos, de 168 pa Cap Breton-Burueos, kilómetros, que fue ganada por el francés Raymond, sin que los el francés Raymond, merma alguespañoles sufrieran merma alguna en sus clasificaciones.

Tampoco hubo triunfo español en la décima etapa, Burdeos-Brive, de 215 kilómetros, que se adjudicó el belga Swerts; pero nos

!Asombre a sus amigos!

(fundado en 1880). Primera casa

en España dedicada exclusiva

mente a la venta de este artículo

Princesa, 11 - BARCELONA

Haciendo maravillosos JUEGOS DE MANOS.

Nada de práctica. To

do el mundo es apto para ello. Enviando sello remito catálogo ESTABLECIMIENTO

EL REY

DE LA MAGIA

mantuvimos igualmente en las posiciones de privilegio.

En la undécima etapa, Mau-riac-Clermont Ferrand, 138 kilómetros. España estuvo a punto de perder el primer puesto de la general individual debido a la García. Cuando faltaban 20 kilómetros para terminar la jornada, el francés Aimat éra el nuevo líder. Pero la reacción española fue espléndida y en ese tramo final consiguieron dejar las cosas en su punto, sin varia-ciones, por fortuna.

LA ETAPA DE AYER

Doscientos once kilómetros te-nía la etapa de ayer en el Tour del Porvenir, cien menos que la del Tour grande. Para los corredores «chicos», una larga distancia también. Los ataques a los españoles por parte de todos los demás equipos no cesaron, pero las huestes de Gabriel Sau-ra supieron defe...? rse con brío y alcanzaron la meta sin que perdiesen ninguna de sus privilegiadas posiciones en los dife-rentes frentes clasifica vios. La etapa fue ganada por el polaco Kudra, que escapó con otros compañeros sin llegar a inquie-tar al pelotón. El primer espanoi fue Ventura Díaz, a 5 minutos 52 segundos, y el 31, Ginés García, que conserva su maillot de líder con una ligera ventaja sobre el italiano Gismondi. Ventaja que se espera pueda mantener mañana en la última etapa. Sagarduy continúa con el maillot verde de la clasificación por puntos y es también primero en el Premio de la Montaña, mientras España figura a la cabeza de la clasificación por equipos. Un éxito completo y global que será difícil nos arrebate ya nadie.

Pagina 13 __

D. S. W. Amsterdam (Holanda) - Fenerbace Istami (Turquía). Etoile Rouge (Yugoslavia) - Glasgow Rangers (Escocia). Lyn (Noruega) - Lathen Repas (Finlandia). Liverpool (Inglaterra) - Reykjavik (Islandia). Saint Etienne (Francia) - Chaux de Fonds (Suiza). Rapid Viena (Austria) - Shamrock Rovers (Eire). Chemnitz Leipzig (Alemania Este) - Gyori Vasa (Hungria). Sliema Wanderers (Malta) - Rumania (equipo no conocido). Partisan Tirana (Albania) - Colonia (Alemania occidental). Locomotive (Sofía) - Malmoe (Noruega). Benfica Lisboa (Portugal) - Aris (Luxemburgo).
Anderlecht (Bélgica) - Bolonia (Italia).
Odense 09 (Dinamarca) - Real Madrid (España).
Belfast Glentoran (Irlanda) - Panathinaikos (Grecia). Dukla Praga (Checoslovaquia) - Gornik Zabrze (Polonia).

SORTEO DE

COPA Y RECOPA

el Valetta de Malta

CAMPEONES DE LIGA

D. S. W. Amsterdam (Holanda) - Fenerbace Istambul

CAMPEONES DE COPA

Campeón de Grecia (todavía no conocido) - Dynamo Zagreb

Maka Valkeakosten (Finlandia) - Skejd Oslo (Noruega).
Magdebourg (Alemania Este) - Galatasaray (Turquia).
Cardiff City (País de Gales) - Esberg (Dinamarca).
Cork Celtic (Eire) - campeon de Bulgaria (todavía no co-

ocido).

Admira Viene (Austria)-Legia (Polonia).

Campeón de Rumania (no conocido)-Derry City (Irlanda).

Oporto (Portugal)-Olympique Lyonnais (Francia).

U. S. Luxemburgo-Munich 1860 (Alemania occidental).

Sparta Praga (Checoslovaquia)-Arnothosis (Chipre).

West Ham United (Inglaterra)-La Gantoise (Bélgica).

Campeón de Italia (no conocido)-Fortuna Geleen (Países

Honved Budapest (Hungría) - Lausanne Sports (Suiza). Valetta (Malta) - Real Zaragoza (España).

Los equipos españoles no pueden quejarse de su suerte. El Real Madrid ya se ha enfrentado en otra edición de la Copa de Europa al Odense, de Dinamarca, al que ganó 2-0 en Odense y 9-0 en Madrid. Aunque el equipo pentacampeón no sea el mismo de entonces, parece claro que no encontrará dificultades en esta eliminatoria. En cuanto al rival del Zara-

goza en la Recopa, el Valetta, de Malta, todavía es un enemigo más endeble. Hace par de temporads el Atlético de Madrid, en el mismo Tor-neo de Recopa, se midió al entonces campeón maltés, el Hibernian, goleándole sin di-ficultades. El fútbol de Malta anda todavía en mantillas y tampoco debe ser enemigo serio para el Zaragoza.

SU CARACTER

A TRAVES DE LA ESCRITURA

Consultorio grafológico del profesor ARIES

NORMAS PARA LA CONSULTA

Los lectores que deseen conocer au carácter por medio de la escritura deberán enviar al PROFESUR ARIES, semanario / "E-CHAS—Avenida dei Generalisimo, 142, Madrid—, una cuartilla en a que habrán escrito su tirma y rúbrica habituales (con el nomore propio es suficiente) La firma ha de estar trazada en papel sin rayar, con tinta (con boligrafo no vale) y realizada tal y como se lleva a cabe en las cartas familiares o de negocios. El sobre en que se enve dich, cuartilla ha de estar escrito también a mano. El consultante deberá hacer constar el seudónimo con que quiere que aparezca su respuestá en la revista. Por cada consulta habrá de acompañarse CINCO CUPONES DEL CONSULTORIO GR'FOLOGICO, que se publica en esta misma página. Las consultas serán contestadas por riguroso turno de respeción.

página. Las consultas seran contestadas por riguroso turno de respeción.

Los lectores que deseen una CUNSULTA PARTICULAR más amplia, remitiran a la dirección antes indicada una carta manuscrita de unas veinte lineas de texto. Y con la misma deberán adjuntar DIEZ CUPONES de este CONSULTORIO. El estudio grafogico dei PROFESOR ARIES les será remitido gratuitamente por carta, a su domicilio particular. Harán constar, por tanto en a carta su nombra pellidos y dirección completa.

NEOFITO (Aranda de Duero).—Muy mal genio y fácil irritabilidad, con accesos de cólera y formas displicentes en todo. Rapidez de pensamiento y de acción. Energía, fuerza de voluntad y gran capacidad de trabajo.

ALEGRICUL. — Buen humor, optimismo, simpatía natural y sensibilidad muy acusada. Deseos de ayudar y servir a los demás. Capacidad de trabajo, fuerza de voluntad, sentido de la responsabilidad y perfecta educación, con excelente trato social, corrección y don de gentes.

PALMENO.—Coraje, mucho amor propio, rapidez de ac-ción, tenacidad y seguridad grande en su propia persona.

LA LORQUINA (Sevilla).-Simpatía, buen humor, naturalidad, sencillez en el trato. algo de timidez y ciertos complejos. Tendencia al pesimismo, no obstante, lo cual la lleva a estados de tipo de-presivo, de los que se recu-pera con bastantes dificulta-

A G A T A. — Egocentrismo claro, orguilo, vanidad, mal humor, frialdad en el trato y contención de los sentimientos de tipo afectivo por un exceso de cerebralismo mal entendido.

exceso de cerebralismo mal entendido.

EL BARBAS. — Sencillez, naturalidad, mucha timidez, buen sentido de la responsabilidad y del deber, a mor pròpio y capacidad grande de trabajo. Fuerza de voluntad, perfecta educación y don de gentes.

COQUETUELA (Miranda de Ebro).—Mucha seguridad en su propia persona, con plena confianza en sus ac-ciones, gran decisión, amor propio, energía y fuerza de voluntad. voluntad.

G. G. (Córdoba).—Calma de espíritu, tranquilidad ante todo, buen humor, reserva, cautela y enorme des confianza. No se fía de nada ni de nadie. Sentido estático francanta de constanta de tético francamente desarrollado, con elegancia y distinción naturales.

PALMERA DE MELILLA.-Coquetería en grado sumo, falta absoluta de naturalidad, vanidad, mucho orgullo y claro egocentrismo, con contención de los sentimientos afectivo de tipo natural.

VERDE QUE TE QUIERO VERDE. — A p asionamiento, precipitación, vehemencia y sensibilidad a flor de piel, con enorme afectividad e impresionabilidad. Todo la afecta todo la afecta todo la afecta todo la afecta todo la afec ta, todo la altera y no sabe contener sus nervios. Tendencia al pesimismo, con fre-cuentes crisis depresivas que hacen desfallecer total-

ALGUNO DE SEVILLA.— Gran seguridad en su propia persona, ingenio vivo, origi-nalidad, intuición clara, sentido estético desarrollado y buen humor, con enorme op-timismo ante todo. Perfecta educación, agradable trato social, corrección, buen gusto y don de gentes.

EL ASTURIANO.-Rudeza, mal genio, vivacidad y reacciones muy violentas en todo.

LA ASTURIANA. - Poca

confianza en sus propias ac-ciones, confusión de ideas, ti-midez y mucha naturalidad. Deseos de ayudar y servir a los demás.

ASTUTO II (Madrid). — Formación cultural buena, con mucho ingenio e intuición. Sentido de la independencia, dominio sobre sí mismo y sobre los demás. Per-fecta educación, excelente trato social, corrección y don de gentes.

LA DISTINGUIDA POR SI MISMA.—Efectivamente, tiene usted elegancia y distinción naturales. Espléndido sentido del buen gusto, inteligencia muy despierta, gustos de tipo aristocrático, sentido del humor, naturalidad, seguridad en sí misma, capacidad de trabajo, energia y fuerza de voluntad envidiable.

ALCATRAZ DE JAEN.— Sencillez, naturalidad, debili-dad de carácter, mucha timi-dez, bastantes complejos y grandes altibajos tempera-mentales, pasando del opti-mismo al pesimismo con asombrosa facilidad y veloci-dad.

NATACHO (Mérida).—Bra-vuconería, jactancia, genio vivo, arrojo y gran confian-za y seguridad en sí mismo. Rapidez de pensamiento y de acción, apasionamiento, precipitación, vehemencia y sensibilidad muy acusada.

EL GRANDULLON.—Buena formación moral y cultural, con gran sentido estético, buen gusto, mucha originalidad en todo, gran ingenio y dominio sobre sí mismo y sobre los demás. Excelente educación, agradable trato social, corrección y don de gentes.

AUGUSTO DE ANDUJAR. Ingenio vivo e inteligencia m u y despierta. Inventiva, gran intuición, deseos de independencia, capacidad de trabajo, sentido del deber, energía, tesón y enorme fuerza de voluntad.

LA MERCHE (Soria).--Coquetería, delicadeza, timidez y muchos deseos de ayudar y servir a los demás. Buen trato social y simpatía.

G. P. O. L.—Rutina, sentido del deber, poco espíritu y mucha timidez. Carencia ab-soluta de seguridad en su propia persona.

MATY-MATY. — Tendencia clara al pesimismo, con habituales crisis de tipo depresivo, de las que se recobra con muchas dificultades. Perfecta educación y agradable trato social.

ALGUNO DE CARABAN-CHEL.—Amor a la mentira, envidia en gran escala, orgu-llo, vanidad y pedantería Po-ca influencia sobre los de-más y muchos errores en todas sus realizaciones. Llega engañarse incluso consigo

JATI-ARITEL.—Genio vivo, irritabilidad y mucha confianza en sus propias acciones, con desmesurado amor propio y ganas de polémica. Sentido del deber, rigidez de criterio y mucha cerezidad. criterio y mucha capacidad de trabajo, así como tenaci-dad y fuerza de voluntad.

CUPON

Para cada CONSULTA GRAFOLOGICA, 5 cupones. Si desea respuesta particular, 10 cupones.

DAMERAMA

	K	2	L		-	3	I	L	0	5	J	6	7				0	8		9	K			10	H	11 3	12	N
13	G	14	E	15	1			16	G	17	H	18	J	19	7	70	F	23	×			22	M	23	0	241	25	G
		26	A	27	7			28	E	29	L	30	2	31	×	32	H	33	D			34	K	35	٠		36	1
3,7	8	38	L	39	F	40	J			41	0	42	F	43	0	46	C			45	7	46	J	47	K		48	E
49	н	50	N	51	J	52	L	53	H			54	K	55	D	56	8	57	0	58	I			59	K	60 A		
61	M	62	2	63	F	64	B	65	L			66	0	67	7	68	E	69	L	70	D	71	C	72	K		73	F
74	0	75	2			76	E	77	N			78	I	79	E			80	C	81	M	82	K	83	1		84	F
85	M			86	K	87	G	88	Δ	89	0	90	L			91	J	92	Н	93	L	94	G	95	7		96	G
97	C	98	H	1000		99	C	100	L	101	K	102	F	10:	30	104	M	10	B	100	D	10	7 I					

A.	Pronombre	-	-	-				36				
		00	60	26								
В.	Licor procedente de la vid	56	37	-10	5	84						
C.	Perteneciente al muro	-	-	-	-	-				1		
D.	Hueso de la pierna	1	97	_	_		100					
E.	Hojas delgadas consistentes en fibra de ce-		06	4	70	55 :	33					
70			14	48	53	79	76	68				
F.	Pieza que forman las mandíbulas de los ani- males		-		-	1			- A			
-	Muy fértiles	73	20	39	63	10	2 !	34 4	2			
G.	Muy lertiles	94	16	87	96	25	13					
H.	Bases		-	177	-	92	-	1 90				
I.	Enredar		10	11	90	84	34	260			1	
	THE RESERVE OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF		78	3	83	24	36	10	17	58		
J.	Honorable	40	51	5	27	18	11	46	91	75		
K.	Desempaquetar	-	-	-	-	-	BA	477	-	-	71 1	101
T.	Recuperar uno lo que le pertenece	04	24	-	-	-	72	21	-	-		-
		65	2	8	38	29	35	93	69	52	100	90
M.	Movimientos	61	85	31	10	4 8	31	22				
N.	Alimentos que se hacen con leche cortada.	_	-	_	1	-	-	_	-	+	+	
0	Deshanestes	50	6	19	45	62	95	67	12	30	77	
0.	Deshonestos	89	10	3	66	74	43	57	41 :	23	7	
										1		



-He fabricado algunos de dies timos para mi pequeñín.



-Se conocieron en la misma durante los deportes de invierno,

ANECDOTAS

Un soldado que ha bebido iu-cho sale completamente embriagado de un bar. Justo a la altura de la puerta ve a alguien parado con una gorra de plato y hotones dorados. Acercándose, le dice:

-Por favor, portero, búsqueme

-¿Un taxi? Pero ¿no ve que soy un almirante?
—Entonces, ¡búsqueme una gón-

Una señora en plena madurez le dice a Bob Hope:

-Me encantan cuando me dicen que soy una mujer honita... ¿Cree usted que es pecado?
—Seguramente. ¿No ha oído de-

cir que no hay que estimular la

Un señor está enseñando a su esposa a conducir. De pronto, fallan los frenos, y, asustada, su es-

posa le pregunta qué puede hacer.

-Procura meterte en un local

mentira?

OCONOGRAMA

LO	RO	E	CER	TI	LA	RRA	TAS	1 2		
COM	10	30	VOR	A	MIS	ouis	TOR	3 4		
LE	AN	PE	TA	FA	CI	CE	DEL	5 6		
REI	QUE	10	40	TE	NO	DIR	ME	7		
RAS	R/	DE	P£	NA	RO	NA	MA	9 10		
TE	IN	GA	DO	YA	GA	CHA	ES	11		

MODO DE RESOLVERLO.—Fórmense en las casillas numeradas de las palabras (todas de siete letras) correspondientes a las definiciones, toma

las palabras (todas de siete letras) correspondientes a las definiciones, tomana ello las sílabas necesarias de entre las que figuran a la izquierda. Táches sílabas que se vayan utilizando. Una vez determinadas correctamente toma palabras, las sílabas que sobren a la izquierda, leídas en orden, formarán ELTI DE UNA FAMOSA OBRA LITERARIA, y leyendo verticalmente la primeis de dichas palabras (primera columna vertical, sefialada con trazo más sílabas con contrazo más sílabas el la NOMBRE Y PRIMER APELLIDO DE SU AUTOR.

DEFINICIONES.—1: Animal anfibio de carne comestible y cuyo aceiles usado para fines similares a los del hígado de bacalao.—2: Arboillo rosis flores blancas, cuyo fruto es la níspola.—3: Vasija ancha y redonda, de cuello y estrecho.—4: Planta ranunculácea, propia de las montañas de Europa.—5: grande para alumbrar.—6: Cierto calzado de madera.—7: En plural, parte tambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos gasterópodos mambre de las flores que contiene el polen.—8: Moluscos





¿Vendrán tus herm

¿QUIERE CRECE Adquiera el manual Desi Mande 3 ptas. a Editorial Nueva S. Francisco. 23, Ban

Página 14-

10 PRIMERO, LA SALUD

HAGAVAAR 4 KIIAUS

Está usted preocupada con el peso. Es natural; a casi das las mujeres les pasa lo mismo. Y a todas el preocu-arse por su régimen. Usted, señora y señorita, quizá esté uesta a sacrificarse por rebajar unos kilos. Nosotros os a darle un plan, para que esta aspiración se cumuna semana. Es un régimen duro, lo advertimos ay que empezar por suprimir totalmente el azúcar y que empezar por suprimir totalmente el azúcar y pan durante los siete días, usar poca sal y no beber ante las comidas. Luego, diez minutos antes de cada ida, tómese una cucharada de las de café, con harina soja disuelta en jugo de limón, sobre el que se añan 100 gramos de agua mineral. En el desayuno y en limés y consolida yerde segunada con limés y uno segunada con limés y una segunada con l comida, ensalada verde, sazonada con limón y una cu-arada de aceite de oliva. En el desayuno, pequeños chos sin sal y una taza de té o café negro, con un

biscochos sin sal y una taza de té o café negro, con un emleorante. Y, por fin, antes de dejar la mesa, bébase una taza de boldo, muy caliente, sin azúcar.

Esto es en términos generales. Luego, particularmente, día a día, debe obrarse de la siguiente manera:

PRIMER DIA.—Usted tiene derecho a dos huevos duros a mediodia, otro a las cuatro horas, y por la noche, dos mevos al plato. Para regularizar el centro que ordena u apetito, acostado, con los brazos cruzados sobre el pedio, vuelva la cabeza a la izquierda y a la derecha veinte mesas Luego otras veinte flexione el mentón. Y aun otras no, versa velnte flexione el mentón. Y aun otras cente eleve la barbilla... Luego rodéese el cuello con una presa de agua tibia y guárdesela puesta treinta mi-

SEGUNDO DIA.—A mediodía un «steak» de 200 gramos.

mille» y sangrante. Por la noche, 150 gramos de carne buey bien cocida.

Para activar el tiroides, póngase de pie, con los brazos ..., las palmas de la mano hacia el suelo y sepárense treinta veces en sentido horizontal, hasta sentir un ligero dolor en los omoplatos. Después levántense los brazos verticalmente por encima de la cabeza, bájense y repítase la operación veinte veces. Al final hágase escurrir una man esponja de agua caliente à lo largo de la columna vertebral.

TERCER DIA.—En cada comida 200 gramos de leche descremada, sin sal. Se vende la farmacia. Además, a mediodía, 150 gramos de gruyère. Para cenar, vogourts. Para ayudar a las suprarrenales, póngase de pie, flexione veinte veces el tronco de mara que toque la punta de los pies con las manos sin flexionar las rodillas. MARTO DIA.—Para co-

er, un escalope saltea-o, de 250 gramos. Y para ar, una loncha de vaca

nisma (

nvierno

on las piernas semi-ionadas y las manos as caderas, con los deslizados bajo un ole, para tomar aponolinese hacia atrás nás posible; después, adelante. Treinta ve-



Bébase después un vaso de agua no ga-

WINTO DIA.—A medio-200 gramos de ne» al agua. En la ce-

100 gramos de lo mis-pero frío, y sazonado nagre y un trozo de que descongestiovesícula. Sentado,

las piernas extendicon las piernas abiertoquese alternativael pie izquierdo con nano derecha y al rese olviden de inr el busto al máximo. EXTO DIA. — Legumverdes y manzanas. nen se limpiará el A mediodía, zalas ralladas y lombarn aceite de maiz. En peras y judías cocidas al vapor. da postre, dos man-Para matar el ham-alpíquese las legumuna cucharada germen de trigo. da en tierra, mala nuca, repliégue-te veces los musas piernas hasta touelo por detrás de Pras levantadas en bájense y súban-

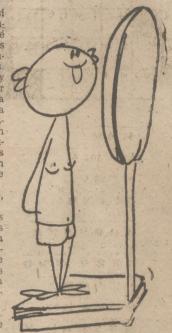
TIMO DIA.—Medio A mediodía el mus-liente y sin salsa. Y cenar, el ala y la pe-Para postre, dos as de piña, sin alco-sin azlicar.

RECER

8 14-

ada de cultura física. hora de paseo a pie, el campo, si es po-

WINIMINIMINIMI Pagine 15.



CONSULTE CON EL ZODIAC 21 DE JULIO DE 1964 Amor Salud Trabajo Dinero Muchas incidencias de todo tipo, pequeños disgustos y contrariedades. Via-je frustrado, con desilusión final. ARIES D R R D 21-3 20-4 Disgustos en el hogar, con llegada imprevista y molesta de conocidos y familiares, que alterará sus planes. TAURO D R N N 21-4 20-5 Golpe de suerte, con buenos ingre-sos, que le permitirán satisfacer uno de sus mayores caprichos. Viaje. **GEMINIS** M N M 21-5 20-6 Mucho trabajo inesperado. Sus planes de descanso se vendrán abajo. Pre-CANCER 21-6 R R B R 21-7 ocupaciones en exceso. Regalo. LEO Bastante ajetreo durante toda la semana, Pequeñas satisfacciones. Próximo descanso y buenos ingresos. 22-7 22-8 B B B M VIRGO Muchas molestias de tipo estomacal, con dolores de cabeza también. Necesi-ta descansar y no cometer abusos. 23-8 22-9 D N B R LIBRA Excursiones, núevas amistades, des-canso y buen humor. Recibirá impor-tantes noticias del extranjero. Regalo. 23-9 B B B N ESCORPION Dolores en lás articulaciones, con altibajos de carácter y temperamento. Disgusto grave profesional. 23-10 D D N N SAGITARIO Descalabro económico de cierta en-vergadura. Preocupaciones, disgustos y 22-11 N D D jornadas agotadoras. Muchas cartas. CAPRICORNIO Acumulación de trabajo, con problemas profesionales un tanto graves y que le inquietarán bastante. 22-12 20-1 R R D R ACUARIO Mucha suerte durante toda la sema-na. Cobrará una importante cantidad 21-1 19-2 B B M de dinero totalmente inesperada. PISCIS Asistencia a fiestas, excursiones y re-uniones sociales. Nuevas amistades 20-2 20-3 B B B

HOROSCOPO DEL 15 AL

M

M: magnifico - B: bien - N: normal - R: regular - D: desfavorable

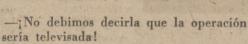
muy interesantes. Regalos.



SALTO DE CABALLO

QUE QUE ES. 10 NO HOM TE HAY HAY QUE 50 MEN MA ES BRE MER UN 51 TE DA BUE AB MI DO NA 10 TO RAR NO

MODO DE RESOLVERLO.-Empezando por la primera sílaba (NO) y siguiendo el movimiento del caballo de ajedrez, fórmese UN PENSAMIENTO con todas las sílabas contenidas en el





-¡Si le estoy diciendo que sólo he venido a ver a un enfermooo!...

SOLUCIONES AQUI

DAMERAMA

A: Vos.-B: Vino.-C: Mural.-D: Tibia.—E: Papeles.—F: Quijada.—G: Opi-mos.—H: Apoyos.—I: Revolver.—J: Re-verente.—K: Desenvolver.—L: Reivindicar .- M: Meneos .- N: Requesones .-

«Se vive sin pensar porque sólo se piensa en vivir. Cada uno parece vivir lo mejor posible, que es el

SALTO DEL CABALLO

No hay que espera nada y si hay que temerlo absolutamente todo de un hombre que no es ni bueno ni

Vicente, no.

JEROGLIFICO

OCONOGRAMA

1: Ajolote.—2: Níspero.—3: Garra-fa.—4: Eléboro.—5: Lucerna.—6: Galocha .- 7: Anteras .- 8: Neritas .- 9: Incidir.-10: Vórtice.-11: Espeque.-12: Tornado.-OBRA: «La conquista del reino de Maya».-AUTOR: Angel Ga-



-: Esta semana me toca servicios urgentes!



-; Te he dicho que el botón de la derecha!



-Estarás encantado... ¡A ti que te gusta tanto B. B.! La muchacha nueva se llama Brigitte...

EL FUTBOL Y EL AMOR

O EL EXTRANO CASO DE LOS ESPOSOS

SIN LUNA DE MIEL

el año 1960 y se ser un secreto, prometieron tres pero un amigo años después de él lo anunció

Se conocieron La boda iba a

La fecha del último domingo de mayo ha sido la jornada más larga en toda la historia de la familia Galante. Grazziella, la primogénita, pasaba horas y horas contemplando su traje de novia. Ketty, la hermana menor, se convirtió en vedette,

historia de la familia Galante. Grazziella, la primogénita, pasaba horas y horas contemplando su traje de novia. Ketty, la hermana menor, se convirtió en vedette, una vedette que atendia sin descanso a periodistas y fotógrafos. La mamá, Norina, tenia a su cargo el teléfono. Mientras que el único tranquilo, papa Ilario, esperaba serenamente que la radio le diese los últimos resultados deportivos. Pero es que estos resultados deportivos también formaban parte del problema familiar.

Y el problema era: ¿Se celebraria mañana la boda o sería necesario aplazarla? La respuesta dependia de dos encuentros de fútbol: Inter-Atlanta y Bolonia-Lazio. Si vencian Inter y Bolonia, el domingo siguiente era el escogido para que ambos decidieran sobre los céspedes cuál sería el que conquistara el «scudetto» de campeón de la temporada 1963-64, es decir, el campeón del fútbol italiano.

Mientras la familia Galante se ercontraba en esta situación, el prometido de Grazziella devoraba kilómetros y kilómetros en el Estadio milanés de San Siro, para sumar su esfuerzo personal a uno de los dos partidos a cuyo resultado se ligaba la fecha de su boda. (La familia Galante vivé en Sesto, en Padua.) Pero Sandro Mazzola —pese a que los «tifosi» habían confeccionado una enorme pancarta donde se leia en letras dorádas «Sandro: eres el mejor de todos»...— no pudo en esa jornada marcar su gol. Sin embargo, el miércoles anterior, en Viena, había marcado dos... y nada menos que al fabuloso Real Madrid, pentacampeón de Europa. Pero marcaron sús compañeros, Corso —a quien los judíos llamarón en Tel-Aviv «el pie izquierdo de Dios»—y Jair, «la Perla negra». Y el Inter ganó su partido. Sin embargo, Mazzola supo que también había ganado el Bolonia, por un gol... y de penalty, marcado por Haller. Así, al domingo siguiente debería jugarse el desempate Bolonia-Inter... y la boda tendria que ser aplazada. Mala jugada de la suerte; todo estaba preparado desde hacía meses y las invita-

suerte; todo estaba preparado desde hacía meses y las invita-ciones ya habían sido cursadas. Sólo había una solución: casar-Sólo había una solución: casarse ese día... y sustituir el viaje de luna de miel por la concentración bajo la atenta vigilancia de Helenio Herrera. Hubo un corto —y patético— consejo de familia, y así se decidió. Y el lunes volvía Grazziella con sus padres... y su esposo con sus compañeros del Inter de Milán

Así, aun antes de convertirse Así, aun antes de convertirse en su esposa, Grazziella pudo comprender qué es en realidad la vida de un futbolista profesional. No más casarse se convertia en lo que en Italia se llama «las viudas de los domingos». «Ya había mos pensado—declaró Grazziella—Sandro y yo que algún confratiempo surgiría. Y si vienen hijos y son giría. Y si vienen hijos y son varones, si Sandro quiere que sean futbolistas, nos conforma-

Grazziella Galante tiene poco más de veinte años. Es rubia, no muy alta, de límpidos ojos verdes, y su nombre es un buen rótulo para su personalidad. Ella misma ha explicado la historia de un noviazgo secreto y un ma-«Una amiga mía, Marina, orga nizó en Sesto unas reuniones en 1960, y entre los jóvenes que acudieron me presentó uno. alto, muy alto, con la nariz rota una cara muy simpática. Se llamaba Sandro Mazzola. El nombre no me decía nada. No era aficionada al fútbol ni tenía mucha idea de cómo era un ba-

noncos de comprobación



El año pasado, cuando ya se prometieron en matrimonio

curso de secretariado y él que-ría ser tenedor de libros. Volvimos a vernos en otras reunioGOLES DEDICADOS

AL DIA SIGUIENTE DE CASARSE CON GRAZIEII GALANTE, SANDRO MAZZOLA SE INCORPORAR I A LA CONCENTRACION DEL INTER



En Campione (Como), ante la Madonna dei Ghirli, en una iglesia del 700, Sandro Mazzola y Graziella Galante unían sus destinos. Se conocieron en 1960

nos, con numerosos apartamientos —con restaurante, bar, cine, club nocturno, sala de bailes—. Mientras el negocio de papá cre-cía y crecía, Grazziella concu-rría a fiestas, bailaba y tenía muchos adoradores, pero no se decidía a elegir. ¿Presenti-

"En 1963—sigue contando Graz-ziella—, mi prima Loredana me invitó a la fiesta de celebración de su dieciocho cumpleaños. Y allí volví a encontrar a Sandro, acompañado de su hermano menor, Ferruccio. Bailamos bastannor, Ferruccio. Balannos bastante... y le encontré muy cambiado. Maduro, decidido y lleno de
proyectos. Me explicó que se había inscrito en la Universidad,
pero que se dedicaba a la profesión del padre: futbolista. Desfesión del padre: futbolista. Desde aquel momento seguimos encontrándonos cada vez con más
frecuencia. Sandro quiso conocer a mis padres y yo fui a conocer a su madre. El año pasado decidimos casarnos, pero él
no quería que la boda tuviese la
repercusión mundana que de su
nombre y de su fama podía esperarse. Sandro es muy celoso
de su vida privada; no permite
que nadie la confunda con su vida profesional. El resto ya es
sabido: alguien descubrió y publicó nuestro secreto... y me vi asediada por periodistas y grafos. A ninguno pude darle fo-tos antiguas, porque Sandro se llevó a su casa todos mis ál-

Y añade: "No, no me he hecho Y anade: "No, no me ne necho "tifosa" del Inter, sino de Sandro. En todos estos años sólo le habré visto jugar unas seis veces. Quizá demasiadas, porque sigo sin entender una palabra, y los gritos de los "tifosi" me popen muy perviosa. No vol-

demecums, Cofección Esquemas, etc.

MAVAADDA

dedica sus goles a su prometida (hoy esposa), pero ésta solo le ha visto jugar seis veces en cuatro años

veré al estadio; ahora mucho me" nos, porque ya soy su mujer. He seguido en la pantalla de te-He seguido en la pantalla de le-levisión el partido de Viena, y los dos goles de Sandro han si-do el mejor regalo de boda. Por-que eran dedicados a mí; todos sus goles me los dedica..., y es-to es cuanto entiendo de su pro-fesión, y con ello me basta."

LO QUE DICE SANDRO

Los periodistas fueron a bus-car a Sandro Mazzola al albergue de Appiano Genrile, cer-ca de Como, donde el Inter se concentraba. No le gusta ha-blar de Grazziella. «Es—dice una mujer toda bondad y dultrata; buen motivo para que yo trate de evitarle todo lo que la fama tiene de fastidioso. Había escogido Campione como lugar ideal para pasar inadvertido.
Allí van sólo los jugadores del
Casino. ¿Quién iba a acordarse
de nosotros? Pero un amigo me de nosotros? Pero un amigo me traicionó y mi secreto se convirtió en el secreto de Polichinela. ¿Qué quiere que le diga más? Grazziella es una mujer tranquila, nada dominante ni posesiva; me gustó desde que la conocí, y en cuanto tuve seguro un puesto fijo en el primer equipo del Inter decidí casarme. Primero acordamos celebrar la Primero acordamos celebrar la boda en julio; después, para ga-nar un mes de tranquilidad, de-cidimos hacerlo al domingo siguiente del término del Cam-peonato italiano. Ya se puede imaginar cómo me sentaría ese empate final entre nosotros y el

Ha variado mucho Mazzola. Ya no es aquel chaval obsesio-nado con la muerte de su fa-moso padre en Superga, ni aquel moso padre en Superga, ni aquel que dejaba la pelota para abrazar a su amigo y rival, Gianni Rivera, del Milan, ni aquel que siempre decía que quien de verdad juega a la pelota bien es su hermano menor, Ferruccio. Ya no es aquel «Cattavelina» al que mechaban los defensores contrarios. Hoy es un hombre ambicioso, puntilloso, que se sabe un atleta completo, que ataca y tira como un demonio. Los ca y tira como un demonio. Los periodistas le han preguntado si creer que era fatal el hecho de que el hijo del primer y fabuloso Mazzola fuese también futbolista, y el contesta así: «No. Es una pura coincidencia que yo haya escogido la carrera de mi padre. Los dones de fut-bolista se tienen; no se he-

Digamos que sólo me ha faci-litado el inicio de mi carrera. Lorenzi me ha llevado al Inter cuando yo era un niño. He nido dos maestros del calibre futbolístico de Ferrari y Meazza calibre y, en fin, he tenido la suer'

que el señor Herrera me giese para el primer es cuando todos los criticos cidían en no creermo to maduro para ello. Jugar el gran equipo es cosa muy in tante; se aprende much Uno siente y observa; ve p por ejemplo, a Luis Suáre, fintas con el cuerpo, su tou balón, cómo hace girar en suyo a todos los com Se aprende muchisimo. digo que ya lo sena todo, p que espero alcantar toda biduría que aún me restaprender. ¿Que si me da viajar en avión? Pues, mente, sí: antes, muchisim ro ahora menos. Pero debo sar que es lógico ou si m dre murió en un accidente a mí no me pase lo mism vida impone estas eleccion he querido casarme joran que creo que el pensar en famila por mi creada me s rá de estímulo en mi carre he decidido ser futbolista que, pesadas todas las co —incluso las de viaja avión...—, el capítulo de facciones es mayor.

HERRERA TIEN EN EL

Los colegas italianos han rido completar su informa hablando con Helenio Het Y éste ha dicho: "Hay jures que al casarse escan nuestro control' y no obed otros, por el contrario, s fieles a la "squadra". Por plo, Burgnich, que ha hec servicio militar y se ha cas sin perder un entrenam servicio militar y se ha ca sin perder un entrenan Aunque Mazzola es tan creo que el matrimonio llevar una vida segura y quila; si no lo creyera, bría autorizado su casami las circunstancias en que producido. Pero con el tranquilo. Sé que acepta sacrificios de alejarse de posa apenas casado y rep confío en él. Sé que es d hombres que saben que li hombres que saben que trato de un futbolista to de honor, donde hay para recibir. Como futb saben que acabé por Maschio, aunque éste celente jugador. Maz hombre ideal para nu ma de centrocampo. hombres en punta.
—como siempre

"Nuestro sistema sido copiado por italiano. quizá lo cambiemos ma temporada, con par de jóvenes re

Como verán, H. H. n. comba. Y el idilio de y Sandro, y la boda, n. hacerle cambiar, claro.

Grazziella es hija de un co-merciante de Padua que ha lenes de amigos, nos llamamos por teléfono... Había nacido una vantado en Sesto un pequeño imperio del cemento, edificando lón. Tenía e n ton ces dieciséis años y medio, y Sandro contaba uno más. Yo estudiaba un fuerte simpatía entre nosotros, me ponen muy nerviosa. No volun bloque de edificios moderpero nada más.»

LLENE, ENVIE HOY MISMO le ofrece 2 completos Curso de Cursos de Electrónica por correspondencia Curso de NOMBRE APRENDA la técnica de los Iran-CALLE . DURANTE el Curso el alumno sistores, realizando más de 200 Grecibe Lecciones y Materia montajes y terminando con el de PROVINCIA les paru mas de 200 procun Receptor a Transistores de monitora ademas un POBLACION gran selectividad y alcance. Recibe Recéptor Superheterodino de 8 Lecciones Teári as, Reparaciones, Va ·alvulas , diversos aparatos elec

SR. DIRECTOR DE ESCUELA RADIO MAYMO Ruego me envie. GRATIS Y SIN COMPROMISO su tolleto informativo sobre el

ESTE CUPON

VALENCIA MADRID BARCELONA